

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1891

Martes, 24 de Octubre de 1978

Precio del ejemplar: 15 pesetas



Burgos, S.A.

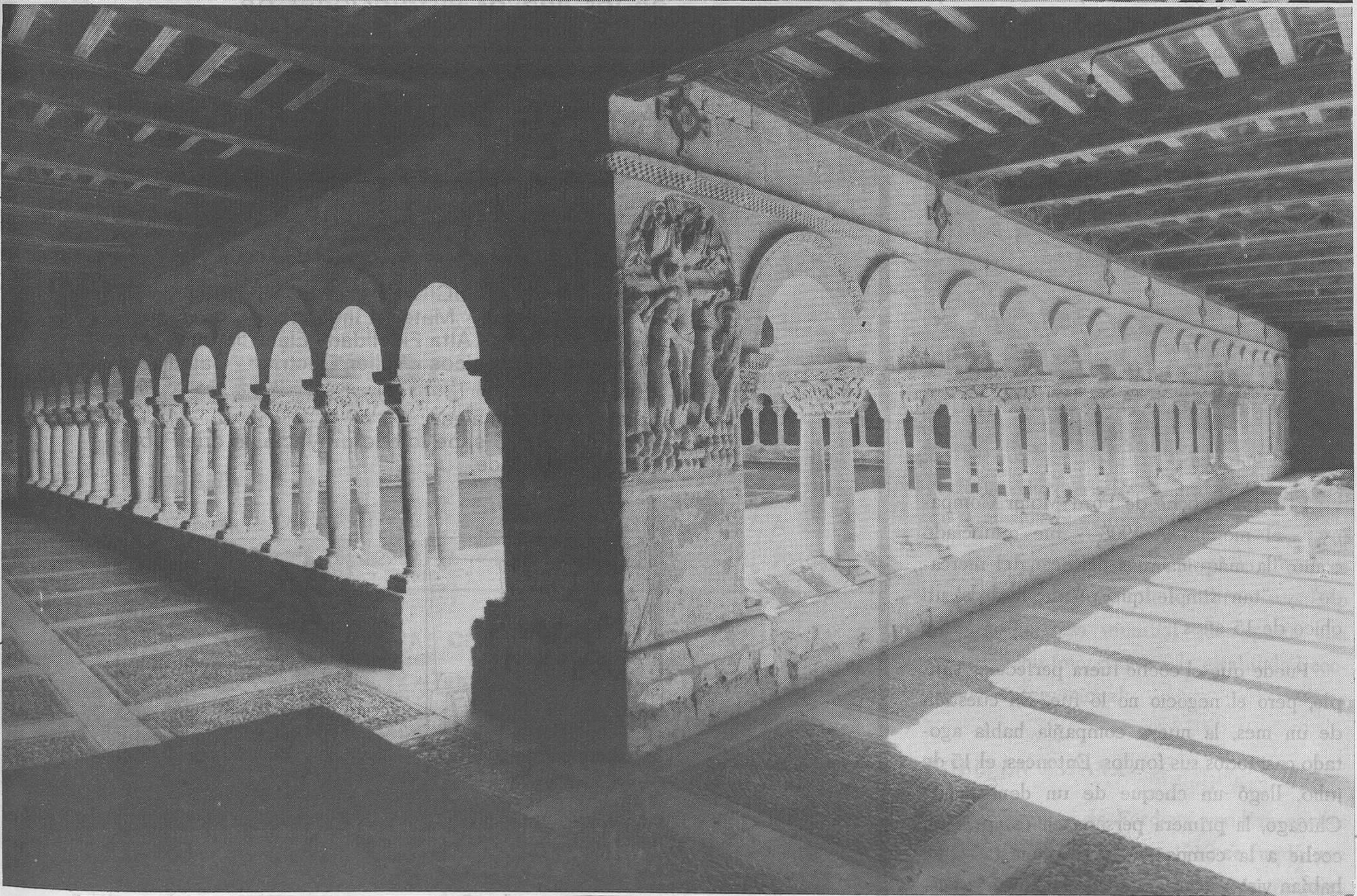
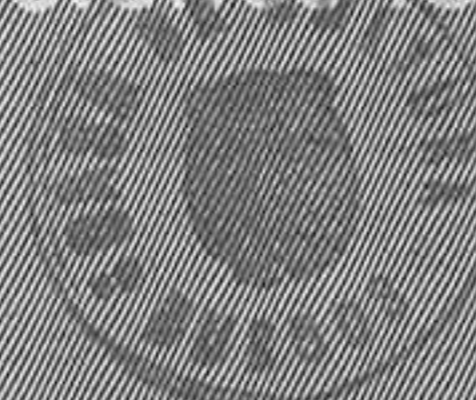
MARKETING PROMOCION Y PUBLICIDAD

E. Martínez del Campo, 7 bis - tels. 208067 y 206761

LAS PAGINAS EN OFFSET DE ESTE DIARIO SON UN ESPACIO **mapp**

## FIN DEL MILENARIO

Si no vuelven a alterarse las fechas de las intenciones, dentro de unos días se celebrará la clausura del Milenario de la Lengua Castellana, la nuestra. Como postrer homenaje y mientras todos juntos mandamos a las palabras camino de otros mil años con nuestro mismísimo acento, queremos rendir un homenaje a esa enciclopedia de piedra, cuna de los balbuceos escritos (una de las cunas, vamos) que es el monasterio de Santo Domingo, con su "enhiesto surtidor de sombra y sueños", que es el ciprés y su claustro que es... bueno, que es todo lo que sabemos quienes lo amamos. (Fotos Fedel)



Autocid, s. a.

CONCESIONARIO DE FORD ESPAÑA, S. A.

agradece la colaboración recibida de todas las firmas que han hecho posible la realización de sus nuevas instalaciones.

# Ford: 75 Aniversario (I)

Ford Motor Company comenzó el negocio en un momento en que las compañías automovilísticas pululaban de una manera rápida y desaparecían de manera más rápida todavía. Sólo en 1903 se establecieron más de 80 compañías automovilísticas.

La mayor parte de ellas desaparecieron pronto, pero Ford siguió adelante y se ha convertido en uno de los principales baluartes de la economía nacional de EE. UU. y en una importante fuerza del comercio internacional.

La compañía comenzó con sólo diez empleados en lo que fuera anteriormente un pequeño taller de carruajes en la Mack Avenue de Detroit el 16 de junio de 1903. Sus bienes eran principalmente algunas herramientas, copias cianográficas, planos, patentes y \$ 28.000 que habían reunido entre doce inversores.

Junto con Henry Ford, los principales accionistas eran un carbonero, el tenedor de libros del carbonero, un banquero que confiaba en el carbonero, dos hermanos que poseían un taller de máquinas y que iban a fabricar los motores y los aparatos de rodadura para los nuevos coches, un carpintero, dos abogados, un administrativo, propietario de una cacharrería, y un señor cuya compañía fabricaba rifles de aire. También un doctor estaba dispuesto a invertir, pero el Sr. Ford declinó su oferta, temiendo que trece inversores podrían acarrear mala suerte.



El primer coche de Ford Motor Company —el modelo A 1903— fue anunciado como “la máquina más perfecta del mercado” y “tan simple que puede llevarla un chico de 15 años”.

Puede que el coche fuera perfecto y simple, pero el negocio no lo fue. En cuestión de un mes, la nueva compañía había agotado casi todos sus fondos. Entonces, el 15 de julio, llegó un cheque de un dentista de Chicago, la primera persona en comprar un coche a la compañía. Los accionistas, que habían visto disminuir su saldo bancario hasta \$ 223,65, dieron un respiro de alivio colectivo cuando se depositó el cheque del Doctor Ernst Pfening de \$ 850.

A pesar del azaroso comienzo, Ford Motor Company se ha convertido en una de las principales compañías industriales del

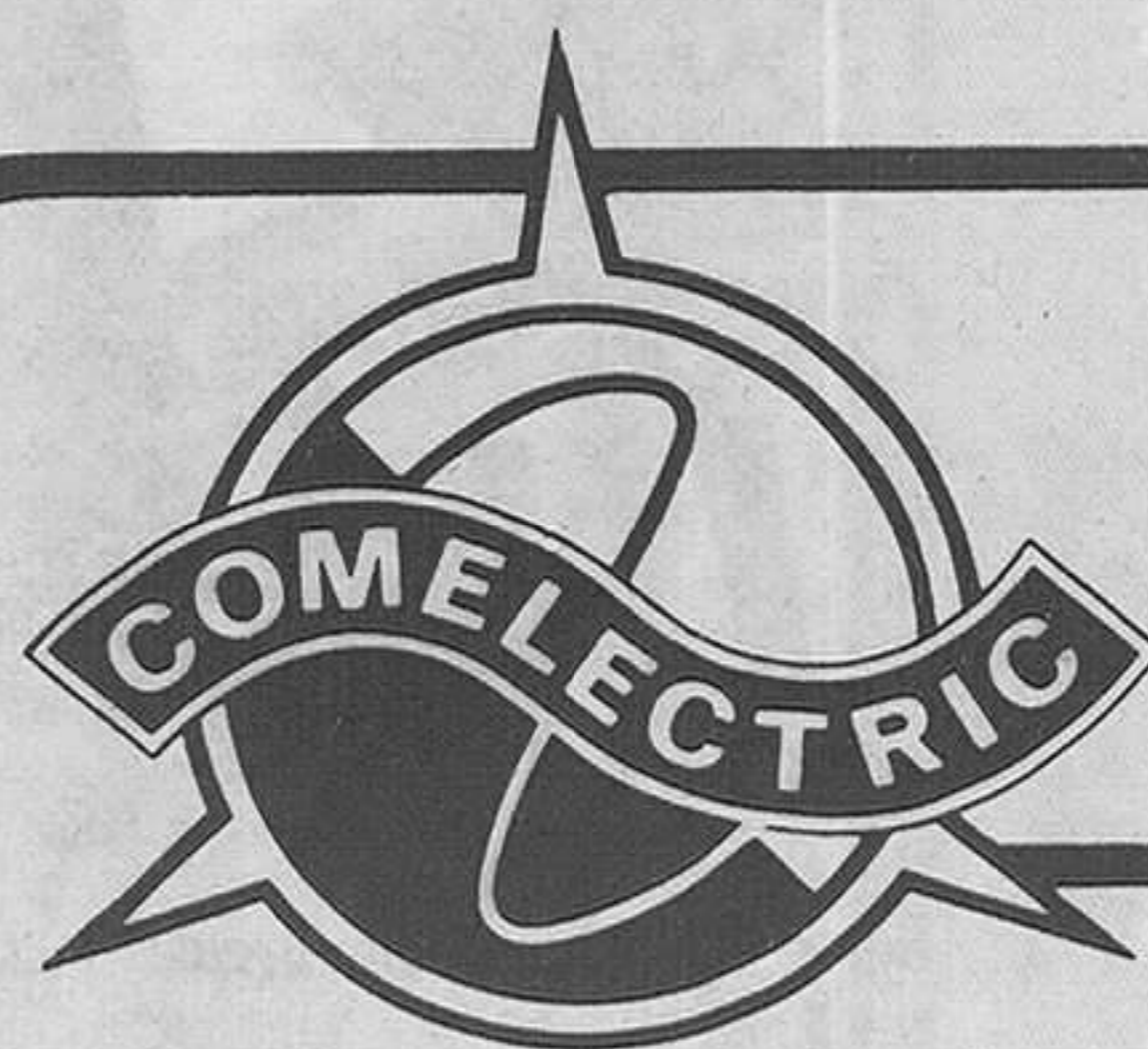
Sus productos se venden en más de 185 países y territorios y en 1977 registró un record mundial de ventas con seis millones y medio de unidades entre coches, camiones y tractores, con una plantilla de 479.000 personas en casi 300 plantas de fabricación, montaje y oficinas de técnicas e investigación. Su activo se calcula en casi 11.000 millones de dólares con 335.000 accionistas en todo el mundo.

Todo comenzó con el sueño de Henry Ford de construir un coche sencillo pero duradero con un precio bajo que estuviera al alcance financiero de prácticamente todos los trabajadores. El modelo T —presentado en

el otoño de 1908— constituyó la quintaesencia del sueño y se convirtió en el símbolo del bajo precio y transporte seguro. Aunque al final se vendió por sólo \$ 260 sin ningún accesorio extra, casi todo el mundo quería los extras, por lo que el precio medio fue de \$ 400.

La producción del modelo T alcanzó las 10.000 unidades en su primer año, un record industrial por aquel entonces. Pero ni siquiera eso satisfizo las demandas. La construcción de cada uno de los coches a mano era demasiado lenta.

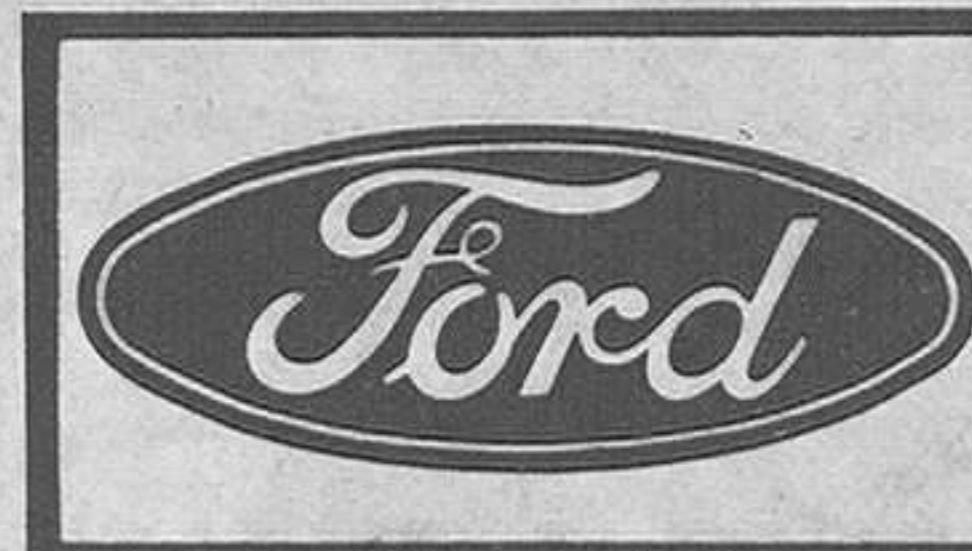
Henry Ford comenzó a subdividir el trabajo, asignando una tarea a cada uno de los



**Cuando vea esta marca,  
piense en COMELECTRIC**

**En electrónica y electricidad,  
problemas resueltos...**

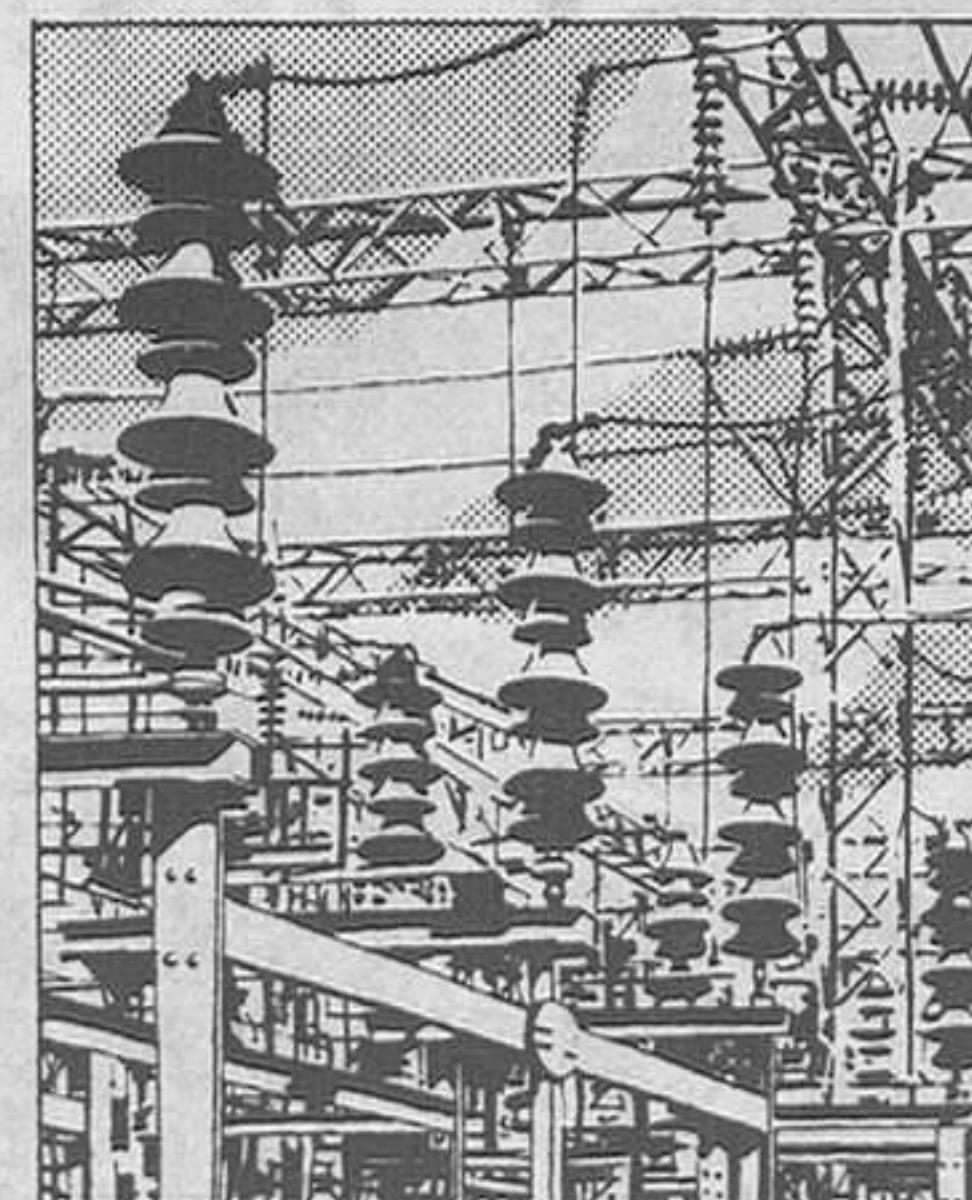
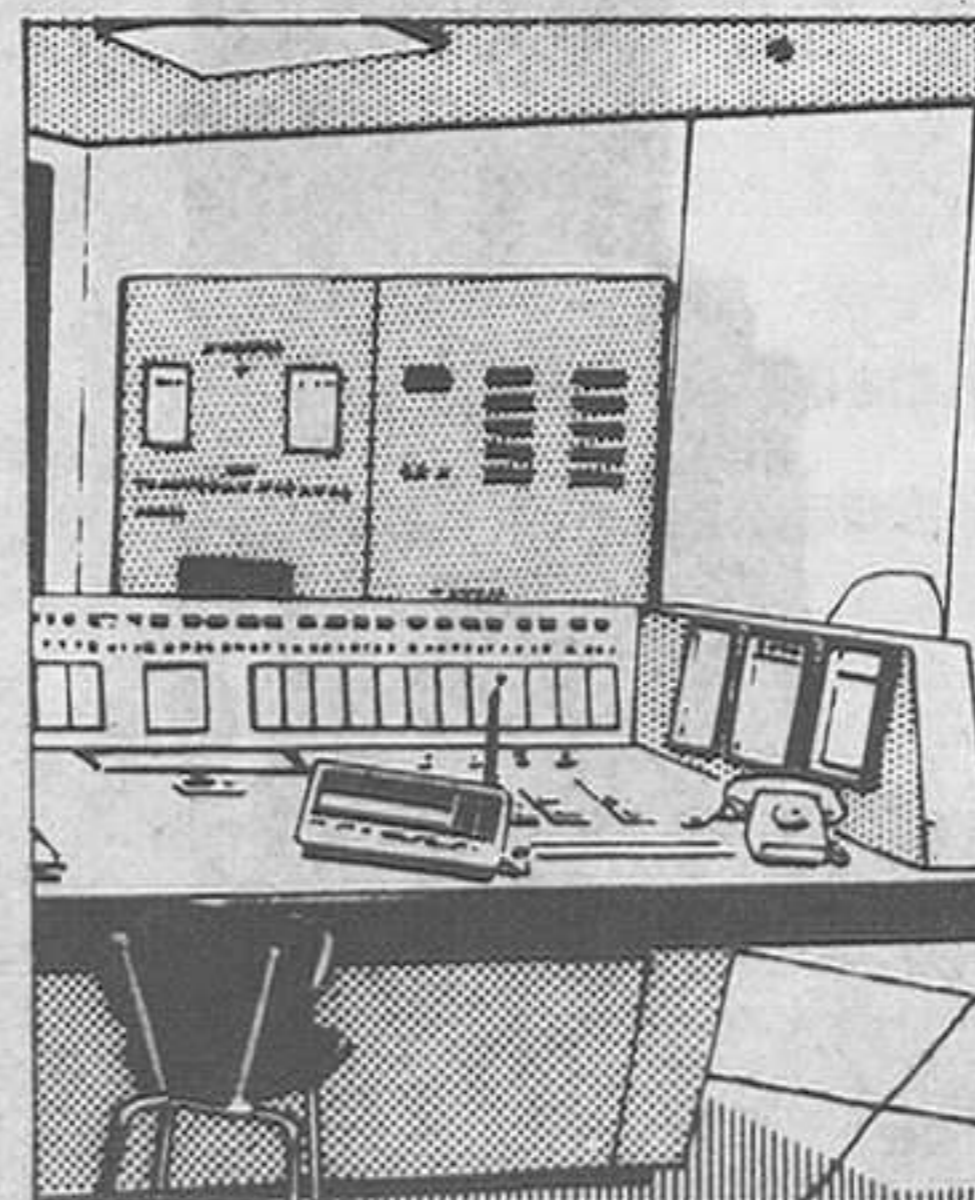
como hemos resuelto todos los problemas  
en las nuevas instalaciones de



**Autocid, s. a.**

**TODO EN ELECTRICIDAD Y ELECTRONICA:**  
Oficina Técnica - Material Industrial - Componentes Electrónicos - Alta Fidelidad - Electrodomésticos - Talleres Electrónicos - Taller Eléctrico - Calculadoras.

Somos profesionales.  
COMELECTRIC sabe lo que proyecta, lo que Fabrica y lo que vende.



**“Conéctese con**

**COMELECTRIC  
y confíe en ella”**

Dirección: Calzadas, 7 (Esquina Vigón) Telfs.: 224350-224354-224358 y 224454

empleados y programando de tal manera que las partes llegaran al lugar idóneo en el momento oportuno. En 1913, después de casi tres años de evolución, él y su plantilla idearon un sistema de línea de montaje para la fabricación de automóviles. Este sistema de producción en serie vino a hacer posible la fabricación de todos los coches que el público quería y a precios asequibles.

El 5 de enero de 1914, el Sr. Ford asombró al mundo anunciando que pagaría a sus empleados \$ 5 por una jornada de trabajo de ocho horas. Era el doble de lo que entonces se pagaba por una jornada de nueve horas y produjo una sensación. A la mañana siguiente, había una cola de 10.000 personas solicitando trabajo ante la fábrica de Highland Park (Michigan).

El Sr. Ford hacía el razonamiento de que podía pagar un salario más alto porque podría vender más coches si sus empleados ganaban lo suficiente para comprarlos. "Si se recorta el salario", proseguía, "se disminuye simplemente el número de clientes".

En 1919, Henry Ford había comprado todas las acciones, a un precio de más de 105 millones de dólares. En 16 años, desde que se fundara la compañía, se habían pagado más de 30 millones de dólares en dividendos, y las ganancias que se producían eran del orden de \$ 60 millones al año.

(Ford Motor Company se convirtió de nuevo en sociedad anónima en 1955 y actualmente las acciones de Ford se cotizan en las principales Bolsas de todo el mundo.

Los accionistas de la Compañía residen en todos los 50 Estados, el Distrito de Columbia y en 80 países y territorios extranjeros).

Cuando su único hijo, Edsel, murió prematuramente a la edad de 49 años en 1943, Henry Ford volvió a asumir la presidencia de la Compañía hasta finales de la II Guerra Mundial. Su nieto mayor, Henry Ford II, ahora Presidente del Consejo de Administración, se convirtió en Presidente en septiembre de 1945.

Aunque Henry Ford II condujo el primer coche que salió de la línea de montaje de la Compañía después de la guerra, estaba en realidad haciendo planes para reorganizar y descentralizar la Compañía. Al estar perdiendo dinero a un ritmo de varios millones de dólares al mes, Ford Motor Company estaba en una situación extremadamente crítica para poder reasumir su situación de antes de la guerra como fuerza importante en la altamente competitiva industria del automóvil.

La reorganización llevada a cabo después de la guerra por Henry Ford II restauró inmediatamente la salud de la Compañía. La Compañía, que había perdido \$ 50 millones en los siete primeros meses de 1946, terminó el año con unos beneficios de \$ 2.000. Los beneficios se dispararon hasta un techo de \$ 265 millones cuatro años más tarde mediante un programa de reconstrucción que ha sido llamado el retorno más fenomenal de la historia industrial de EE. UU.

Hoy en día, Ford es una de las mayores compañías industriales del mundo y la más antigua compañía automovilística de Estados Unidos. Además de automóviles, camiones y tractores, la Compañía produce acero, cristal, vinilo, pinturas y radios para coches. A través de una subsidiaria, Ford Aerospace & Communications Corporation, produce también complejos elementos electrónicos que se utilizan en las comunicaciones mundiales, en la exploración espacial y en los sistemas de defensa nacional. La Compañía también realiza actividades financieras, de seguros y de repuestos de automóviles.

Al celebrar su 75 Aniversario, Ford se ha convertido de un solo hombre y su sueño en una empresa mundial que aporta una contribución importante a la estabilidad económica internacional.

#### FORD EN ESPAÑA

Los agentes de Ford ya vendían coches en España en 1910, y en 1919 se fundó una empresa nacional en Cádiz. Las operaciones de montaje comenzaron en 1920 y se continuaron hasta 1954. En el otoño de 1973, Ford renovó sus actividades en España con la constitución de Ford España, S. A. y la apertura de una oficina de ventas en Madrid. Las obras para la construcción de una nueva fábrica importante en Almusafes, cerca de Va-

## CONSTRUCCION de



DIRECCION DE OBRA

ARQUITECTO: D. CARLOS MOLINER  
INGENIERO: D. GONZALO DE LA MATA  
APAREJADOR: D. JULIAN MORCILLO

**Constructora Industrial**  
s. a.

obras y proyectos



## CONSTRUCTORA INDUSTRIAL, S.A.

OBRAS Y PROYECTOS

**MADRID**

Velázquez, 22

Teléfonos 2258585-86-87-Télex 22962

**BURGOS**

Plaza Alonso Martínez, 7, A, 2.º

Teléfonos 204742 - 209470 - 201040

#### OFICINAS CENTRALES:

**MADRID (1) - Velázquez, 22 - Teléfonos 2258587-6-5 - Télex 22962**

#### DELEGACIONES REGIONALES

**BARCELONA (10).** Ali Bey, 25-3.º  
Teléfonos 2251577 y 78. Télex 52516.

**BURGOS.** Pl. Alonso Martínez, 7-A, 2.º.  
Teléfonos 204742 - 209470 - 201040.

**CADIZ.** Tolosa Latur, 8.  
Teléfonos 231200 - 231819. Télex 76058.

**HUELVA.** 18 de Julio, 19.  
Teléfonos 211712 - 216023.

**MADRID (10).** Martínez Campos, 15.  
Teléfono 4454812.

**MALAGA.** Sevilla, 8.  
Teléfonos 231329 - 231606. Télex 77146.

**VALENCIA.** Avda. del Cid, 82, 1.º.  
Teléfono 250910.

**OVIEDO.** Calvo Sotelo, 2-4.º.  
Teléfono 236059.

**SANTANDER.** Juan de Herrera, 24.  
Teléfono 210841.

**SEVILLA.** Monte Carmelo, 45.  
Teléfonos 272601 - 273555.

**TARRAGONA.** Rambla del Glmo., 3.  
Teléfonos 201145 - 201247 - 201248.

**TORRELAVEGA.** Serafín Escalante, 4.  
Teléfonos 882103 y 12.

**VALLADOLID.** López Gómez, 13.  
Teléfonos 227846 - 225816.

ESPECIALIDAD EN CONSTRUCCION INDUSTRIAL Y EDIFICACIONES

lencia, comenzaron unos meses más tarde. La factoría comenzó a producir el nuevo

Ford Fiesta para el mercado nacional y extranjero en Octubre de 1976. La fábrica es

el complejo de fabricación y montaje de automóviles más moderno de Europa.

# Ford España, empresa campeona de la exportación española en 1977

En el transcurso de un solo ejercicio económico, el de 1977, Ford España, a pesar de haber comenzado su actividad productiva solamente en octubre de 1976, se ha colocado a la cabeza de las grandes empresas exportadoras del País.

Según las certificaciones aduaneras referentes a exportaciones efectivas, las efectuadas por Ford España en 1977 (FOB) han sido de 33.094 millones de pesetas, que corresponden a 151.070 automóviles del modelo Fiesta, 129.141 motores sueltos, así como diversos componentes, piezas y repuestos.

Recientemente la revista "Fomento de la Producción" ha publicado una lista de las empresas españolas cuyo valor de exportaciones en 1977 superó la cifra de 100 millones de pesetas. De dicha lista se desprende que Ford España ha exportado en dicho ejercicio de 1977 por valor de 9.397 millones de pesetas más que la segunda empresa exportadora española. Al mismo tiempo, esta importante contribución de Ford España ha sido decisiva para lograr que el sector de la in-

dustria automotriz haya pasado igualmente a ser el primer sector exportador español en 1977.

A título de curiosidad, se pueden hacer los siguientes comentarios: España ha importado en 1977 crudos procedentes de los países productores de petróleo, por un importe total de 339.262 millones de pesetas. El 10% de las divisas necesarias para esta compra masiva, coincide con el valor de las exportaciones de Ford España en el mismo año. Dicho valor de exportación es también equivalente al total de importaciones procedentes de Francia efectuadas por España en el primer cuatrimestre de 1977, o a la suma de las importaciones procedentes, en igual período de tiempo, del conjunto de países europeos formado por Italia, Holanda, Bélgica, Dinamarca, Irlanda y Portugal.

Si comparamos el valor de las exportaciones de Ford España en 1977 con el importe de diversas importaciones, por secciones del arancel, en el primer cuatrimestre del mismo año, vemos que las divisas producidas

por la actividad exportadora de Ford España han sido casi equivalentes a lo que ha costado la importación total de productos químicos, y superiores a la suma de importaciones correspondientes a productos alimenticios, materias y productos textiles, y la sección de grasas y aceites.

La distribución por países de los automóviles del modelo Fiesta exportados por Ford España en 1977, es la siguiente:

Italia ... ..	56.199	unidades
Francia ... ..	49.698	"
Alemania Federal ...	33.570	"
Holanda ... ..	5.977	"
Gran Bretaña ... ..	2.536	"
Bélgica ... ..	1.299	"
Otros países ... ..	1.791	"

lo que completa el total de 151.070 automóviles del modelo Fiesta, aparte de los 64.047 coches del mismo modelo entregados por Ford España a sus Concesionarios durante el pasado año para su venta en el mercado interior.

## frimet s.a.

FRIO INDUSTRIAL Y AIRE ACONDICIONADO  
MOBILIARIO DE LABORATORIO Y COCINAS INDUSTRIALES

C/. Julio Sáez de la Hoya, 8-8-7.ª • Teléfono 228104 • BURGOS

CONCESIONARIO DE

**Linde** IBÉRICA

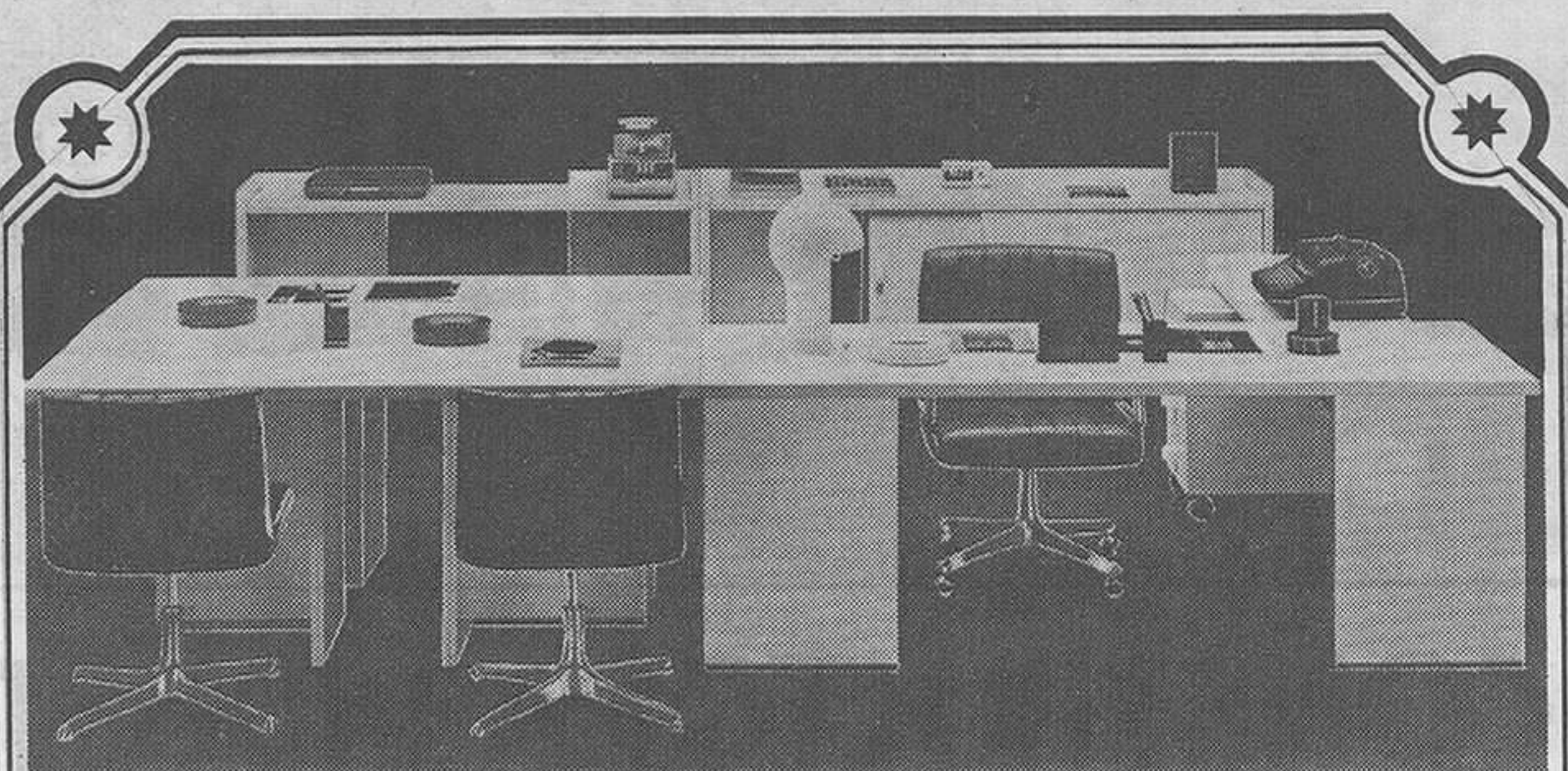
Y DE

**F+**  
**VALLES, S.A.**

**HA REALIZADO LOS SISTEMAS DE:**

- CALEFACCION POR AIRE CONDUCIDO
- VENTILACION
- ALMACENAMIENTO Y TRASIEGO DE GASOLEO

en las nuevas  
instalaciones de



# DMD

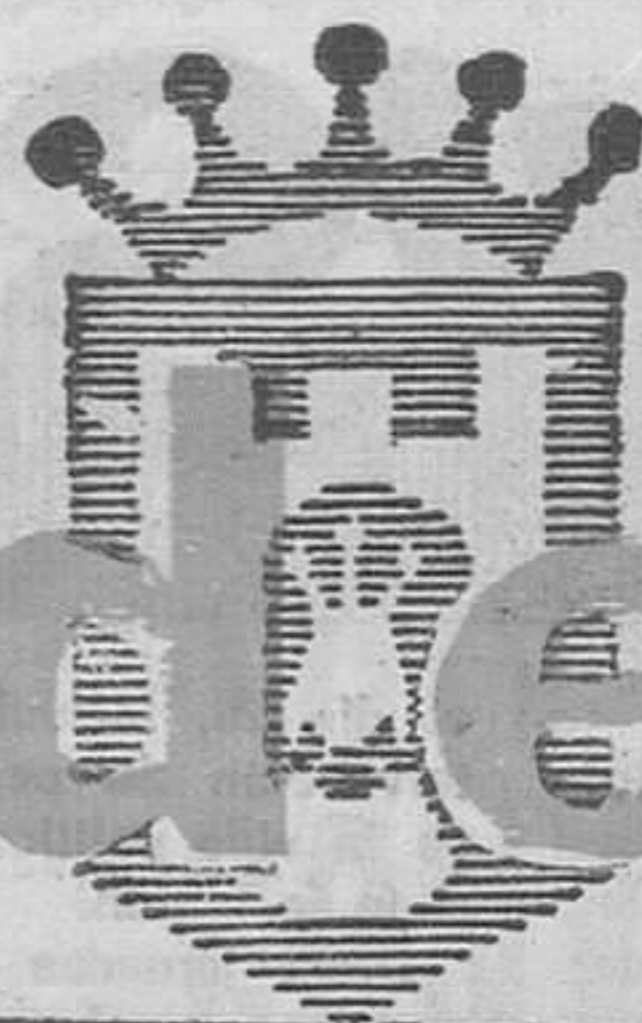
**DIVISION OFICINAS**

C/. Vitoria, 25 • Teléfono 227200 • BURGOS

Ha colaborado en las  
nuevas instalaciones de



# Diario de Burgos



MARTES, 24 DE OCTUBRE DE 1978  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
QUINCE PESETAS  
AÑO LXXXVIII. — N.º 57.032  
DEP LEGAL: BU-5 1958



FUNDADO en 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ANDRES RUIZ VALDERRAMA

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 217280  
ADMINISTRACION: 211511-211590  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## Juan Pablo II inicia el papado, pidiendo que todos los Estados abran sus puertas a Cristo

### Fue grandiosa la ceremonia de la plaza de San Pedro, invadida por unas 200.000 personas

#### El Rey de España invitó al Santo Padre a visitar nuestra Patria

Ciudad del Vaticano. (Efe). —La ceremonia con la que se celebró el inicio del Pontificado de Juan Pablo II comenzó a las 10 horas del domingo, en la plaza de San Pedro, del Vaticano.

Alrededor de 200.000 personas asistieron al solemne acto, mientras que televisiones de 40 países del Mundo, entre ellas la de Polonia, lo transmitieron en directo.

Concelebraron la misa con el Papa 115 cardenales —todos los electores con excepción del norteamericano Wright, impedido y otros seis mayores de 80 años— y asistieron también los cardenales Slypys y Marella, que participaron en el saludo individual de obediencia ante el Papa.

La misa comenzó a las once de la mañana.

En lugares preferentes, cerca del altar, se hallaban las 125 representaciones oficiales de diversos países y organizaciones internacionales. A nivel de jefes de Estado figuraban los Reyes de España y los presidentes de Polonia, Irlanda, Austria, Líbano. El presidente de la República italiana, Sandro Pertini, se encontraba también en las primeras filas, a título personal.

Se hallaban igualmente presentes numerosos delegados de iglesias cristianas no católicas, entre ellos el Primado de la Iglesia Anglicana, Donald Oggan.

El Papa tomó asiento en el solio pontificio y el Cardenal protodivino se le acercó para imponerle el palio —estola blanca con cruces negras— símbolo de su misión de pastor supremo de la Iglesia universal.

A continuación, comenzó el desfile individual de los Cardenales para prestarle obediencia, iniciándolo el decano Cardenal Carlo Confalonieri, tras el cual se acercó el Cardenal Wyszyński, precediendo excepcionalmente y por voluntad del Papa, a los otros seis Cardenales del orden de los obispos.

La obediencia de los Cardenales, se prolongó cerca de tres cuartos de hora porque el Papa hablaba personalmente con cada uno de ellos y después, continuó la celebración de la misa. La primera lectura del profeta Isaías, fue hecha en



Roma. — El presidente de Polonia, Henrk Jablonski llegado a Roma para asistir a la investidura como Papa de Juan Pablo II, conversa con monseñor Luigi Poggi, después de la solemne ceremonia. — (Foto EFE-UPI).

## ASESINATO DE DOS GUARDIAS CIVILES, EN LAS ARENAS

### En el atentado, perpetrado alevosamente, también resultaron heridos de gravedad dos miembros del benemérito Cuerpo

Las Arenas (Vizcaya) (Efe). — Dos guardias civiles muertos y dos heridos graves es el resultado del atentado que dos comandos, compuestos al menos por tres personas cada uno, llevaron a cabo en la tarde del domingo en Las Arenas, a unos 15 kilómetros de Bilbao.

Los guardias civiles muertos son el sargento Luciano Mata Corral y el número Luis Gancedo Ruiz. Heridas de gravedad sufrieron Andrés Silverio Martín, que fue alcanzado por un tiro en la cabeza, y Carlos Troncoño Currito, que tiene un tiro en el pecho y heridas de postas en las piernas. Estos dos últimos fueron trasladados al Hospital Civil de Bilbao, donde reciben asistencia médica.

Sobre las seis y cuarto de la tarde, cuando los cuatro guardias civiles volvían a pie de cumplir su servicio de vigilancia en el campo de fútbol de Gobelas, del barrio guechotarra de Ronto, con dirección a su cuartel, cuatro individuos armados dispararon sobre ellos, desde una distancia de unos cuatro metros.

Los autores del atentado esperaron a los guardias civiles detrás de una tapia, de medio metro de altura aproximadamente, que separa la calle Máximo Aguirre, del barrio de Santa Ana de Las Arenas, del patio que rodea las instalaciones que la Telefónica tiene para el municipio de Guecho.

Los disparos fueron efectua-

dos a escasos metros de donde los cuatro guardias civiles se encontraban en el momento del atentado.

Los autores del atentado actuaron divididos en dos grupos de dos personas cada uno. El primero se encontraba detrás de la primera tapia que linda con la acera y el segundo a unos tres metros de ésta, en la que separa el patio exterior de la Telefónica del interior. Los disparos fueron efectuados con metralletas y con una escopeta de cartuchos de posta.

Los testigos presenciales, a pesar de que vieron el atentado desde lejos, afirmaron que, inmediatamente después de efectuar los disparos, los cuatro individuos salieron de sus escondi-

## APLAZADO EL DEBATE SOBRE ORDEN PUBLICO

### La Comisión Mixta da por finalizada la primera lectura de la Constitución

Madrid (Efe). — El presidente del Congreso, Fernando Alvarez de Miranda, manifestó que el pleno de orden público, previsto para el miércoles próximo había sido aplazado para tener mayor seguridad en cuanto a la finalización de los trabajos de la Comisión mixta. Señaló, no obstante, que el próximo jueves, el Congreso, en sesión plenaria, entrará en el debate del plan energético nacional.

#### APLAZADO EL DEBATE SOBRE ORDEN PUBLICO

Madrid (Efe). — El debate sobre la situación del Orden Público previsto para el miércoles 25, en el Congreso de los Diputados, ha sido pospuesta hasta la tarde del 26 y el orden del día ha sido modificado, de forma que la sesión del jueves se abrirá con el examen del plan energético nacional.

Las mismas fuentes indicaron que el debate sobre la situación del Orden Público no se producirá al menos, hasta la semana próxima.

El Gobierno, se ha dicho a «Efe» ha optado por solicitar el aplazamiento de este debate debido al alcance que Manuel Fraga, líder de Alianza Popular, autor de la propuesta, pretendía dar a su intervención, alcance que el Gobierno ha estimado como excesivo.

#### PROTESTA DE A.P.

Madrid (Efe). — El grupo parlamentario de Alianza Popular ha facilitado a Efe

una nota de seis puntos, en la que protesta por el aplazamiento del debate en el Congreso de diputados sobre la situación de orden público, y califica al tema como «vital para la opinión pública».

La nota manifiesta que el aplazamiento se expresa contra la expresa opinión del grupo parlamentario de AP que propuso este debate y hace notar que el Congreso lleva desde el final de las vacaciones parlamentarias «dedicado a asuntos de puro trámite, sin que el Gobierno le lleve los grandes temas que preocupan a Es-

(Pasa a la página 12)

## ACUERDO DE PAZ PARA ORIENTE

### AMBIENTE DE CORDIALIDAD ENTRE VANCE Y GROMYKO.

### FRAGA DESMIENTE QUE TENGA INTENCION DE ABANDONAR LA POLITICA.

### LA COMISION MIXTA DECIDIDA A CONCLUIR HOY SUS TRABAJOS.

### ESPAÑA EXPORTARA 60.000 CAJAS DE HUEVOS A PAISES DEL GOLFO PERSICO

(Información, en Págs. interiores)

(Pasa a la página 12)

(Pasa a la página 14)

# POSTAL

## DE DOMINGO A MARTES

**P**UES bien, ya ve usted que estamos enfilando el "sprint" final de este mes de Octubre que ha dado para todo. No hay quien lo entienda, como todos hemos podido comprobar. Hemos pasado unas ráfagas (algo más que ráfagas) de mal tiempo y ahora resulta que está brillando el Sol. Claro que nosotros estamos escribiendo a las cinco de la tarde y aún quedan horas para poder hablar de este tema.

Movido se anunciaba el domingo que pasó. Allí, en Roma, Juan Pablo II, el Papa que ya nos ha ganado a todos con su palabra, su figura y su atractivo historial, inauguraba su Pontificado. ¿Cuántas personas fuimos las que estuvimos pendientes del televisor? Finalmente, hay que reconocer que este chisme, en ocasiones, sí sirve para algo. Dios nos lo conserve muchos años y que su labor sea tan fecunda como esperamos. Por cierto que sobre este extremo se le ocurre a uno pensar que no perdemos nada, sino todo lo contrario, aprendiendo que la labor de un Papa es mucho más fácil si todos los católicos hacemos honor a ese glorioso nombre. Y para ello, pues eso: a vivir el cristianismo con algo más que actitudes externas.

La "marcha" (y nos negamos a llamarla vasca, que es gentilicio que nos merece un profundísimo cariño) no fue tal "marcha", al menos en lo que a Burgos respecta. Por lo demás, este pueblo nuestro que sabe latín a la hora de intuir lo que debe ser la trascendencia de la convivencia de los españoles, se portó como lo que es. Casi se nos cae la baba (y sin casi, oiga) cuando vimos en determinado punto a varios de nuestros paisanos, cazadores ellos, departiendo fraternalmente con otro grupo de vascos, cazadores también. ¡Como está mandado! Cuando Delibes decía aquello de que los cazadores "no son gentecilla", su razón tenía. Se gana más con un abrazo que con millón y medio de puñetazos. Palabra que sí.

Fue el DOMUND, ya lo saben. Nos congratula que la "Hoja" haya avanzado la noticia de que fue un éxito. Nosotros ya lo esperábamos, pero siempre gusta comprobar que los conocimientos se confirman.

Seis muertos en accidente de tráfico. Insistimos que ya no tenemos palabras para estos temas. ¿Cómo hemos de tenerlas? Nos quedan, sí, oraciones por los difuntos y un deseo ferviente de que el bálsamo del consuelo llegue pronto a los familiares. Por lo demás, como mucho, tenemos las manos vacías de soluciones. Lo sentimos en el alma.

La U.G.T. clausuró su II Congreso provincial, de lo que deben tener ustedes reseña en su lugar correspondiente. **BURGENSE**

## TELEVISION ESPAÑOLA

MARTES			
14.02	Telediario.	15.56	Gente hoy.
14.05	Programa regional simultáneo.	16.15	Gimnasia.
14.30	Telediario.	19.02	Avance Telediario.
15.05	Hora 15.	19.05	Un globo dos globos, tres globos.
15.20	Novela.	20.00	Nombres de hoy.
15.50	Gente hoy.	20.30	Dossier.
19.02	Avance Telediario.	21.30	Telediario.
19.05	Un globo dos globos, tres globos.	22.05	Estudio I.
20.00	Los Teleñecos.	23.30	Ultimas noticias.
20.30	Revista de toros.		Buenas noches.
21.00	Programa informativo.		<b>UHF</b>
21.30	Telediario.	19.31	Gimnasia.
22.05	Mundo noche.	20.00	Redacción de noche.
23.00	Un hombre en casa.	21.30	Pop-Grama.
23.30	Ultimas noticias.	22.30	Tribuna de la historia.
	Buenas noches.	23.30	Buenas noches.
			<b>UHF</b>
19.31	Polideportivo.		
20.00	Redacción de noche.		
20.30	Café concierto.		
21.20	Orlando furioso.		
22.30	Tribuna económica.		
23.30	Buenas noches.		
MIÉRCOLES			
14.02	Avance Telediario.		
14.05	Programa regional simultáneo.		
14.30	Telediario.		
15.05	Hora 15.		
15.20	Novela.		

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO - MOTO**

ES EL MOMENTO DE TOMAR UNA DECISION EN SU SIEMBRA DE CEBADA.

LA SUYA DEBE SER:

# ALPHA

# QUISICOSAS

## Psicosis.

Se vivió el domingo, en los ambientes informativos nacionales y en la propia ciudad a propósito de la llamada «marcha vasca» sobre Burgos. No pasó nada, y la tentativa de crear una «guerra de nervios» fracasó a pesar de las llamadas anónimas a distintos lugares en las que se amenazó con explosión de bombas, sobre todo en «El Plantío».

Por el contrario, el campo de fútbol fue una auténtica fiesta en el emocionante partido que, en la segunda parte el dinámico radiofonista de la SER, José María García, calificó de no apto para cardíacos.

Los seguidores del Real Madrid dieron una nota de color y de animación en el ambiente, y las fuerzas de Orden Público y los informadores locales tuvieron un día bastante ocupado, ante sus respectivos servicios, sin que faltaran bulos para todos los gustos.

Así, llegó a decirse que de Valladolid había salido un coche de esa matrícula cargado de «Goma-2» y con dirección a Burgos.

El único lamentable incidente que se registró y que fue la excepción que confirma la norma del magnífico espíritu de amistad entre castellanos y vascos, se dio en el barrio de Gamonal donde un cazador «metepatas» se metió con un conductor burgalés al que faltó de palabra y con graves injurias, lo que obligó a denunciar el hecho en Comisaría.

La solidaridad de los ciudadanos burgaleses hacia el agraviado fue inmediata.

Otra vez hay que decir que el mundo es un pañuelo.

Durante su estancia en Florencia, el alcalde de Burgos, doctor Muñoz Avila que se encontraba con su esposa y tres hijas, coincidió en un museo con una joven pareja burgalesa que efectuaba su viaje de luna de miel.

Estaban admirando el David, de Miguel Angel cuando se reconocieron el alcalde, la alcaldesa y el joven matrimonio. El novio es nada más ni nada menos que el presidente de la Peña Jóvenes de Gamonal, José Antonio Sáez Mena y su esposa Mari-Carmen también experimentó un vuelco de alegría al reencontrarse en tierras florentinas con el alcalde de su pueblo.

## Curioso.

Hace 30 años —lo evocaba nuestro Periódico el domingo— se citaba la lista de artículos racionados en Burgos. Para adultos: 300 gramos de aceite; 100 gramos de azúcar; 200 gramos de jabón —no de jamón—; 100 gramos de arroz; 300 gramos de garbanzos y cuatro kilos de patatas; para diez días.

¡Ay, qué tiempos aquellos...!

## Televisión.

¿Falla el sistema radiante del reemisor de San Zoles? Esta pregunta la formulan personas que conocen el mundo de la técnica televisiva, tratándose de explicar por qué razón no se reciben las señales debidamente en toda la ciudad y en su zona de influencia.

Una de las causas de esos fallos se atribuye a que el sistema radiante del reemisor no coge los noventa grados que precisa el servicio, en cuyo supuesto habría necesidad de introducir las correspondientes medidas correctoras, de suerte que el citado equipo llegue a coger los ángulos de toda la ciudad.

A partir de hoy, día 24, se inician en la Casa de Cultura una jornada de debate sobre la Constitución, y los actos comenzarán a las siete y media de la tarde, hasta

el día 26, inclusive, con intervención de personalidades de la vida política de Burgos y de la región.

Estas jornadas serán clausuradas por el presidente del Consejo General de Castilla y León, señor Reol Tejada.

Expectación. Seguro que la Casa de Cultura resulta insuficiente para acoger al público habida cuenta la personalidad de los participantes y el interés de los temas que abarcarán los

aspectos de Economía, Enseñanza y autonomías.

• Hace unos días —escribe don Honorato Arce, con fecha del pasado día 19— acudí a imponer un giro a Correos y quedé sorprendido de la cola que había.

En mi impaciente espera recordaba las que nuestras amas de casa organizan ante los comercios en días en que se anuncian grandes saldos o rebajas, y que aguantan im-

pasibles porque gastando los duros piensan ganar unas pesetas, pero en ésta que digo no se obtiene ningún beneficio.

Tras oír protestas sin cesar, me llegó el turno, rellené el impreso y al efectuar el giro postal se me hizo saber que necesitaba un sello de diez pesetas.

Naturalmente, por no aguantar un cuarto de hora más opté por adquirir el sello en la calle.

• Y sigue diciendo el señor

Arce: «Dentro del recinto de Correos hay un empleado que se encarga de llenar los diversos impresos a las personas ignorantes, impedidas o cómodas, que lo solicitan, y antes vendía impresos para giros postales y telegráficos, pero ahora está solamente para urgencias, y no vende más que telegráficos. ¿Por qué? Lo ignora.

La labor del funcionario de ventanilla es más que eficiente, pero, a ojos vista, insuficiente ya que ha de vender sellos e impresos, pesar y poner sellos en los certificados y paquetes postales, y lacrarlos igualmente.

Existiendo dos taquillas para tal efecto y que antes funcionaban simultáneamente, ¿por qué regla de tres no despachan ahora? No será por falta de mano de obra pues con el paro actual tienen material donde echar mano.

Como no se arregle la cosa, estoy temiendo que, en las primeras Navidades llegue la cola hasta la estatua del Cid. Algo inconcebible e inadmisibles.

Por la transcripción.

**Martinillos**

## MORRISON'S CLUB

### BARRA AMERICANA

OCHO TARDE  
MAYORES DE 18 AÑOS

## CAMIONES PEGASO - EBRO - BARREIROS

Modelos —2-3 y 4 ejes— con y sin volquete  
Trailer con cabeza

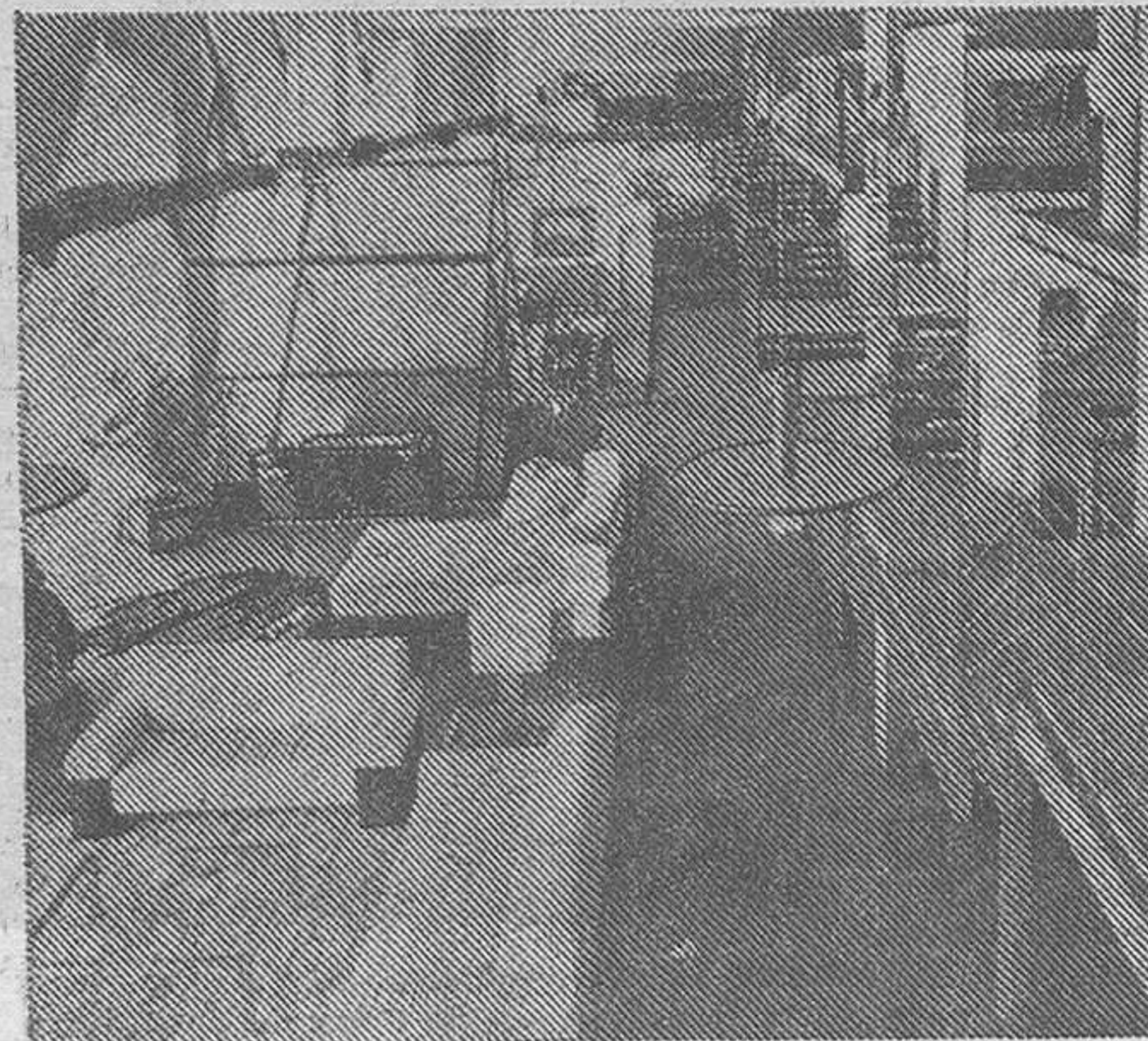
Como nuevos y revisados

Condiciones de precio Inmejorables

## AUTOREPUESTOS PALENCIA

TELEFONO 72 14 00

PALENCIA



Solución a los problemas de espacio e integración de mobiliario



Sómoel, SA. FORMA Y DISEÑO DE AMUEBLAMIENTO E INTERIORISMO

Carretera Logroño, s/n - Costañores - Telf. 22 05 04

CON el aplomo de quien no está acostumbrado a que contradigan sus opiniones, en la seguridad de quien cree poseer la verdad absoluta, mi interlocutor me reprochaba la alusión contenida en un artículo suscrito con mi firma, en el que destacaba la limpia ejecutoria de cierto diputado socialista.

—Podías haber prescindido de ese elogio aludiendo sin más a su condición de miembro local en el Congreso y habría quedado igual.

Creo que mi respetado amigo está equivocado. En tanto sigamos bendiciendo los cañones de nuestras posiciones sociales, intelectuales y políticas, y ex-comulgando de antemano cuanto no suponga coincidencia plena con ellas, no vamos a superar esa asignatura difícil pero necesaria que es la convivencia pacífica.

Lo cual no presupone sacrificar determinados valores suprasociales, ni entraña la hipoteca de bienes totalmente defendibles como la justicia, la libertad y el progreso, pero estoy convencido de que, sin renunciar a identidades propias, se pueden conciliar posturas antagónicas en sus orígenes pero con grandes coincidencias finales, mediante un diálogo civilizado e inteligente que no tiene por qué implicar adhesiones ni claudicaciones. Que se lo pregunten a ese extraordinario polaco universal que es Karol Wojtyla, para los católicos Papa Juan Pablo II.

Lo que sí es interesante es acentuar matices propios identificadores, marcar mejor si cabe esos perfiles determinantes de filiaciones, para que la confusión sea menor, para concretar quién es quién en una sociedad que no debe ser híbrida ni uniforme, que debe ser plural. Porque lo peligroso es solapar totalitarismos con disfraces democráticos hijos de la ocasión o del oportunismo. Peligroso para el ingenio que los acepta ignorando la máscara.

## NUESTROS COLABORADORES

# REFLEXION PARA LA CONVIVENCIA

Por Enrique del DIEGO SIMON

Soy un escéptico de purezas ideológicas. Siempre he creído que una cosa es la formulación de una filosofía y otra su traducción a la vida real. No creo en una democracia, ni en un socialismo, ni en un liberalismo totalmente puros. Hay comunistas que no renuncian a la posesión de bienes de consumo muy concretos; hay ácratas que admiten y desean unos principios elementales de disciplina y organización; hay marxistas que creen en la trascendencia.

Aunque los principios inspiradores sean los mismos, no serán iguales las manifestaciones externas de un socialista del Este de Europa que las de un colega suyo inglés, y no pueden serlo porque el entramado social en que ambos se mueven es distinto. Puede un francés soñar con colectivizaciones y un chino anhelar ciertas libertades corrientes en cualquier nación europea. No puede ser igual sigo por la vía del ejemplo, el romañe de un misionero en Changara-Tete (Mozambique) que el de un canónigo de Ovencia. Hay circunstancias ambientales que,

dentro de una identidad en los principios, modificarán las expresiones de unos y otros.

Bajo distintos presupuestos, puede un socialista coincidir con un católico en el deseo de una mayor justicia social y distributiva, en atenuar el paro, en eliminar diferencias. Las fuentes y la instrumentalización serán distintas en cada caso, pero el hecho social puede tener en su recorrido soluciones bastante afines.

Es, en fin, la teoría de lo relativo aplicada al comportamiento humano que, por su misma condición, está sujeto a condicionamientos de historia, a situaciones cambiantes y a relatividad. Lo absoluto sólo proviene de Dios para los que creemos en El como causa primera, in-creada y eficiente de todo.

La conclusión es que en el campo de las ideologías existen ciertas afinidades que las hacen en algún modo conciliables y, por derivación, debe darse un grado indeterminado de hermandad entre los hombres. En el fondo hay una gran coincidencia en las aspiraciones de los más. Sólo hay una clase que desentona de este deseo mayoritario, la de quienes desde sus privilegios no quieren admitir que la Inquisición y los feudos son parte de una Historia que casi nadie quiere se repita. O, en otra versión, la de aquellos que no dudan en canonizar violencias extremas olvidando que los Derechos Humanos, además de configurar una Declaración vinculante, amparan el sagrado deber de respetar ese bien supremo que es la vida.

Los demás con etiquetas diferentes y diferenciadoras, aspiramos a la paz, la solidaridad, la igualdad y la justicia y un servidor —para que no haya dudas de identidad— cree que para conseguir esos bienes el mejor cauce es un humanismo y mejor si este lleva el apellido un pozo desplazado en política, pero siempre clarificador de «cristiano».

# Cartas al DIARIO

## Al nuevo Papa

Sr. Director: Ruégole, si a bien lo tiene, la publicación de este escrito que titulo:

### AL NUEVO PAPA

Siempre me han gustado los seres que vienen del frío. Están curtidos por mil vicisitudes. Son nobles, fuertes; tienen la mirada limpia; el corazón recio y las ideas bajo esa impronta que sólo otorga la laboriosidad honrada en lucha cara a cara, allí: en las mil batallas que plantea la vida.

Su Santidad Juan Pablo II, tiene el rostro surcado por arrugas campesinas; son como siembra vigorosa en tierra generosa, presta a dar fruto preciado. El fruto de la más buscada verdad del hombre. El encuentro con su Dios.

Creo que el nuevo Papa es un enviado del Cielo. Tiene nombre de estrella, sonrisa de humilde labrador y manifiesta con asombrosa sinceridad la emoción por haber sido elegido Pastor de la Iglesia. Tiene palabra de Santo y sus ojos emiten el limpio y sereno destello de la bondad cristiana ¡Bienvenido, Santidad! Yo, al menos os necesitaba.

Me dicen las noticias que es deportista y que ama a la Virgen. También yo. Sois de los míos, agosto Padre. Y os confieso que vuestra imagen imanta mi atención cuando aparece en la Televisión. Habéis traído algo nuevo a mi vida de cristiano.

Con Vos, intuyo que nuestro signo, nuestro ancestral y querido signo que es el de la Cruz, se ha fortalecido al posarse en vuestras sienes. Le habéis otorgado un brillo especial tras largos años empañado por un extraño óxido que no le dejaba destellar con fulgor.

Os escribo desde una ciudad castellana vieja en lances históricos para conquistar su fe y el honor de sus gentes, crisol y paladina de vuestra causa. Desde esta

tierra de santos y guerreros; de templos y castillos; de trigo y Cielo limpio, que desde la secular andadura ha tomado como símbolo espiritual, la Cruz magnífica del Mártir del Gólgota.

Señor, desde Burgos para Burgos solicita un cristiano vuestra preciada y excelsa bendición.

JAIME ESTELA

## Infracción urbanística

Hace ya varios días leyendo el DIARIO de su digna dirección, me extrañó mucho leer un acuerdo de la Permanente Municipal por el cual se denegaba un Recurso de Reposición del Ilustre Colegio de Arquitectos de Burgos, sobre infracción urbanística, cometida en un bloque de viviendas en la Avenida del General Yagüe. Sospeché que por tal asunto se barruntaba algo importante.

Así fue, investigando y tirando de la madeja. Llegué a ser informado verazmente por muchos y buenos amigos, que aún quedan por nuestro Burgos.

El motivo al parecer lo había suscitado el Arquitecto director de la edificación que en su día se negaba a certificar el final de obra, requisito imprescindible para que la Delegación del M.O.P.U otorgue la cédula de habitabilidad. Al mismo tiempo, el arquitecto denunciaba a través de su Colegio, una infracción urbanística sobre ocupación de volumen y modificación por la promotora, del proyecto inicial sin la autorización expresa de su autor.

El proyecto inicial que en su momento sirvió para conceder la licencia municipal de obra, dibujaba en la planta superior número 12 una vivienda para portero y varios trasteros todo ello como servicios comunes para la futura comunidad de propietarios. La Promotora, después con otra idea particular transformó este ático en dos luminosos apartamentos modernos. Parece que en esta obra hubo derribo y reconstrucción de tabiques muy aceleradamente acorde a los acontecimientos: primero a la denuncia y segundo a la autorización de la Corporación.

Ante todo esto nos preguntamos: ¿Cómo es posible que una Corporación Municipal (ante una denuncia seria formal y documentada del Colegio de Arquitectos. Órgano superior en materia de urbanismo, integrado por profesionales y facultativos hombres técnicos sabedores de primera línea de Volúmenes, normas Subsidiarias, Ley del Suelo etc.) rechace una denuncia que procuraba el bienestar común de la comunidad local de nuestro Municipio?

No entendemos cómo la Corporación conociendo el precepto legal del artículo número 228 de la Ley del Suelo haya denegado un recurso del Colegio de Arquitectos. Bajo la mencionada denuncia el arquitecto director y el Colegio de Arquitectos querían salvaguardar la ética y la responsabilidad que les imputa el artículo número 228 sobre infracción urbanística. También de igual forma la Corporación Municipal se responsabiliza y será sancionada y benedida cuando extienda alguna licencia de obra que vulnere las normas de edificación y urbanismo actuales.

Agradeciendo al DIARIO DE BURGOS a publicación de estas líneas que no son otras que mis inquietudes cotidianas en pro de una mejor convivencia ciudadana muchas gracias.

FELIX FERNANDEZ

PRIMERA FIRMA NACIONAL DE MOBILIARIO METALICO INDUSTRIAL

PRECISA PARA BURGOS Y ZONA DE INFLUENCIA

REPRESENTANTE A COMISION

Con conocimientos del mercado e introducido en el ramo. Vehículo propio Compatible con otras representaciones.

INTERESADOS, escribir al APARTADO NUM. 1 de AZPEITIA (Guipúzcoa) Referencia: Representante.

MICHELIN

PRECISA

PERITOS O

INGENIEROS TECNICOS

CON AMPLIA EXPERIENCIA EN

MANTENIMIENTO ELECTRONICO

SE REQUIERE:

- Dotes de mando
- Personalidad y buen contacto.
- Experiencia de varios años.

SE OFRECE:

- Formación complementaria.
- Puesto de responsabilidad y alto nivel profesional
- Posibilidades de promoción.
- Remuneración en consonancia con la responsabilidad

Interesados, enviar historial detallado a:

S.A.F.E.N MICHELIN

Departamento de Personal Ret BFE

Apartado 139 - SAN SEBASTIAN

(SEAF/PPO Ret Lasarte 463)

PACHARAN LA NAVARRA

COMPRA

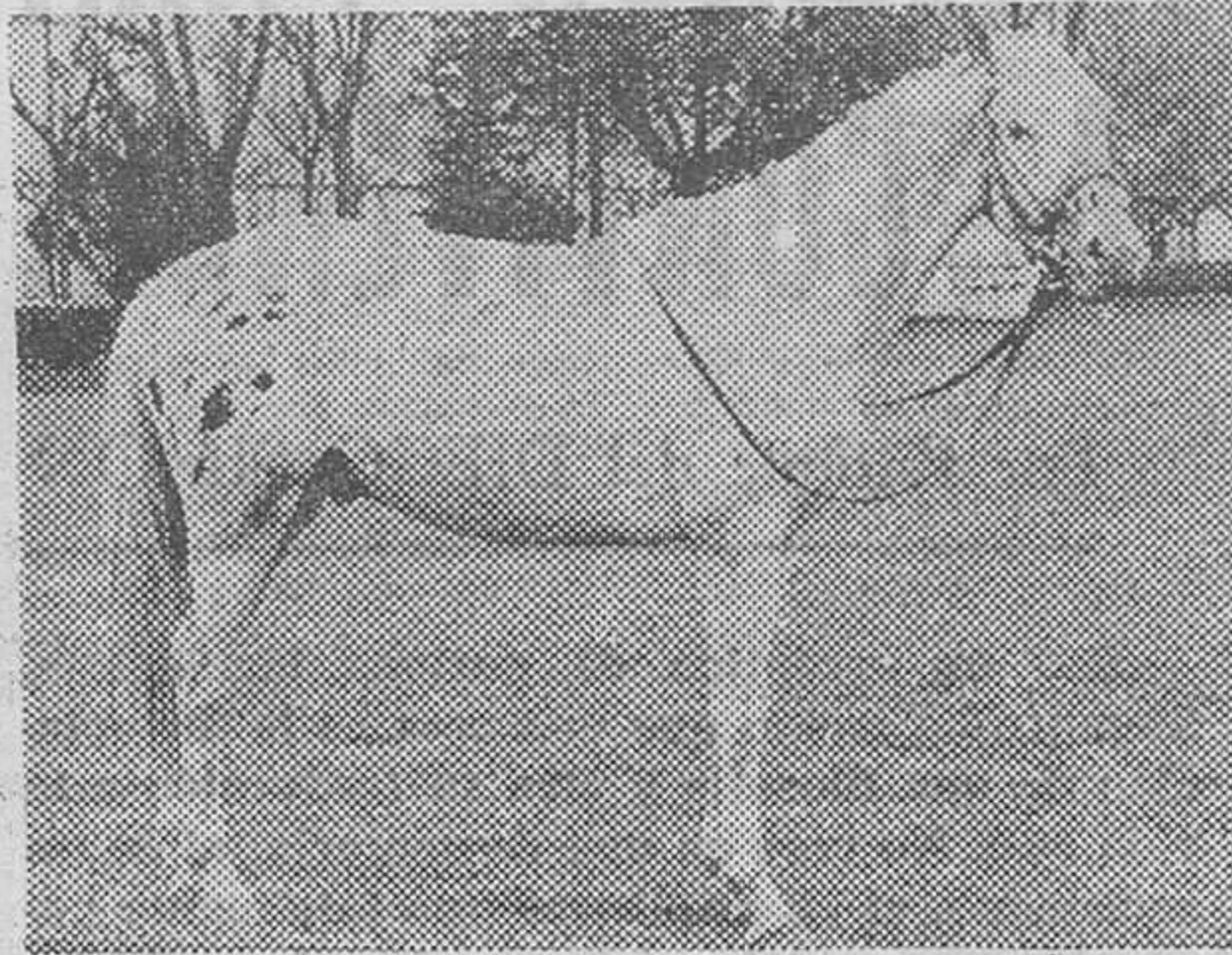
ARAÑONES, ENDRINAS Y PACHARANES

A LOS MEJORES PRECIOS

TELEFONOS 945166 945075

VIANA (NAVARRA)

### Sorteo, a beneficio de UNICEF



Se llama «Pequeño Tío» como el caballo desde donde vivía sus aventuras Pippi Calzaslargas, aquel diablillo que hizo soñar a los niños del Mundo. Pero éste es real para Burgos, está aquí, tiene tres años y medio y es una maravilla. Los técnicos conocen su ficha —Nacido en Marzo de 1975. Pedigree: anglo árabe-mannoveriano. —Ganadería de D. Pedro Becca, de Sevilla (cuadra ganadora de la mayoría de los concursos hípicas de los últimos años en España). Era propiedad de un caballero burgalés. Hoy ya no es suyo.

Lo ha regalado a cambio de nada, si bien, ha obtenido el mayor beneficio que pudiera soñar: la gratitud y la admiración de todos los niños de España. Porque a ellos se lo ha entregado a través de UNICEF (Fondo de Emergencia de las Naciones Unidas para la Infancia) de Burgos. Ese fondo para aliviar dolores, para superar miserias, dar cultura y esperanza a toda la infancia, especialmente a los niños más necesitados de Burgos y de España, ese fondo se nutre de colaboración, de simpatía, de dinero.

Y ese caballo, «Pequeño Tío», es dinero. Vale 300.000 pesetas. Y mucho más: La doma y los cuidados que cada día recibe en la Ciudad Deportiva Militar Vale, que es casi artesanía, que es obra de arte: Vale, que es único y que todo él pertenece a los niños.

Cada partícula de «Pequeño Tío» es alivio para el dolor de un niño. Cada porción de este caballo es un número para optar a él. Va a rifarse, destinado lo recaudado a la infancia a través de UNICEF.

Ya están las papeletas en la calle. Se las ofrecen los jóvenes de la Organización y pueden también adquirirse en Colegios, Cafeterías, Restaurantes y establecimientos comerciales.

Es una hermosa historia que arranca de una generosidad para conseguir muchas más y que eleva el acto estricto de justicia de ayuda a la infancia desvalida, a la categoría del amor.

Cuando ese pura sangre galope por los hipódromos del mundo, su estampa será más bella y su carrera más veloz porque le darán alas y fuerza la gratitud de los niños de España.

**Podium TROFEOS**  
CALLE MADRID

### El Arzobispo concelebró la santa misa con seis misioneros y predicó en la Catedral

La capital y provincia han respondido con donaciones y donativos a la llamada internacional del DOMUND que, en el pleno diocesano, había hecho en una exhortación pastoral el arzobispo, don Segundo García de Sierra y Méndez.

Más de un millar de niños y adolescentes de ambos sexos realizaron la tradicional postulación por calles y plazas. El colegio «La Milagrosa» montó una simpática tómbola en su Centro.

En todas las iglesias las predicaciones y oraciones especiales se dirigieron a la intención del Domingo Mundial de la Propagación de la Fé, lo mismo que las colectas.

A las siete y media de la tarde, en la Catedral, el arzobispo, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, concelebró la santa misa con seis sacerdotes misioneros, entre ellos el director del Secretariado diocesano de Misiones, don César Ruiz. En su homilía, el

Prelado destacó la figura del finado Papa Pablo VI que con sus quince mensajes del DOMUND contribuyó a arraigar una profunda conciencia misionera en todos los cristianos, subrayando que la misión redentora de Cristo es necesaria a todos para la salvación y que la Iglesia continúa la misión evangélica del Señor en el tiempo y en el espacio.

El Arzobispo se refirió al nuevo Pontífice, Juan Pablo II que en la mañana del domingo inauguró su Pontificado lleno de tantas esperanzas y coincidiendo con la celebración del DOMUND

El novenario de misas que dio comienzo en el día de ayer, a las siete y media de la tarde en la capilla de las RR. MM. Reparadoras (Caleja), es aplicado por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA

**DOÑA BOLUSIANA GIL PEREZ**

Fallecida el día 16 del presente mes.

(Q. E. P. D.)

Su esposo e hijos ruegan la asistencia a dichos actos piadosos.

Burgos, 24 de Octubre de 1978.

**ENCOFRADORES**

**NECESITA**

**HUARTE y CIA.**

para la obra de Lerma Junto al polideportivo informes teléfono SEAF/PPO 503818 229012 (SEAF/PPO Aranda de Duero Núm 790)



PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

**D. HIGINIO HERNANDEZ PEREZ**

Que falleció el día 25 de Octubre de 1977.

(Q. E. P. D.)

Su esposa, Victoria Jaras; hijos, Javier, Julio y María Victoria; hija política, María del Carmen Rodrigo; madre política, hermanos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, miércoles, día 25, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de San Martín de Porres.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 24 de Octubre de 1978



PRIMER ANIVERSARIO DE EL JOVEN

**JAVIER CABEZON DE DIEGO**

Que falleció el 24 de Octubre de 1977.

(Q. E. P. D.)

Sus padres, Constantino y Araceli; hermanas, Araceli y Rosa María y demás familiares

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará HOY, MARTES, día 24, a las ocho y diez de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián. Por cuya asistencia les anticipan las gracias.

Burgos, 24 de Octubre de 1978

### SANTORAL

#### SANTOS DE HOY:

Ss. Antonio María Claret, ob.; Evergilio y Félix, obs.; Aduasto y Jenaro, pbs.; Septimo, Fortunato, Aretas, Marcos, Poncia y Petronila, Sotérico y Valentiniana, mrs.; Proclo, Maglorio, Bernardo, Calvo, obs.; Martín, ab.; Nicéforo, monje.

Misa: De Feria. De San Antonio María Claret.

#### SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Crisanto y Daria, Crispín y Crispiniano, Proto y Jenaro, mrs.; Teodosio, Lucio, Marcos, Pedro, Claudio, mrs. Cleto, cf.; Bonifacio I, p.; Valentin y Engracia, mrs.; Miniato y Fruto de Segovia.

Misa: De Feria.

### CULTOS

#### APOSTOLADO DE LA ORACION

Queda aplazada hasta el domingo día 29 la Junta de Celadores del Apostolado de la Oración.

PARROQUIA DE SAN MARTIN DE PORRES. — El próximo jueves, día 26, comienza la solemne novena en honor de San Martín de Porres, que se celebrará en la parroquia de dicho titular.

Se rezará la Novena en la

misa de 12,30 y en la de 8,30 de la tarde.

En la de 8,30 que celebrará D. Pedro Sáez, vicario pastoral, tendrá también breve homilía.

Adelantamos el anuncio de la celebración de la fiesta Patronal, día 3 de Noviembre.

La misa solemne que será concelebrada estará presidida por el Sr. Vicario general de la Diócesis Dr. D. Vicente Proaño Gil, a las 12 de la mañana.

A las 8,30 de la tarde será la misa de «Amigos del Santo» con imposición de la insignia y entrega del reglamento.

Quedan Vds. invitados a la novena y demás cultos.

Por ser el Patrón de actividades diversas, la Compañía SEMAT, que tiene a su cargo la limpieza de la ciudad, celebrará el día 3 de Nov. su fiesta. Con tal motivo ha organizado diversos actos para solemnizar la festividad.

### AYUNTAMIENTO DE SOTRAGERO

El próximo día 29, a las 13 horas se arrienda la casa taberna.



EL SEÑOR

**DON LORENZO VEGA ARRIBAS**

Falleció en Covarrubias, el pasado día 21, a los 51 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su esposa, Rufina López; hijos, Carlos-María, Rafael, José-Luis, María del Carmen, Ana-María, Cristina y Gerardo; hermanos, Julia, María-Dolores, Rosalina y Miguel; hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma. El entierro y funeral se celebraron el pasado domingo en Covarrubias.

Covarrubias, 24 de Octubre de 1978



EL SEÑOR

**DON ANGEL ARAGON MUÑOZ**

(CAPITAN DE INGENIEROS, RETIRADO)

Falleció el pasado día 22, a los 62 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, Pilar, María del Carmen, María de los Angeles, María Josefa y Miguel Angel Aragón Salinas; hijos políticos, Juan Huertas, Jesús Sagredo y Carlos de la Rica; nietos; hermana, doña María del Carmen; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente), que se celebrarán en la iglesia parroquial de SANTIAGO Y SANTA AGUEDA, HOY, MARTES, a las ONCE, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

Casa doliente: Aparicio y Ruiz, 6.

Capilla ardiente: Hospital Militar.

Burgos, 24 de Octubre de 1978



**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.**— Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

**NACIMIENTOS.**— Rubén José Llorente y García, Soraya Armiño y Peñas, Feliciano Martínez y Marín, Roberto Quintana y Herro, María del Rosario Margariños y Bernabé, Carlos Soler y Mayoral, Altor Medina y Peláez, Carmen-Raquel Brown y Suárez, Rebecca Alonso y Ruiz, María-Luz Septián y Alonso, Javier García y Gil, Manuel Catalina y Sáez, Ignacio-José Sáiz y Miguel, Josué Sáiz y Arau-

zo, Pablo Caballero y Sanfíz, Oscar Salvador y Sancho, Juan-Luis Moreno y Moreno, Sergio Barrio y Dolz, José-Félix Corcuera y Vadillo, Juan-Alfonso Lázaro y Villegas, María Díez y Maté.

**MATRIMONIOS.**— Don José del Rey y Sánchez con doña Piedad Martín y Rubio, el día 27, a las cinco, en la Clínica de San Juan de Dios; don Javier Macho y Alonso con doña Trinidad Cámara y Beltrán, el día 28, a las una, en San Nicolás de Bari; don Fidel Gutiérrez y González con doña Rosa-María Gómez y Solas, el día

29, a la una y media, en San Martín de Porres; don Tomás González y Zorrilla con doña Araceli Fuente y Pereda, el día 28, a la una, en San Juan Evangelista; don Ciríaco-Dionisio Arroyo y Santamaría con doña María del Carmen Martínez e Inclán, el día 27, a las seis y media, en San José Obreiro; don Daniel Peñacoba y Arnáiz con doña María-Luisa Arijá y Díez, el día 28, a la una y media, en San Pablo.

**DEFUNCIONES.**— Faustino Vara y Sánchez, de Navas de Sotroval, 88 años; María del Carmen Ezquerria y Martínez, de Villatomil, 47 años; José Andrés Alcu-billa y Reglero, de Burgos, 31 años; Isidoro de la Cá-mara y Fernández, de Sarra-cín, 84 años; Julián Ortega y Pérez, de Lerma, 51 años; Claudia Revilla y Gil, de Covarrubias, 56 años.

Dirección y velocidad del viento.— A las ocho de la mañana, SE— 11 kilóme-tros; a la una de la tarde, SE— 11 kilómetros; a las siete de la tarde, SE— 9 ki-lómetros.

Humedad, 70 por ciento.

**EL CUPON PRO - CIE-GOS.**— En el sorteo cele-brado en el día de ayer, resultó premiado con 2.500 pesetas, el número 718 y premiados con 250 pesetas, todos los números termina-dos en 18.

## Don Julián Martínez nuevo presidente de la Asociación de la Prensa de Burgos

La Asociación de la Prensa de Burgos acaba de celebrar asamblea general y ha procedido a reestructurar su junta directiva, tras el reciente fallecimiento de su presidente, don Esteban Sáez Alvarado (q. e. p. d.) La nueva junta directiva de la Asociación de la Prensa ha quedado establecida así:

Presidente, don Julián Martínez Martínez; vicepresidente, don Andrés Ruiz Valderrama; tesorero, don Jaime Valdivielso Carcedo; vocal contador, don Joaquín Ocio Cristóbal; vocales, don Luis Vallejo Orbea y don José Manuel Páramo González; secretario, don Felipe Fuente Macho.

De esta junta directiva es vocal nato el director de «Hoja del Lunes».

## EL ALCALDE DIO FIN A SUS VACACIONES

### Se reintegró ayer al despacho

Ayer lunes, se reintegró a su despacho oficial el alcalde de la ciudad don José Muñoz Avila al dar por terminadas sus vacaciones reglamentarias, cesando, por tanto, en la presidencia del Ayuntamiento el alcalde en funciones don César Rico Pardo, primer teniente de alcalde.

El señor Muñoz Avila ha pasado sus vacaciones en Austria, Suiza e Italia donde coincidió en la plaza de San Pedro con la elección del nuevo Papa Juan Pablo II, estando acompañado el alcalde de Burgos de su esposa y tres de sus ocho hijos.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al domingo, 24 de Octubre de 1948.

**HOY será inaugurado el curso en la Institución "Fernán González", acto que tendrá lugar en Covarrubias.**

• **DON Rufino Vargas, arcipreste de Covarrubias, ha sido nombrado correspondiente de la Real Academia de Bellas Artes de Sevilla.**

• **AYER juraron Bandera, en Villafraja, los nuevos soldados de Aviación.**

• **LA temperatura máxima de ayer fue de 21,0 grados y la mínima de 2,6.**

## HOTEL CONDESTABLE, S. A.

En cumplimiento de cuanto se determina en el Estatuto Ordenador de la Industria Turística, ponemos en conocimiento de nuestros clientes y amigos, así como del público en general, que el "Hotel Condestable", de esta capital, se ha constituido en Sociedad Anónima con la denominación de "Hotel Condestable, S. A.", figurando como presidente de su Consejo, doña Ana Mata Manzanedo y como director-gerente don Moisés Arroyo Alcalde.

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,30. ¡Últimos días! ¡El éxito más colosal del año! «Arriba Hazaña». F. Fernán Gómez, Héctor Alterio, José Sacristán. ¡Recuerda usted su época juvenil, su primer amor, su primer beso su primera reacción sexual. ¿Ahora puede revivirla y sus hijos conocerla. Mayores 14.

**CALATRAVAS (204161).** — 5,30, 7,45 y 10,30. ¡2 últimos días! de: «Cazar un gato negro» (3R). Color. Sue Wanner Alberto de Mendoza, Julia G. Caba, etc. Saber lo que piensa una mujer es... como caza un gato negro en una habitación oscura. (May. 18). Y, el jueves estreno-acción-karate: «El comando del Dragón» ¡Aún más espectacular!

**CONDAL.** — Continua de 4 a 12. Hoy, un programa imposible de superar. El estreno de mayor sensación en toda España: «Playmate» (Hombre objeto), y Gene Hackman, Candice Bergen, James Coburn en «Muerde la bala». Un film épico y violento. Uno de los mejores «western» auténticamente americano (mayores 18 años).

**CONSULADO.** — Hoy, en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30. La película donde las pasiones pervertidas de un hombre... arrastran a la degradación a su propia mujer. «El placer de Venus» con Laura Antonelli. Clasificada «S» advirtiéndose al público que por su temática o contenido pudiera herir la sensibilidad del espectador. (Autorizada exclusivamente para mayores de 18 años, exigiéndose el D.N.I.).

**CORDON (207037).** — 5,15, 7,45 y 10,30. Con espontaneidad y frescura — ¡Un buen cine de un buen Armiñán! — estreno del ameno e interesante film: «Al servicio de la mujer española» (s. c.) Color. Mari-lina Ross y Adolfo Marsillach, en un relato lleno

de sinceridad que usted aplaudirá. (Mayores 16).

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Programa incomparable. «Joven y bella deshonrada con honor». Edwige Fenech. ¡Las mejores carcajadas en el film erótico más divertido! y «Antes llega la muerte». Robert Jundar Fernando Sancho. Un film del Oeste gigantesco, arrollador de acción y emociones. Mayores 18 años.

**GOYA.** — ¡Atención! Hoy, en sesiones de 5,30, 7,45 y 10,30. La película cuyo tema nunca había abordado el cine español. «Un hombre llamado Flor de Otoño». Gran Premio en el Festival de San Sebastián por su interpretación a José Sacristán (Autorizada para mayores 18 años) Segundo semana de éxito.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, 5,15, 7,45 y 10,45. Estreno de la película del más atrevido erotismo clasificada «S». «Mi erótico Sigfrido», con Raimund Harmisdorf y Sybill Danning. El primer superman de la historia, en las más supereróticas aventuras. (Exclusivamente mayores 18 años).

**LIDO.** — Continua de 4 a 12. Hoy, un programa colosal y autorizado mayores 14 años. «Ha llegado el águila». Un episodio verídico de la II Guerra Mundial, con Michael Caine, Anthony Quayle y «Amigos hasta la muerte». Un film grandioso y espectacular del Oeste con Rock Hudson y Dean Martin.

**TIVOLI (209045).** — Para estrenar el jueves «Ruta suicida», dirigida e interpretada por el gran Clint Eastwood, ¡un film que corta la respiración! hoy, 5,30, 7,45 y 10,30. ¡Últimos días! para poder ver ¡por última vez! el film de Buñuel, «Tristana». Color. Fernando Rey, Lola Gaos, Catherine Deneuve (ahora para May. 16).

**GRATITUD.** — La familia de doña Pilar Izarra Villaluenga, fallecida el pasado día 15 (que en paz descanse), nos ruega expresamente en su nombre, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, su agradecimiento a cuantas personas se interesaron por el curso de su enfermedad y asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Chamorro, E. Martínez del Campo, 1; Díez Ruiz, Calzadas, 86; Lastra, Molinillo, 24.

**GRATITUD.** — La esposa, padres y demás familia de don José-Antonio Alcubilla Reglero, fallecido el pasado día 21 de los corrientes (que en paz descanse), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, nos ruegan expresamente en su nombre el agradecimiento a cuantas personas asistieron al entierro y funeral celebrado por el eterno descanso de su alma.

**ACLARACION.** — En la relación de sanciones impuestas por el Gobierno Civil, publicada el pasado domingo, se hacía constar que había sido objeto de sanción D. Lucinio Pérez Martínez, titular del «Club Campeador», cuando en realidad el sancionado es el «Club Campeador».

Quede hecha la oportuna aclaración a los efectos consiguientes.

Cupón pro ciegos  
N.º 718  
PREMIADO  
EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**  
VITORIA 41, 43, 49, 51, 53  
56, 58, 60, 62

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 692,6; a la una de la tarde, 693,3; a las siete de la tarde, 692,4.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 16,0 grados a las 16 horas; mínima, 9,2 grados a las 7 horas.

**EXPOSICION**  
**gouaches de IRAZABAL**  
«del BURGOS VIEJO»  
DEL 19 AL 29 DE OCTUBRE-inclusive-  
SALA ESPOLON-  
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

## STYLOS

- FOTOCOPIAS EN EL ACTO.
- FOTOCOPIAS REDUCIDAS.

### ESTUDIANTES

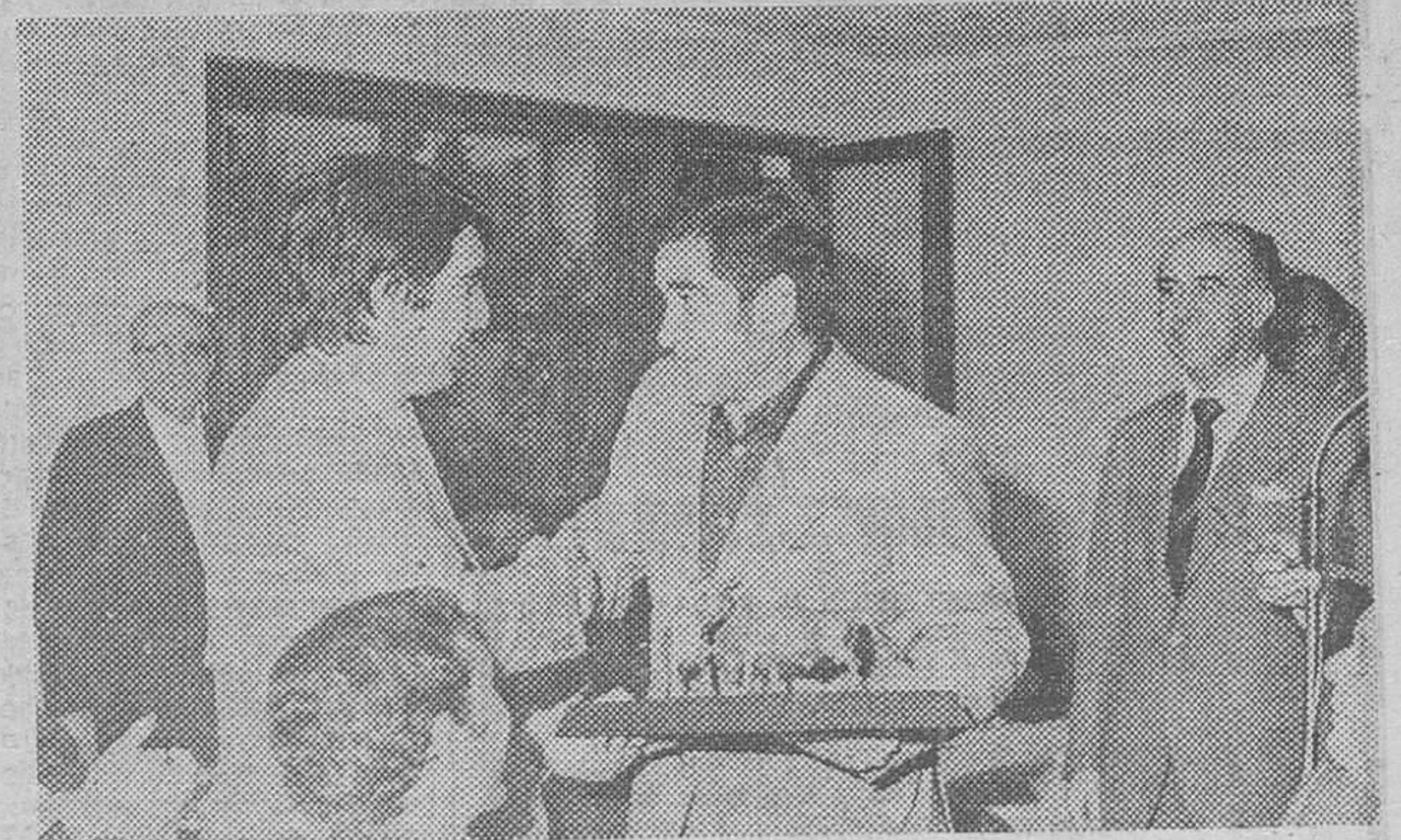
PRECIOS REDUCIDOS EN GRUPO

- COMUNIDADES DE VECINOS.
- EMPRESAS Y PROFESIONALES.
- ASOCIACIONES Y COLEGIOS OFICIALES.

CALIDAD GARANTIZADA

Plaza de Alonso Martínez, 7 - A. — Burgos.

## TROFEO «BANCO OCCIDENTAL A LA FERIA TAURINA DE BURGOS»



Días pasados se celebró en nuestra ciudad, organizado por el «CLUB TAURINO 25», la entrega de trofeos de la Feria en honor de San Pedro y San Pablo, en la que el Banco Occidental, siempre al servicio de Burgos y su provincia, colaboró con la donación de un magnífico trofeo.

En la foto de «Fede», don Víctor J. González, Subdirector del Banco Occidental, hace entrega del trofeo «a la mejor puya», al picador de la cuadrilla de Julio Robles, José Luis Caneba «Rubio de Salamanca».



## HOY, REUNION DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO GENERAL DE CASTILLA Y LEON CON LOS DIRECTORES DE LAS CAJAS DE AHORRO DE 8 PROVINCIAS

Hoy martes, a las 12 del mediodía en el Palacio provincial, el presidente del Consejo General de Castilla y León, don Juan Manuel Reol Tejada, se reunirá con los directores de las Cajas de Ahorro Confederadas de la región. Asistirán a la reunión los directores de las Cajas de Ahorro de Avila, Palencia, Sorla, Salamanca, Segovia, Valladolid, Zamora y Burgos. Estará presente en la sesión de trabajo el consejero de Economía don Eduardo Moreno.

El tema del orden del día de la reunión es el siguiente:

Organización regional de las Cajas de Ahorro de Castilla y León.

Puesta en marcha de un grupo de trabajo para llevar a término un estudio de los siguientes puntos:

a) Situación y perspectiva del crecimiento de Castilla y León, al igual que se ha hecho en Andalucía.

b) Papel de las Cajas de Ahorro ante la nueva estructura regional del Estado y cauces de cooperación con los organismos preautonómicos.

REUNION CON LOS DIRECTORES DE EMISORAS DE RADIO

Para el próximo sábado, día 28, el presidente del Consejo General de Castilla y León don Manuel Reol Tejada, tiene prevista una reunión en nuestra ciudad con los directores de las emisoras de radio de la región castellano-leonesa.

Lea Vd siempre

**Diario de Burgos**

## LA INSTITUCION FERNAN GONZALEZ, SALE POR LOS FUEROS DE LA AUDIENCIA Y DE TREVIÑO

En sesión de ayer la Institución Fernán González tomó el acuerdo siguiente por unanimidad: «Las maniobras que por parte de algunas minorías de las hermanas provincias vascongadas se han realizado contra instituciones de reigambre burgalesa y nobles comarcas de nuestra tierra, exigen hoy que esta academia burgense de Historia y Bellas Artes en vanguardia de los valores culturales tradicionales de esta provincia, haga oír su voz con ocasión de haber sido mezclados los nombres de Burgos, y de dichas minorías en todos los medios de comunicación social, por lo cual esta Academia manifiesta:

1.º—Parece inminente un Proyecto de Ley que va a desmembrar la Audiencia Territorial de Burgos, a pretexto de que la mayor parte de los asuntos de dicha prestigiosa Audiencia, proceden de Vizcaya. Ya el Colegio de Abogados de esta capital ha demostrado que estadísticamente no es cierta esta afirmación. Por ello y porque la institución de la justicia española nacida en Bisjuenes (Burgos) desde hace 1.100 años ha dado cabida a las apelaciones vascongadas en Castilla y desde 1834 en la Audiencia Territorial de Burgos y en consideración a que pendiente la Constitución que anuncia una nueva reforma judicial que se centrará en la Ley Orgánica no creemos oportuno ni legal el introducir un proyecto de ley anticipado y único para una o dos de las provincias Vascongadas sin saber lo que puede ocurrir con las otras que tienen pendiente la cuestión regional de unos acuerdos corporativos y de un Referéndum.

Por ello pedimos se suspenda el trámite de dicho proyecto de ley hasta después de la promulgación de dichas Leyes Fundamentales y causamos nuestra

respetuosa protesta en caso contrario.

2.º—Algunos organismos y asociaciones vascogados han reivindicado este año como suyo en publicaciones y actos el Condado de Treviño al que han denominado impropia y en clave de Burgos en Alava.

Esta Institución ha dictaminado repetidamente y sus miembros publicado irrefutables trabajos acerca de que el Condado de Treviño siempre es y fue burgalés como declaró la Real Academia de la Historia no hace muchos años en sesión de la que fue ponente doña Mercedes Ballesteros Galbriós.

Antes bien, tanto Alava como las demás provincias Vascongadas fueron siempre de Castilla desde el Conde Fernán González hasta el pasado siglo.

3.º—Junto a vascogados amantes de España y de Castilla que son la mayoría, hay otros que basándose en deducciones de la troponimia o en las narraciones fabulosas afirman que el Norte de la provincia de Burgos es tierra irredenta vascongada. No hace falta más que enunciar este infundio para rebatirlo. Al contrario vascogados y burgaleses, riojanos y santanderinos se fusionaron siempre en la misma empresa histórica bajo el Gobierno de Castilla.

Los vascones no penetraron nunca en las tres provincias Vascongadas sino en Navarra y en Huesca. Los bárdulos de Burgos y Guipúzcoa y los autrigones de Burgos y Alava, eran celtas, vascogados pero no vascones.

Precisamente las merindades y valles del Norte de Burgos son la Castilla originaria y por eso se sigue llamando su núcleo Merindad de Castilla La Vieja.

4.º—Se acuerda enviar telegramas a la Presidencia del Gobierno, a las de las Cortes, y del Consejo de Castilla pidiendo

no siga adelante la tramitación del proyecto de Ley acerca de la Audiencia Territorial de Burgos y se posponga como es lógico a la aprobación de la Constitución y de la Ley Orgánica.

TELEGRAMAS ENVIADOS A LAS ALTAS AUTORIDADES DE LA NACION POR LA INSTITUCION FERNAN GONZALEZ Y LA ASOCIACION DE AMIGOS DE LA UNIVERSIDAD

«Academia Burgense de Historia y Bellas Artes Fernán González, solicita se suspenda la tramitación del proyecto de ley que desmembra la Audiencia Territorial de Burgos con 1.100 años de tradición de apelaciones vascongadas juzgadas en Castilla. Igualmente lo aconseja la nueva organización judicial que depende de la aprobación del texto constitucional y de la Ley Orgánica de la Justicia.

Causamos para caso contrario y dejamos constancia de nuestra respetuosa protesta. — La Comisión Permanente».

Tu sangre no tiene precio. Por eso debes donarla: porque no hay favor más grande que puedas hacer a tu prójimo.

## ERIGIDA LA ACADEMIA DE ARTE E HISTORIA DE SAN DAMASO

PARA DEFENDER Y CONSERVAR EL PATRIMONIO ARTISTICO Y DOCUMENTAL ECLESIASTICO DE MADRID

Madrid (Logos).— La Academia de Arte e Historia de San Dámaso, patrimonio artístico y documental, cuya erección y estatutos han sido aprobados por el Cardenal arzobispo de Madrid-Alcalá y con sede en la Curia Episcopal, tiene por finalidad promover el estudio y cultivo de las bellas artes y de los documentos bibliográficos relacionados con la Iglesia, defender y conservar el patrimonio artístico y documental eclesiástico.

El Decreto de erección canónica de esta Academia aprobado por el Cardenal Tarancón, aparece recogido en el último Boletín Oficial de la Archidiócesis. Esta Academia de Arte e Historia de San Dámaso, ha sido creada a instancias de la Comisión archidiocesana del Patrimonio Artístico y Documental de Madrid.

IMPORTANTE EMPRESA DE MEDIOS AUDIOVISUALES

### SELECCIONA SEÑORITA

PARA PROMOCION Y VENTA DE MODERNO MATERIAL AUDIOVISUAL.

SE REQUIERE:

- Capacidad de organización.
- Buena presencia
- Buen nivel cultural, con preferencia universitario.

Contactar con SR. MARTINEZ. Teléfono (91) 446 18 16 446 18 58 MADRID

# El ahorro es la base de un futuro seguro



Por sólo ser cliente de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, usted tiene concedido completamente Gratis, un seguro de accidentes, con indemnizaciones hasta de Un Millón de Pesetas.

Infórmese en cualquiera de nuestras oficinas.



CON LA CAJA DEL CIRCULO SU DINERO SEGURO Y USTED ASEGURADO.

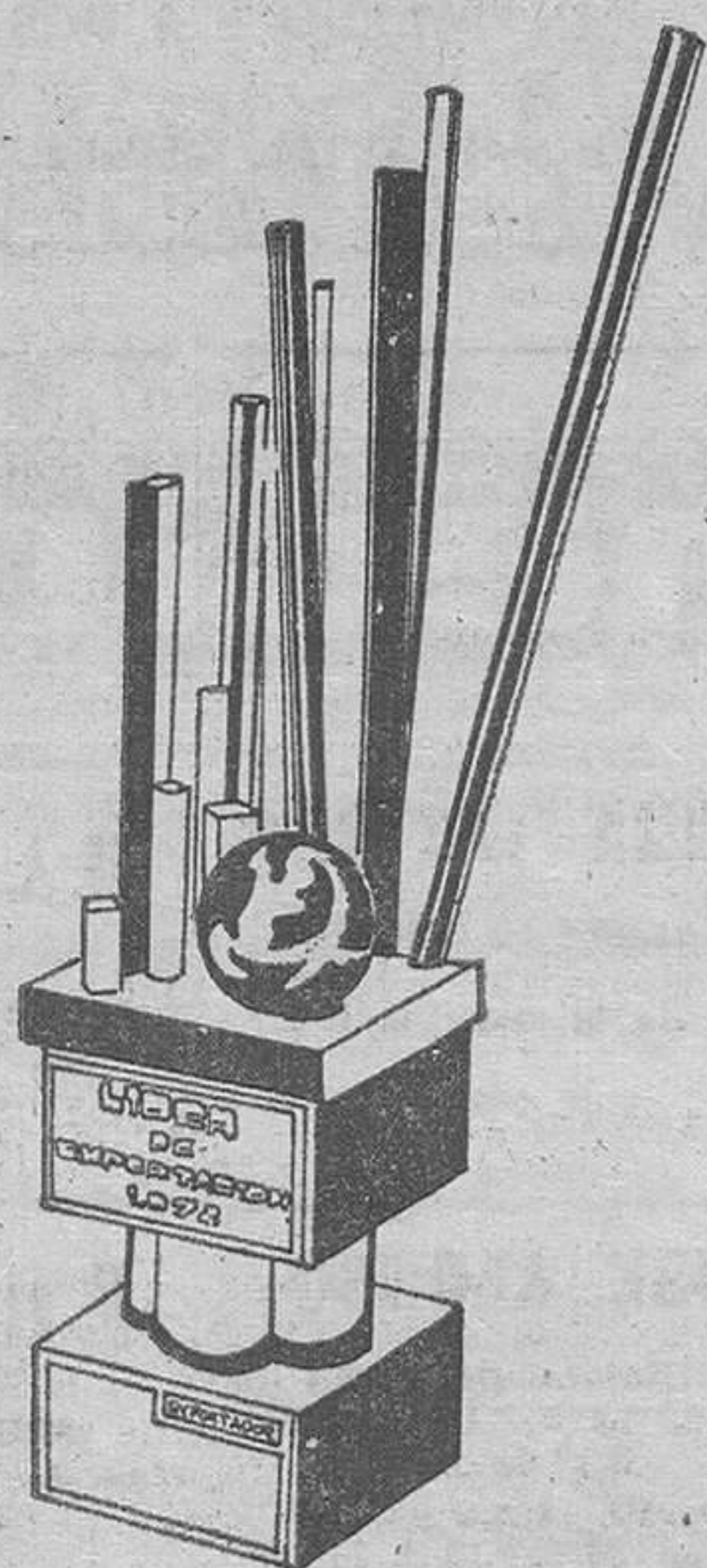


## CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



**tacon**

que ya estuvo presente en el año 1970 en la decoración de la factoría Ford-Saarlouis (Colonia), no podía faltar a la cita en las nuevas instalaciones de Ford-Autocid S.A., de Burgos, tierra donde es fabricado.



## **METZELER** **Laminados Iberia, s.a.**

produce el laminado decorativo, adaptable a cualquier superficie, MAS EXPORTADO y, también, el más vendido en España, avalado por las siguientes distinciones:

- \* ELEFANTE DE ORO
- \* TROFEO INTERNACIONAL A LA CALIDAD 1975
- \* MEDALLA DE ORO A LA EXPORTACION 1977
- \* LIDER DE EXPORTACION 1975 y 1976

AHORA, EL PASADO DIA 16 DEL ACTUAL, EL EXCMO. SR. EMBAJADOR DE POLONIA LE HIZO ENTREGA DEL TROFEO LIDER DE EXPORTACION DE LAMINADO DECORATIVO 1977.



## **METZELER**

Laminados Iberia, S. A.

Carretera Madrid - Irún Km. 243

Teléfonos: 22 76 12 - 22 76 16

## **BURGOS**

METZELER, S. A. invita a Arquitectos, aparejadores, decoradores y constructores a visitar la exposición permanente en su factoría de Burgos.

# Los pactos de La Moncloa, un año después

- ★ El mayor éxito: La reducción de la inflación en diez puntos
- ★ Se ha conseguido un superávit de 2.500 millones de dólares en la balanza de pagos
- ★ El mayor fracaso: Un crecimiento de 100.000 parados para 1978, se ha saltado a 200.000 más

Madrid (Logos). — Pasado mañana, 25 de Octubre, se cumple un año de la firma de los «Pactos de La Moncloa», que fueron firmados por las siguientes personalidades: Adolfo Suárez, presidente del Gobierno; Leopoldo Calvo-Sotelo, por la Unión de Centro Democrático; Felipe González, por el Partido Socialista Obrero Español; Joan Raventós por el Partido Socialista de Cataluña; José María Triguñer, por la Federación Catalana del PSOE, Manuel Fraga Iribarne, por Alianza Popular, (grupo político que no firmó los pactos políticos); Enrique Tierno Galván, por el Partido Socialista Popular; Juan Ajuria-guerra, por el Partido Nacionalista Vasco; Miguel Roca y Junyent, por la Minoría Catalana, y Santiago Carrillo, por el Partido Comunista de España.

A nivel económico, que es el que más trascendencia popular y empresarial ha tenido, el acuerdo ha tenido sus principales efectos en los siguientes puntos:

—Reducción de la inflación que del 26,4 en que terminó 1977, se situará entre el 16 y el 17 por ciento a finales de año. Los pactos de La Moncloa la fijaron en el 17 por ciento.

—El crecimiento del producto interior bruto se estimó que al finalizar el año 1978 habría sido del 1,1, en tanto que las estimaciones en este momento sitúan dicho crecimiento en el 2,2.

—Mejora de la balanza de pagos, ya que se preveía un saldo de 600 millones de dólares y en estos momentos se estima que el 31 de Diciembre se habrán conseguido los 2.500 millones de dólares de superávit.

—Reforma fiscal: Prácticamente completa, y con todos los proyectos de ley aprobados o entregados a las Cortes para su estudio y su aprobación.

Los puntos principales que no se han cumplido han sido los siguientes:

—Paro: se estimó que el paro crecería en 1978 en 100.000 trabajadores, mientras que la realidad es que van a ser casi doscientos mil nuevos parados.

—No se ha cumplido la revisión en cuanto a las limitaciones de suelo para vivienda de construcción directa y áreas de uso preferente.

—No se ha puesto en marcha la penalización sobre solares, también acordada en los pactos.

—La limitación de las disponibilidades con un crecimiento monetario del 17 por 100 ha llevado al hundimiento de muchas empresas con una menor inversión y un escaso margen de financiación.

—No se han adecuado al mercado los tipos de las emisiones de títulos de renta fija, tal y como se acordó.

—Aún no se ha enviado a las Cortes la Ley de Arrendamientos rústicos.

—No se ha enviado tampoco la Ley de Reforma de Desarrollo Agrario.

—No se ha conseguido nada prácticamente sobre el plan pesquero, que debería haber estado terminado antes del 30 de Junio pasado.

—No se ha transformado, según lo previsto, la Comisaría de Abastecimientos y Transportes.

—El plan energético, que debería de haber sido entregado a las Cortes antes del 31 de Diciembre de 1977, llegó a éstas con seis meses de

retraso, y todavía no ha comenzado su discusión.

—Antes del 30 de Junio de 1978 tenía que haber sido enviado a las Cortes el estatuto de la empresa pública: todavía no se ha cumplido.

—No se ha llegado a la participación en el control de la Seguridad Social por parte de los trabajadores.

Todos estos puntos, o los más importantes, han sido exigidos en cuanto a su cumplimiento por parte de las Centrales sindicales UGT y CC.OO. de cara a la negociación de los nuevos pactos sociales para 1979, sobre los que hay división de opiniones. UGT quiere que sean a tres bandas y CC.OO. a cuatro, y mientras la primera los pide por un año la Central comunista los pide para tres años.

# Casi el 70 por ciento de los habitantes de la provincia de Barcelona (excluida la capital) habla en castellano

De los residentes en las cuatro provincias catalanas, el 38% no ha nacido allí

Madrid. — Más del sesenta por ciento de las familias que residen en la provincia de Barcelona —con la exclusión de Barcelona capital— hablan en castellano, el ochenta y tres por ciento de los habitantes de Barcelona capital entiende, habla y escribe en catalán, según los resultados de una encuesta que se recoge en la revista «Razón y Fe». En el resto de la provincia este porcentaje desciende al 68,4 por ciento. No entienden el catalán el trece por ciento de los residentes en Barcelona capital y el 31,3 por ciento en el resto de la provincia.

El reciente decreto de cooficialidad, sobre todo en lo que se refiere a la oficialización del catalán, puede suponer problemas para los emigrantes no catalanes que han llegado en los

últimos años. De hecho el porcentaje de nacidos en Barcelona y del 56 por ciento en es del 80 por ciento en Lérida, Barcelona provincia Un sesenta y dos por ciento en Gerona, y dos por ciento, pues, para el total de Cataluña.

## LOCAL EN ALQUILER TOTAL O EN PARTES

1.500 METROS CUADRADOS EN 2 PLANTAS  
INSTALADO Y A DOS CALLES

VERLO: AVDA. GENERALISIMO, 8

# Guía médica

## Arias Martínez Mata CARDIOLOGO

Avenida de los Reyes Católicos, 3, 2.º, E.  
Teléfono 225145

## JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Del Iguatorio M. Colegial Juan XXIII, 16, 1.º. Consultas, de 6 a 7. Horas convenientes, al teléfono 220611.  
Avenida Reyes Católicos Edificio Meysa, Escalera primera, 5.º, A.

## F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR. RAYOS X  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Consulta de 11 a 2 y horas convenientes  
Avenida del Cid, 36, 3.º  
Teléfono 227364

## JOSE LLORENTE

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatría y Puericultura  
Consulta de 5 a 7  
Avenida del Cid, 3, 4.º A  
Teléfono 201594

## Angel Guerra García

PULMON Y CORAZON  
Consulta, de 4,30 a 6,36  
Calatravas, 3, 3.º derecha  
Teléfono 207275

## Abelardo Carazo

MATERNOLOGO DEL ESTADO  
MEDICO  
Especialista en partos  
Ginecología  
Consulta Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31. - Teléfono 203591

## José M.ª de Sebastián

MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º D. (Edificio Gasset). Teléfono 203789.

## J. L. VIEJO BAÑUELOS

Enfermedades del Aparato Respiratorio  
Sanjurjo, 15, 2.º, D.  
Tels. 202032 - 202297

## V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y Ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 y horas concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 206453

## Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGOS  
Medicina y Cirugía de los ojos.  
Espolón, 2. Teléfono 209349

## JUAN M. SOTO PÁRDO

RADIOLOGO  
C/. Sanz Pastor, 12, 1.º Izda.  
Tardes, previa cita.  
Teléfono 229867

## P. APARICIO LOZANO

Especialista en Pediatría y Puericultura.  
Avda. del Cid, 89, 5.º E. (Parque de las Avenidas)  
Teléfono 212110. Consulta previa petición de hora.

## OPTICA IZAMIL

Graduación gafas - Adaptación lentes  
Técnicas modernas  
LAIN CALVO, 28

## OPTICA CIENTIFICA

GAFAS BIEN GRADUADAS  
CENTRO DE LENTES DE CONTACTO  
GRADUACION INMEDIATA DE SU VISTA  
Avenida del Cid, 14. — Teléfono 22 26 08  
y Plaza Mayor, 7. — Teléfono 20 53 44

## EMILIA LASTRA

ANALISIS CLINICOS  
Plaza de la Cruzada, 6-11.  
Telf. 203412

## JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA  
CORAZON Y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta, 12 a 2 y 5 a 7  
Espolón 24. 2.º. Telf. 201912

## Dr. JOSE LUIS PEREZ SALVADOR

OFTALMOLOGO  
Jefe Servicio Oftalmología  
Residencia Sanitaria "General Yagüe"  
Avda. Reyes Católicos, 16  
escalera III, 3.º A.  
Consulta previa cita  
Teléfono 223012

## José M. Martín Iglesias

Pedro Martín Iglesias

## MEDICOS

Horas de consulta, de 10 a 3  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA  
Avenida Reyes Católicos, 10  
Teléfono 221166  
Edificio Estudio, 2.º B  
Sábados, de 10 a 12

## M. A. Ruiz de Temiño

DENTISTA  
Avenida Reyes Católicos, 16  
escalera segunda, 4.º F  
Teléfono 220862

## F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor, 14, 2.º, derecha  
Teléfono 228617

## S. IÑIGO

OCULISTA  
Lain Calvo, 17, 1.º. Tlf. 209923

## MARIANO GARCIA LOZANO

Maternólogo del Estado  
Tocoginecología  
Ecografía abdominal  
Consulta: Horas concertadas  
Paseo de la Isla, 11-2.º dcha.  
Teléfono 208934

## Antonio Alfaro

CIRUGIA ESTETICA  
Teléfono 94-4414233  
(Horas convenientes)  
Gran Vía, 81-1.º. BILBAO-11.

## JAIME ESPARZA R. DE TRUJILLO

PSIQUIATRA  
Director médico de los Servicios Psiquiátricos de la Excm. Diputación Provincial  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 16  
escalera III, 1.º C.  
Teléfono 228852

## EDUARDO CARDERO

RADIOLOGO  
San Pablo, 22  
Tels: 20 60 27 y 21 20 96

## PARQUE Y TALLERES DE ARTILLERIA DE BURGOS

ANUNCIO

Se convoca concurso-oposición para proveer CUATRO vacantes de:

### ESPECIALISTAS (ambos sexos)

Se valorarán, entre otros, conocimientos de mecánica y administración.  
Las instancias dirigidas al Tte. Coronel Jefe.

Admisión: hasta el 3 de Noviembre. Fecha exámenes: 6 Noviembre. Las Bases del Concurso expuestas en la Jefatura del Detall del Establecimiento, calle Santa Bárbara, s/n.

EL JEFE DEL DETALL

## REMOLACHEROS

La Agrupación Provincial Remolachera, la Federación de Uniones de Agricultores y Ganaderos, La Unión de Agricultores y Ganaderos y el Grupo Provincial Remolachero, convocan a todos los cultivadores de remolacha azucarera, contratantes con la Fábrica San Pascual, de Burgos a una reunión que tendrá lugar el día 27 del presente mes. Viernes, a las once horas en los locales de la CAJA RURAL PROVINCIAL DE BURGOS, Plaza de la Cruzada.

Se tratarán y se adoptarán acuerdos en relación con el siguiente

### ORDEN DEL DIA:

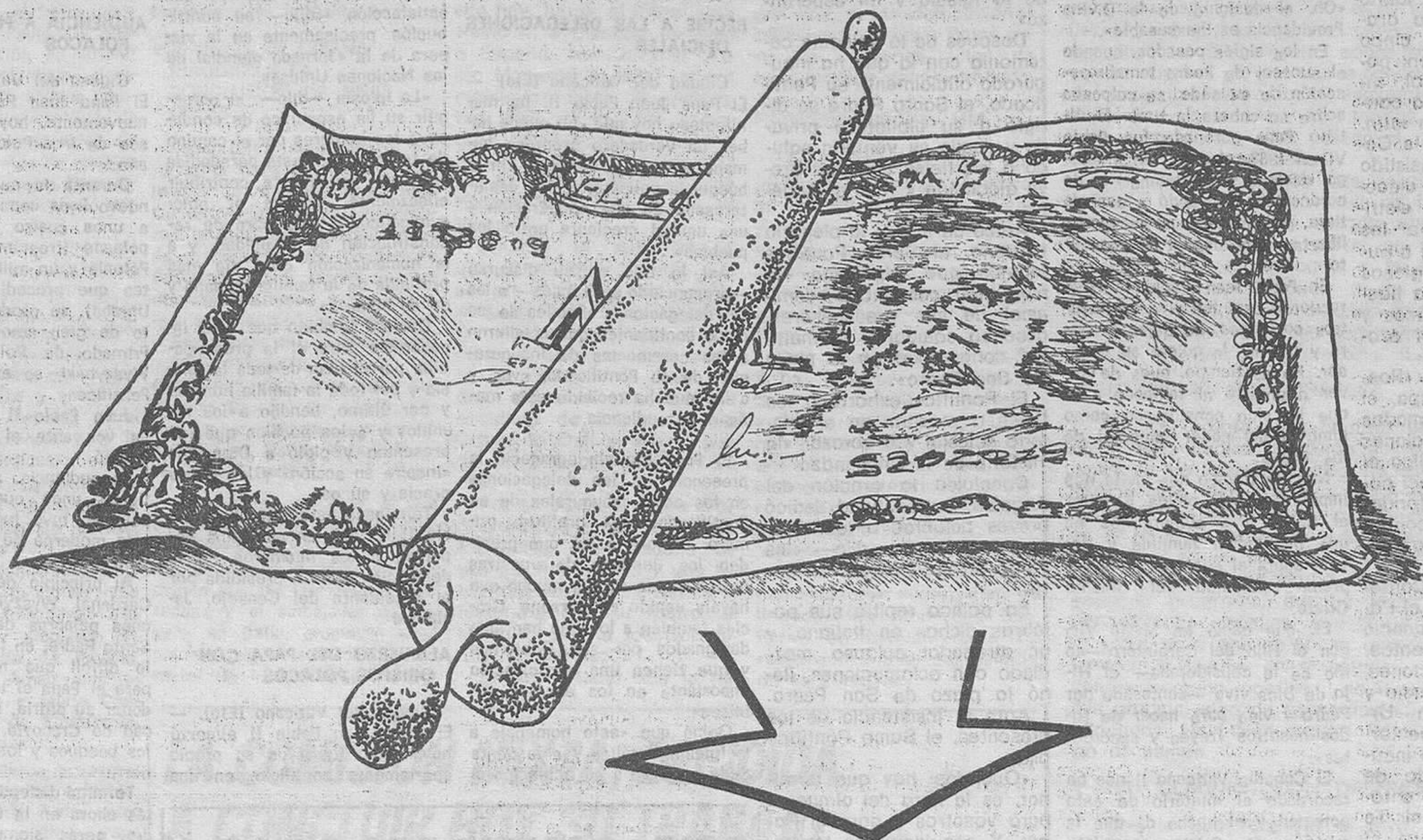
- 1.º Informe sobre la contratación y entrega de remolacha, en la presente campaña.
- 2.º Elección de representantes y comisiones mixtas.
- 3.º Ruegos y preguntas.







# No hace falta que estire así su dinero



Comprando 1 Kg. de LOMO ADOBADO, regalo de 1/2 docena de huevos.

Comprando 1/2 Kg. de JAMÓN DE YORK y UNA PIEZA de salchichón ACUEDUCTO de 1/2 Kg., regalo de 1 litro de vino «ROBLEGORDO».

- Leche «CELEBUSA»: antes 29,—, ahora 27,—.
- Leche «CLESA» litro y medio, 48,—.
- Galletas «PREMIUM» Cuétara 800 grs. antes 71,—, ahora 64,—.
- GEL NIVEA cremoso de 900 c.c. antes 160,—, ahora 150,—.
- Pastas para sopa «OROMAS» 1/2 Kg., 36,—.

## compre en **contur** sin «ESTIRONES»



# contur

Santo Domingo de Silos s/n  
(junto a Reyes Católicos)





DE «REY» A  
EMPERADOR  
DEL EMPATE

# SEPTIMA IGUALADA CONSECUTIVA ESTA VEZ ANTE EL MADRID: 2-2

Partido extraordinario ofrecido por un Real, que jugó con hechuras de campeón y un Burgos crecido en el segundo tiempo. Como es ya habitual, el equipo visitante fue por delante en el marcador y el local hubo de neutralizar por dos veces la ventaja de su rival. En el minuto final, Sol salvó un gol bajo los palos, con Miguel Angel ya batido.

(Crónica de nuestro redactor deportivo ARQUERO)

## UN ENCUENTRO DE FELIZ MEMORIA

Carreño: un todo terreno



Si uno fuera aficionado a frases rimbombantes o lapidarias podría decir refiriéndose a este Burgos-Real Madrid que ha sido un partido para la historia. Pero sin incurrir en excesivos diltirambos, sí que procede decir que ha sido un encuentro de feliz memoria que ha dejado un excelente regusto entre los aficionados, por su calidad, por su juego, por sus alternativas,

por la lucha que suscitó y la tónica que deparó. El Burgos, una vez más, ha demostrado su capacidad de reacción a la que ya nos hemos referido en anteriores ocasiones, porque otra vez se han producido los hechos en forma que viene siendo habitual. Y esto, no lo decimos tan sólo por los empates, sino porque invariablemente los equipos visitantes se ponen por delante en el marcador y es el Burgos quien acaba equilibrando la cuenta. Hay que reconocerle en esto un sentido de réplica admirable; pero uno piensa que nos debe ya una primera victoria. ¿Para cuándo ésta?

Por lo demás, descendiendo al terreno de la individualidad, el Burgos tuvo el pasado domingo a varios hombres merecedores del notable. Y puestos a designar a aquél que se hizo acreedor al sobresaliente nos quedamos con Carreño. El catalán hizo un partido con gran sentido; pero que fue auténticamente prodigioso y entregarse más al servicio de un fin. En la primera parte tuvo confiada una misión ingrata, cual era la de oponerse a esos tres "virtuosos" que son Guerini, Jensen y Del Bosque, saciándonos al paso en sus intentos de creación de las ofensivas madridistas. Pensamos que esa misión le hubiera agotado. Pero, por el contrario, en la continuación siguió tan fresco y pimpante, acudiendo a todos los balones y multiplicándose Extraordinario en función y en su estilo de todo-terreno.

Burgos, 2 (Valdés de penalty y López) - Real Madrid, 2 (Juanito y Aguilar).  
ARBITRO Y ALINEACIONES. — Dirigió el encuentro el colegiado valenciano Sr. García Carrión que en conjunto, estuvo acertado. Señaló el penalty en el que incurrió Del Bosque, de forma si se quiere estúpida, pero indiscutible, al jugar un balón con la mano dentro del área. El segundo tanto madridista le pilló de espaldas y sin apreciar las circunstancias exactas de la jugada, pues al atrapar la pelota Gorospe, a la salida de un córner, se volvió de espaldas, lo que pudo haberle causado una mala pasada; pero el juez de línea sí estuvo atento a las incidencias del juego y con su gesto y al correr hacia el centro del campo, le indicó la validez del gol. Por tanto mantuvo su decisión y además amonestó a Gorospe al protestarle éste por la concesión del tanto. Previamente también había mostrado tarjeta amarilla a Sol por cortar un avance del Burgos con la mano y posteriormente a Chazarreta por una entrada dura a Jensen.

Digamos que el partido, aunque jugado a buen ritmo y con fuerza, no fue sucio en ningún momento. Los equipos se alinearon así:  
Burgos. — Gorospe; Gómez, Navajas, Benegas, Salas; Carreño, Navarro, Valdés, Portugal; López y Adorno.  
Durante el descanso se produjo el cambio de Portugal por Chazarreta y a los 30 minutos del segundo tiempo, Pachín sustituyó a Navarro.  
Real Madrid. — Miguel Angel; Sol, Wolff, Benito, San José; Del Bosque, Jensen, Guerini; Juanito, Santillana, y Aguilar.

No hubo ningún cambio en el Madrid.  
AMBIENTE E INCIDENCIAS. — Día de Ayuda al Club. Gran entrada, aunque sin llegar al lleno, pues los precios eran altos, si bien se registró una de las mayores concurrencias conocidas en «El Plantío».  
Temperatura algo fresca aunque no fría y cielo entoldado. Parte del segundo tiempo se jugó con luz artificial. Los dos equipos fueron bien acogidos al comparecer en el campo, el Madrid con aplausos y el Burgos con una extraordinaria ovación.  
En el «Fondo Sur» cargó la parroquia madrileña, que animó con sus gritos a su equipo. Fue un bonito espectáculo, pleno de colorido y banderas deportivas, que estuvo a tono con las excelencias del encuentro, pues no se registró ninguna nota desagradable. Nuestro aplauso a los dos aficionados.  
LOS GOLES. — 23 minutos: 1-0. Juanito se hace con una pelota en el centro del campo, con ella profunde algo y desde posición muy alejada del área, amaga un centro; pero ante la posición adelantada de Gorospe opta por bombardear con acierto y también con suerte providencial, pues lo cierto es que la pelota rebasa por alto al cancerbero local y a pesar de todos los esfuerzos de éste, llega al fondo de la red.  
41 minutos: 1-1. El Burgos saca su cuarto córner, contra el Madrid. Entre un montón de jugadores, Del Bosque mete la mano para despejar el balón y el árbitro que está encima de la jugada, señala el correspondiente penalty. Lo ejecuta Valdés y a pesar de que Miguel Angel se movió ostensiblemente antes de que

el jugador burgalés golpee la pelota, se produce el gol al consiguiente empate.  
Con 1-1 se llega al descanso.  
Minuto 66: 1-2. Jensen bota un córner contra el Burgos, que Gorospe atrapa bien; pero al caer el suelo la pelota le queda suelta y Aguilar, muy hábil, impulsa el balón al fondo de la red, entre el desencanto del público y las protestas de Gorospe que alega que hubo falta.  
Minuto 76: 2-2. Pachín se interna por la izquierda en forcejeo con Aguilar. Consigue pasar al centro y López, en la boca del gol envía el balón a la red madridista.  
—OO—  
La de «Rey del empate» ya no sirve. Un compañero que al finalizar el encuentro que al Burgos, en este orden, había que asignarle un título superior, como era el de «emperador» del empate. Creo que lo tiene merecido, después de haber rubricado su séptimo torneo consecutivo con la correspondiente igualdad.  
Hay que apresurarse a decir que esta vez ha sido obtenida ante un Madrid con juego, con hechuras y moral de campeón, por lo que la hazaña del Burgos existe mérito evidente y caracteres relevantes, porque como rival tuvo a un Real inspirado, con técnica de equipo grande y nervio y coraje de equipo chico. Por vez primera en los tres años últimos los madridistas se encontraron con un camp en perfectas condiciones, donde el fútbol es posible practicarlo con sujeción a los más exigentes cánones sin entregarse tan sólo a la lucha sobre el barro. Y la conclusión es que el Madrid nos recreó con un salida fulgurante, jugando al primer toque y con marcada intención ofensiva, frente a un Burgos, que abrumado y quizá temeroso de la superioridad técnica de su rival al principio solamente se sintió con ánimo para replegarse sobre su propio terreno. De esta forma, el medio campo madrileño (formado por Del Bosque, Guerini y Jensen) se sintió libre, elaborando un fútbol de muchos kilates, dirigido al propósito de abastecer a sus puntas, constituidos por Juanito, Santillana y Aguilar, quienes con un sistema de juego nada estático permitieron posiciones, tratando de sembrar el desconcierto y abrir huecos en un Burgos, muy replegado al principio sobre su propio terreno.  
Fueron 15 minutos de manifiesta iniciativa visitante, con claro planteamiento de ataque, ya que en líneas de acción a sus tres puntas citados, apoyados con un Jensen



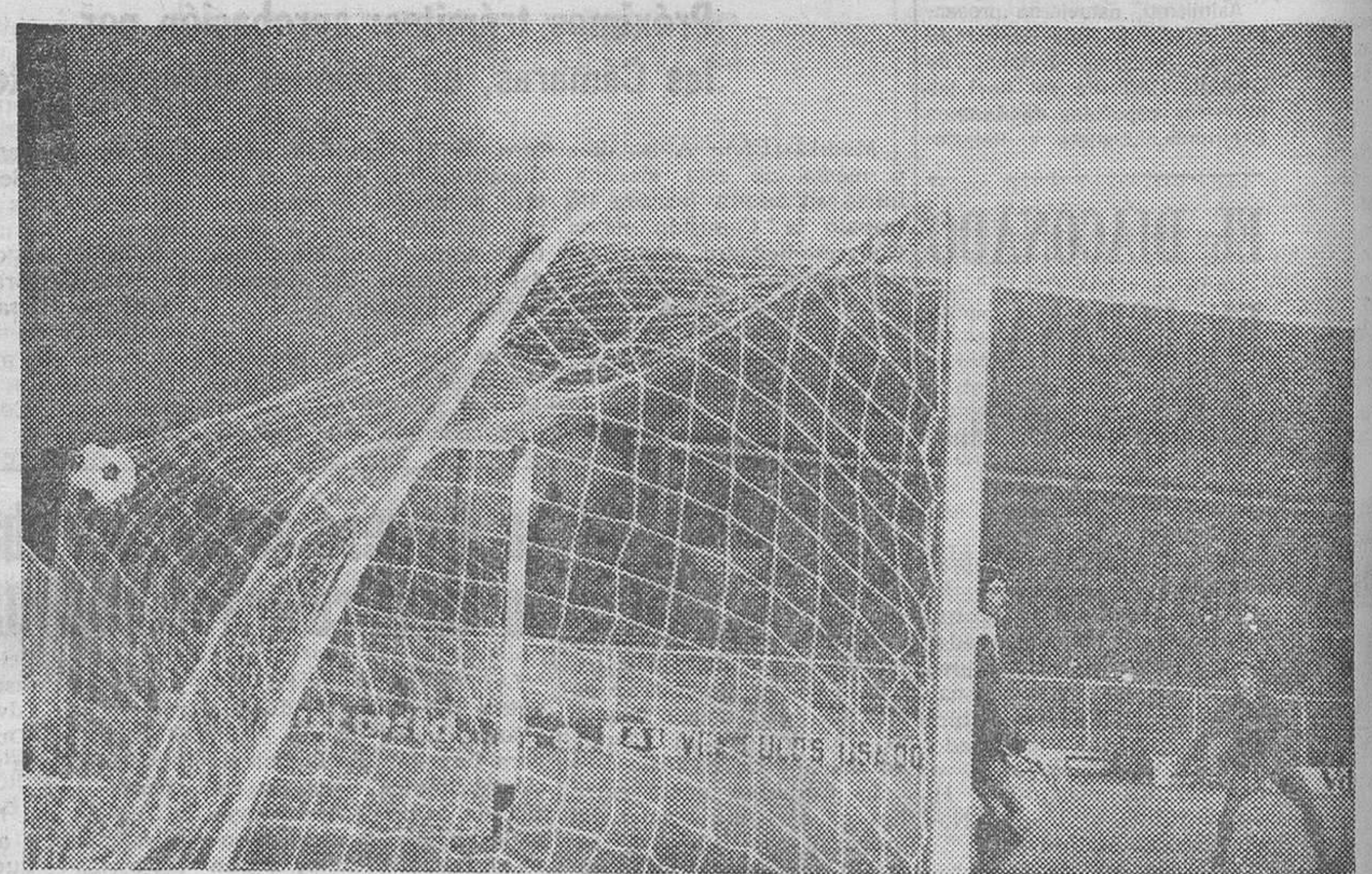
El primer gol del Burgos fue de penalty y lo transformó el "especialista" Valdés, engañando a Miguel Angel, quien tras moverse previamente, se lanzó por un lado mientras que el balón entraba por otro. — (Foto FEDE).

## OPINAN LOS ENTRENADORES

**MOLOWNY:** Ha sido un partido muy emocionante en el que los dos equipos hicieron méritos. Me voy satisfecho con el resultado de empate.

**ARSENIO:** La segunda parte fue extraordinaria. El Madrid además de clase, tiene casta de equipo grande.

Partido emocionante y declaraciones post-partido muy animadas, pues los cronistas locales se vieron reforzados en este día por los madrileños. Se habla del juego desarrollado, que ha sido bueno, de algunos goles graciosos, otros discutibles... lo que sirve para "aderezar" la espera de los entrenadores, que en este día tardaron algo en comparecer. Al fin llegó primero el madridista, que al portarse frente a los informadores encendió el pitillo de la reflexión. Y comenzó el "fuego granadero" de las preguntas y respuestas.  
MOLOWNY  
—¿Cuál es su opinión del partido?  
—Buena, pues creo que ha sido muy emocionante. Y dicho esto sin mediar otra pregunta, agrega:  
—Los dos equipos jugaron e hicieron méritos. Vuelvo a repetir que ha sido muy emocionante por la forma que se han empleado los dos bandos y estoy contento de cómo han luchado hoy mis hombres ante un Burgos que ha apretado y ha sabido ir a más.  
—¿Cómo definiría el juego de ambos equipos?  
—Mis notas son favorables, pues ambos han demostrado fuerza y el buen fútbol también se ha dejado ver en diversas ocasiones. Nosotros tuvimos rachas brillantes y el Burgos asimismo ofreció momentos excelentes.  
—¿Partido de muchas alternativas?  
—Nosotros sabemos cómo se desenvuelve el Burgos y supongo que el Burgos también sabrá cómo nos movemos nosotros. De ahí los méritos de unos y otros.  
—¿Les complicó mucho la vida el Burgos en el segundo tiempo?  
—Evidentemente, en el segundo tiempo más. Tuvimos oportunidades y nosotros también. Por ello me doy satisfecho con el empate.  
—¿Aspiraba a quedar con su Madrid como único invicto?  
—Por aspirar, ¡qué duda cabe! Ahora bien, luego hay que atemperarse a las circunstancias y dictados del juego. Ya he dicho que el empate me parece correcto.  
—El Madrid planteó un fútbol ofensivo de salida, ¿pretendía resolver el encuentro en los primeros quince minutos?  
—Nosotros tenemos nuestro estilo y juego, al que procuramos ser fieles. Del Burgos no puedo opinar y eso habrá que preguntárselo a Arsenio. En el primer tiempo hemos tenido fases muy buenas, sobre todo en los 15 minutos iniciales. Sin embargo, el Burgos supo reaccionar.  
—¿Pudo perderse este partido en la segunda parte?  
—Sí. En un partido de este tipo, cabe todo, pues una jugada puede variar el resultado.  
—Ha habido algunos goles si no extraños, digamos que no frecuentes, ¿quiere decir algo al respecto?  
—Conste que nunca oporto del árbitro, porque desde mi posición muchas veces no puedo apreciar bien las jugadas. Si el árbitro pitó penalty, admito que lo fue. Luego en el segundo gol del Burgos no pude apreciar si el balón salió o no. Yo llamé la atención a Aguilar que se paró y dejó seguir al jugador contrario y me ha dicho que si lo hizo, fue porque el balón había rebasado la línea de meta.  
—¿Se va satisfecho?  
—Sí. No sólo por el resultado en sí, sino porque el Madrid ha demostrado poseer un espíritu de lucha enorme con el que se puede aspirar salir adelante.  
—¿De su rival qué nos dice?  
—Tiene un conjunto muy homogéneo. Pelea mucho, con jugadores de cierta calidad. De ahí que no haya perdido ningún partido, cuando ya se han disputado siete jornadas. Eso es un mérito.  
ARSENIO  
Su opinión la resume con estas palabras:  
—Partido muy bueno, sobre todo en la segunda parte. El Burgos jugó bien, ante un Madrid que es un gran equipo. Juega al primer toque, va muy bien de cabeza y además pelea como el que más. Frente a este difícil rival, el Burgos hizo un gran encuentro.  
—¿Le impresionó la salida del Madrid?  
—Sí, porque movió bien la pelota, impuso su ritmo e imprimió velocidad, lo que obligó al Burgos a estar atento a tajar huecos.  
—¿Cree que hoy pudo romperse la racha de empates y ganar el Burgos?  
—Hubo ocasiones para conseguirlo. Un remate de cabeza de López malogrado en la boca de gol y luego esa última oportunidad de Adorno en el último minuto que Sol sacó de la misma línea, cuando Miguel Angel estaba ya rebasado. Por otra parte, el Madrid, sin regalarle méritos, tuvo tortuna en los dos goles; una pelota lanzada por Juanito desde el medio campo se convirtió increíblemente en gol y de



El gol del definitivo empate burgalés fue fusilado por López, en la misma boca de puerta, sin dar la menor opción a Miguel Angel, quien aparece "clavado" mientras el balón está ya alojado en las mallas. — (Foto FEDE)



López, en una de las dos ocasiones claras de gol que tuvo frente a Miguel Angel y que no llegó a materializar. (Foto FEDE)

Hágase suscriptor de  
**Diario de Burgos**

mercado nacional de **ocasión**

ABIERTO SABADOS

Coches de segunda mano que merecen confianza **AUTOVICAN S.A.**



# SIETE MUERTOS EN LAS CARRETERAS BURGALÉAS, ESTE FIN DE SEMANA

- Detenida una banda de traficantes de droga
- Reclusos de COPEL, autolesionados

En el término de Vadocondes, y en la carretera de Zaragoza a Portugal, tuvo lugar un accidente en el que perecieron cuatro personas.

El suceso se produjo al chocar de frente un camión, matrícula BU-7043 B, conducido por Juan Carlos Esteban Palomares de 23 años, que resultó ileso y el turismo, matrícula M-9636-C, conducido por Carlos González Gomera de 21 años, que resultó muerto en el acto, así como los acompañantes de éste. Acompañaban al conductor del turismo, su mujer, María Soledad González Pellicena de 21 años de edad y otro matrimonio formado por Angel Luis Martín Bancora y María Teresa Ortiz González, ambos de 23 años.

Las víctimas realizaban un viaje de vacaciones y parece que la causa del accidente fue la invasión por parte del turismo, de la parte izquierda de la calzada, en el momento de tomar una curva de escasa visibilidad.

Otro accidente ocurrió en la travesía del pueblo de Castrillo de Murcia cuando el automóvil conducido por Isidro Pozas Pozas, atropelló al niño Ricardo Saiz Ortega, de 3 años de edad. Este fue trasladado inmediatamente a la Residencia Sanitaria

«General Yagüe» de nuestra capital, donde ingresó cadáver.

También en Olmedillo de Roa, ocurrió un atropello, cuando el tractor conducido por Timoteo Pérez Maté, de 37 años, alzó con su vehículo a Julia Pérez Fiel, de 81 años de edad, que resultó muerta en el acto.

Otro atropello mortal se registró ayer lunes, a las doce y media de la mañana, en el kilómetro 32.500 de la carretera nacional Logroño - Vigo, dentro del término municipal de Palacios de Benaver, donde el turismo matrícula BU-3911-B que conducía Angel Martínez González de 30 años, vecino de Burgos alcanzó al vecino de esta localidad Eumiciano López Duque de 53 años, el cual resultó muerto en el acto. Practicó diligencias la Guardia Civil.

## DETENCION DE UN GRUPO DE TRAFICANTES DE DROGA

En un servicio conjunto, realizado por la Policía de Palencia y la de Burgos, se ha conseguido detener a un grupo de personas que se dedicaban a la distribución y el comercio de droga «haschiss».

Por parte de la Unidad de Policía Judicial de la Comisaría de Burgos, se estaban

realizando importantes servicios de cara a detectar a un grupo de personas que, según se creía estaban operando en esta ciudad. Los esfuerzos dieron como resultado el poder identificar a algunas de estas personas, concretamente, dos mujeres jóvenes extranjeras, que sospechando éstas haber sido descubiertas, optaron por marcharse de esta capital, donde residían.

En días pasados fueron detenidas en Palencia por la Policía de aquella Comisaría, varias personas relacionadas con el tráfico de drogas, entre las que se encontraban las dos anteriormente citadas jóvenes extranjeras.

Por este motivo, se desplazaron a esta capital inspectores de la Comisaría de Palencia, para poder proseguir las investigaciones. Como resultado de éstas, se pudo localizar y detener en Burgos a Arturo Fernández Sedeño, de 22 años, a quien se le incautó en el momento de su detención una tableta de «haschiss» y otras varias preparadas para distribuir. Posteriormente en su domicilio tras un exhaustivo registro, le fueron encontradas otras cuatro tabletas del calibre 22, sin la correspondiente licencia.

Más tarde fueron también detenidos los jóvenes, como componentes del grupo de traficantes, Eliecer González Ruiz de 19 años de edad y Antonio Fernández León, de 18 años.

Tras las diligencias instruidas al efecto, fueron puestos a disposición de la autoridad judicial.

## RECLUSOS DE COPEL, DE LA PRISION DE BURGOS SE CAUSAN LESIONES

En la Prisión Central de Burgos, unos diez reclusos se han ocasionado lesiones de importancia. Los presos fueron atendidos en la enfermería del propio Centro permaneciendo allí nueve de ellos, mientras que otro ha sido trasladado al Hospital Provincial por presentar heridas de mayor gravedad.

## INCENDIO EN EL CLUB «EL SOTO»

El domingo por la tarde, se declaró un incendio, por causas al parecer fortuitas, en el Club social «El Soto» teniendo que intervenir los bomberos para apagar el fuego que causó importantes daños materiales en el interior, especialmente en la zona del bar-cafetería.

# BREVE

## APARECIO AHOGADO

Sobre las seis y cuarto de la tarde de ayer, el vecino de Vadocondes Florentino Castrillo Miguel, de 42 años, apareció muerto en un sifón de los utilizados en los sistemas de regadío, situado en el camino del lugar denominados Valhondo.

La muerte le sobrevino por asfixia por inmersión, tal como dictamina el parte médico del forense. Practicó diligencias la Guardia Civil.

## UN BUQUE RECOGE EN ALTAMAR A UN MATRIMONIO NAUFRAGO

Cartagena (Murcia) (Efe). El bote en el que estaban Steve Mazur y su esposa Tommy Falter, ambos de nacionalidad canadiense, a los que recogieron y subieron a bordo, explicando éstos que estaban en esta situación desde las veinticinco horas anteriores, cuando naufragó su yate.

A las seis de la mañana del día 17, el barco avistó

## MATO A SU HIJO AL CONFUNDIRLO CON UN LADRON

París (Efe). — Jacques Golisset —propietario de un garaje en Courtenay, en las cercanías de París— mató a su hijo, de ocho años, al confundirlo con un ladrón nocturno.

Golisset, obsesionado por los múltiples robos que se producen en la zona, disparó contra una sombra, por creer que era un asaltante. El «ladrón» resultó ser su hijo, que se había levantado de la cama para beber agua en la cocina.

El suceso ha provocado una fuerte polémica entre los partidarios y los detractores de la «legítima defensa».

## BOMBAS EN EL ULSTER

Belfast (Irlanda del Norte, (Efe). — Tres bombas han estallado hoy en distintos puntos de Irlanda del Norte.

Una de ellas hirió a varios niños que salían de una escuela primaria en Armagh. Los niños fueron alcanzados por los cristales de las ventanas de la escuela, rotos a consecuencia de la explosión. Un portavoz militar señaló que en el área donde fue colocada la bomba no había soldados.

Los otros dos artefactos estallaron en una empresa de transportes en Belfast. Una llamada anónima permitió evacuar el lugar antes de la explosión, por lo que no se registraron víctimas.

## CINCO MUERTOS AL ESTRELLARSE UN HELICOPTERO

Teherán (Efe). — Cinco personas han muerto al chocar el helicóptero que ocupaban contra unos cables de conducción eléctrica de alta tensión. Después de rozar los cables, el aparato se incendió y se precipitó a tierra. El accidente se produjo cerca de la localidad sureña de Shiraz, en Irán.

# CUARENTA Y TRES MUERTOS EN ESPAÑA POR EL TRAFICO, DE VIERNES A DOMINGO

Madrid (Logos). — Cuarenta y tres muertos y dieciséis heridos graves es el balance de los treinta y un accidentes de circulación registrados de viernes a domingo pasados, ambos inclusive, según datos provisionales facilitados a «Logos» por la Dirección General de Tráfico.

El pasado viernes se produjeron nueve accidentes con 14 muertos y un herido grave.

El sábado, trece accidentes, con 17 muertos y siete heridos graves.

Y el domingo, nueve accidentes, con 12 muertos y ocho heridos graves.

Las causas de estos accidentes son las mismas de siempre: irrupción de peatones en la calzada, invadir la parte izquierda de la misma, adelantamientos anti-reglamentarios, velocidad inadecuada y distracción del conductor.

## ROBO POR VALOR DE CUATRO MILLONES DE PESETAS

Bilbao (Efe). — A unos cuatro millones de pesetas —entre dinero en efectivo, talones y letras— asciende el botín de un robo en las oficinas de publicidad «Cid», en Bilbao.

Un vecino del inmueble, donde están las oficinas, avisó a la Policía porque oía ruidos extraños en el interior de publicidad «Cid». Cuando llegó la Policía comprobó que la puerta estaba forzada y la caja fuerte abierta.

La Policía encontró también varias herramientas abandonadas en el piso, entre ellas un pico, destornilladores y un cortafío.

El delegado de la agencia de publicidad denunció, posteriormente el robo de 200.000 pesetas en efectivo y más de tres millones y medio de pesetas en talones nominativos, letras y facturas sin cobrar. Los daños materiales, por otra parte, han sido evaluados en 150.000 pesetas.

## BANDA DE GAMBERROS, ATemorizan a un BARRIO

Bilbao (Logos). — Una banda de jóvenes gamberros atemorizó a los vecinos de la calle Trauco de esta capital, donde intimidaron y provocaron a adultos y niños, agrediendo a tres de los primeros.

Los atacantes utilizaron navajas, destornilladores y otros objetos punzantes y, en el interior del bar «La Cuba», provocaron un altercado causando importantes daños materiales en las instalaciones.

La sensación de pánico que hicieron cundir, obligó al cierre de establecimientos públicos y de portales de la vecindad, mientras llovían llamadas telefónicas a la Policía que desplazó a las dotaciones de dos coches radio-patrulla, las cuales lograron detener a dos miembros de la banda: Mariano Martín Saiz, de 23 años, soltero, domiciliado en Camino de Tutulo y Juan Manuel Justo Fernández, de 17 años, soltero, domiciliado en Travesía de Urbarrí. A éste último la Policía le ocupó una navaja y un destornillador.

## UN INCENDIO DESTRUYE LA IGLESIA DE VALDESANZ

Guadalajara (Logos). — La iglesia de la localidad de Valdesanz ha quedado destruida por un violento incendio, que se desató en la madrugada del pasado domingo.

El siniestro fue advertido hacia las dos de la madrugada por el párroco, Ricardo González, que avisó al vecindario, movilizándose todo el mundo a través del teléfono, pues no pudo tocar las campanas. Llegaron vecinos de Bruhiega y de otras localidades próximas, así como los bomberos de Guadalajara. Las tareas de extinción se prolongaron hasta pasadas las ocho de la mañana.

El templo, del siglo XV, ha quedado prácticamente calcinado y la techumbre derrumbada en su totalidad. Ha desaparecido el retablo del altar de San Macario. Patrón del pueblo, así como una talla del santo en madera policromada del siglo XV. El retablo del altar mayor ha quedado destruido en sus dos terceras partes. El fuego también destruyó candelabros, cuadros otras imágenes y cuanto había en el interior. Tan sólo se salvó la sacristía, en donde se guardan los ornamentos y archivo parroquial.

Al parecer, la causa del fuego fue un cortocircuito, pues como todas las noches, el templo quedó totalmente apagado después de las nueve, cuando el cura párroco procedía a cerrar el templo.

Se calcula que las pérdidas superan los diez millones de pesetas.

# LA JUSTICIA MILITAR SE INHIBE EN EL CASO DE BARTOLOME GARCIA

Madrid (Logos). — La Sala segunda del Tribunal Supremo ha rechazado un recurso del Ministerio Fiscal, por el cual se pedía que los inspectores del Cuerpo General de Policía, presuntamente implicados en la muerte de un hombre, al que confundieron con «El Rubio» fueran juzgados por la Justicia Militar.

En relación en esta muerte fueron procesados los inspectores de Policía Juan José Merino Antón, Juan Antonio del Arco Martín, José Vicente Toribio y Angel Dámaso Estrada Alonso, así como los policías armados Juan Gregorio Valentín Gramas y Miguel López García.

Los citados policías tuvieron conocimiento a través de un confidente de que «El Rubio» se hallaba en un piso de Tenerife, en el cual se personaron los agentes del orden y, una vez franqueada la puerta de entrada, dispararon sus armas, causando la muerte de una persona distinta a la que buscaban.

El auto de procesamiento fue dictado por el correspondiente Juzgado de la jurisdicción ordinaria y el fiscal presentó escrito ante la Audiencia Provincial de Santa Cruz de Tenerife, solicitando que el Tribunal he inhibiese a favor de la Jurisdicción Militar.

La citada Audiencia denegó la petición del fiscal y éste recurrió ante la Sala segunda del Tribunal Supremo, quien ha confirmado que la jurisdicción ordinaria es la competente en este caso. Por tanto, los policías mencionados serán juzgados por la citada Audiencia Provincial.

## MATAN A UN HOMBRE DESPUES DE QUEMARLE

Zaragoza (Efe). — Un hombre fue golpeado y después quemado, durante una discusión con tres personas. Los cuatro estaban cenando, en una nave, en la localidad de Cariñena.

La víctima fue José Ramirez Conejo, de 45 años, soltero. Su cadáver fue encontrado ayer. La Guardia Civil detuvo, más tarde, a Benito Artal Artal Francisca Fernández Montesinos y Miguel Aguilar Gómez. Los detenidos han declarado que discutieron con la víctima cuando estaban cenando.

Después, Benito Artal Golpeó a José Ramirez quien cayó inconsciente. Finalmente, lo arrojaron a un foso con hierba seca y unas traviesas y le prendieron fuego.









## OTRO EMPATE EN «EL PLANTIO»

(Viene de la página central)

que se incorporaba desde atrás y un Sol, que sin extremo a quien marcar, corría la banda derecha a discreción y convirtiéndose frecuentemente en virtual extremo, tal como ya sucediera con Carrete en el Valencia. Sin embargo, hay que reconocer que el Madrid no pudo llegar con claridad de remate a los dominios de Gorospe. La situación más peligrosa para éste estuvo creada por un despeje defectuoso de Gómez (minuto 21), que le salió un fulminante remate sobre el marco propio, que Gorospe acertó a despejar en alarde de reflejos a córner. El marcador sería inaugurado, dos minutos después, no en jugada de ataque, sino en un envío, parabólico y afortunado de Juanito desde lejos, que cogió a Gorospe adelantado sobre su marco.

A partir de este momento, el «pressing» madridista, aflojó algo. Esto permitió a Burgos, que jugaba al contraataque y con sólo López y Adorno como puntas, replicar algo, aunque sin excesivo peligro pues le faltaban efectivos adelante. No obstante, en el minuto 38, Miguel Angel tuvo que arriesgar el tipo para salir a los pies de Portugal y atajar una penetración de éste. Poco después llegaría el empate, merced al penalty estúpido, pero clarísimo en el que incurrió Del Bosque. Y de esta forma se llegaba al descanso con el partido nuevamente igualado y todas las espadas en alto.

La continuación ofreció fútbol juego belleza y alternativas diversas para dar y tomar. El aficionado se vio colmado y en varias ocasiones expresó su alegría y contento en forma de ovaciones y cánticos. Quizá haya sido la parte mejor jugada de cuantas se han contemplado en «El Plantío». El Burgos salió transformado y con mayor espíritu de lucha, si cabe. También modificó su esquema de juego. Cambió a Portugal por Chazarreta y al salir éste de refresco contribuyó a dar a su acción mayor fuerza ofensiva. Ya no era un Burgos preocupado de tapar huecos, sino que procuraba crearlos y abrirlos ante un Madrid que tuvo que multiplicarse en la defensa con un Benito espléndido de facultades por el centro y sobre el que se replegaban Aguilar y hasta el propio Santillana para defender. Eso no fue obstáculo para que cuando dominasen la pelota, creasen réplicas bellas y peligrosas. En definitiva, se asistió al espectáculo de un partido jugado de poder a poder y con muchas esencias en su desarrollo.

Hubo diversas ocasiones para uno y otro equipo. En el minuto 8, un envío largo de Chazarreta sobre Adorno dejó a éste en excelentes condiciones; pero al avanzar perdió ángulo de tiro: en el 12 López falló un gol cantado con un defectuoso remate de cabeza; en el minuto siguiente era el Madrid quien creó una situación de angustia, al anticiparse Aguilar a una cesión defectuosa a Gorospe y su trazado fue repelido por la madera, para recoger el esférico Juanito y largar un remate fulminante ante el que Gorospe se lució en un despeje extraordinario en el 14. de nuevo Gorospe tendría que emplearse a fondo y en el 17 de nuevo López, falló una oportunidad fabulosa de gol.

Sería en el minuto 21 cuando de nuevo el partido se desequilibró en beneficio del Madrid, tras una jugada lamentable que tuvo su origen en un saque forzado por Jensen, tras un pase sensacional de Juanito. Al ejecutar el saque de esquinilla, Gorospe salió muy bien a neutralizar el centro y con la pelota dominada, al caer al suelo perdió avélla y Aguilar muy atento, la envió al fondo de la red, entre las protestas de Gorospe, que alegó falta y el desencanto del público, pues el Burgos estaba jugando para no perder. Sin embargo, ahí estaba el marcador dictando su ley inexorable: 1-2.

Ante esta adversa circunstancia, Arsenio resolvió jugar su carta de ataque, a cuyo efecto retiró a Navarro y sacó a Pachín. El cambio surtió los efectos buscados, pues a los dos minutos de salir Pachín era este jugador quien creaba la jugada que habría de dar origen al empate definitivo. Se internó por la izquierda, en duro forceleo con Aguilar y su medido centro sería rematado, al fin por López bien situado en la demarcación de oriete. Fue la locura en el campo y los gritos de Burgos y Pachín se confundieron en el ambiente.

Ya hasta al final se siguió peleando por el Madrid y el Burgos, sin cuartel sin bajar la guardia. Fue hermoso y ejemplar este tiempo y estuvo a punto de acabar en auténtica apoteosis burgalesa, porque justamente en el minuto 45 Adorno se escapa y ante la salida desesperada de Miguel Angel tira y el balón pega ligeramente en el cancerbero, si bien continuó su trayectoria hacia el marco aunque frenado al haber tropezado en el guardameta. Ello permitió a Sol llegar presuroso desde su ala y despejar la pelota cuando ya estaba a punto de traspasar la línea fatídica.

Este partido extraordinario, espléndido en tantos aspectos, reservó incluso ese emocionante final. Se malogró allí la posibilidad de una victoria que nadie hubiera podido discutir al Burgos aunque el empate —tal como discutió todo el encuentro— también refleja con bastante precisión lo acontecido sobre el terreno de juego. Y, además, llegar a esa conclusión constituye este año una indiscutible especialidad burgalesa.

—oOo—

De la propia descripción del encuentro se deduce claramente que la actuación del Burgos tuvo dos aspectos bien definidos. Una primera algo más apagada y empujadora y una segunda mucho más brillante, inconfundible y crecida.

Gorospe en la puerta ofreció intervenciones espléndidas. Luego, en los goles no le asistió la necesaria fortuna. En el primero, el hábil bombeo de Juanito le cogió adelantado, sin que su posición pudiera corregirla, a pesar de procurar rezagarse e intentar el despeje de puño. En el segundo perdió la pelota tras haberla dominado, si bien el propio interesado insiste en que le hicieron falta.

La defensa cumplió bien Gómez en su reaparición, respondió Navalas controló adecuadamente a Santillana y tuvo fuerza para salir en diversos contraataques

estando excelentemente doblado por Benegas, que en este día dejó constancia de su sentido posicional para cerrar espacios. Salas también acreditó su potencia y facultades.

En el centro, Navarro se vació en un batallar continuo, más eficaz a la hora de cortar. Valdés empezó algo flojo para crecerse extraordinariamente, a lo largo de la segunda parte. El hombre más regular e incansable de esta línea fue Carreño, quien se acreditó como pieza fundamental por la entrega de que hizo objeto. Portugal acusó el peso de la responsabilidad en este difícil encuentro y Chazarreta, que salió de refresco, se erigió en soporte eficaz para apoyar al centro y favorecer el ataque. Adorno peleó incansable en todo momento, mientras que a López le seguimos viendo flojo, sin llegar a confirmar las condiciones que acreditó al principio de su venida de Argentina. Pachín saltó al terreno durante un cuarto de hora y de nuevo se erigió en factor providencial del empate. Es lo mejor que de él puede decirse.

Ya hemos hecho la crítica y el elogio del Madrid en líneas precedentes. Jugó con aire de auténtico campeón. Excelentes sus maneras y extraordinario su espíritu de lucha. Con esas cualidades, debidamente conjugadas, va a ser difícil pararle en su marcha hacia el título. Ha sido con gran diferencia el mejor conjunto que ha pasado por «El Plantío». En la defensa, espléndido Benito; el centro movió el balón con gran soltura, tanto por Jensen como por Guerini, estando algo más apagado Del Bosque. Adelante, las genialidades de Juanito, sirvieron para brindar espectáculo al público y resolver el partido a su equipo, mientras que Santillana fue hombre peligroso, sobre todo en los envíos «aéreos» y Aguilar completó una terna temible.

Lo dicho, un gran partido. Y suma y sigue en las Igualadas del Burgos.

## Opinan los entrenadores

(Viene de la pág. central)

su segundo ni me enteré, porque era un balón que ya estaba controlado por nosotros y yo me desentendí un poco del juego, para luego encontrarme con la pelota en el fondo de nuestra portería.

—¿No cometió el Burgos muchas ingenuidades entregando excesivas pelotas al Madrid?

—Creo que no. Lo que sucede es que el Madrid es un gran equipo.

—Es la segunda vez que cuando sale Pachín se empata un partido que se iba perdiendo. ¿es este jugador el talismán del Burgos?

—Es un formidable jugador, con sentido de gol.

—¿Por qué no salió desde el principio?

—Teníamos un enemigo muy peligroso y había que meter gente en el medio campo. Quizá esto no satisfacía a todo el público, pero yo pienso que en fútbol, como en todo, hay que hacer lo que debe hacerse. De otra forma quizá hubiéramos perdido. Así es el fútbol.

—¿Quiso refrescar al Bur-

gos con el cambio de Portugal por Chazarreta?

—Sí, salió Chazarreta que también tiene más experiencia. Posiblemente para entonces el Madrid estaba más cansado y Chazarreta cumplió. Portugal tenía un fuerte golpe en la cara.

—¿Chazarreta juega mejor 45 minutos que 90?

—Chazarreta y cualquier otro.

—¿Por qué esa guerra de pizarras, antes del encuentro, al tardar tanto en darse las alineaciones?

—No hubo guerra alguna. El Burgos estuvo probando a Adorno y a López hasta 20 minutos antes de iniciarse el juego. Adorno no está a tope y después del duro encuentro de hoy quizá haya de descansar quince días.

—¿Le ha sorprendido la capacidad de lucha del Madrid?

—Su calidad es incuestionable; pero es que, por añadidura, tiene casta de equipo grande.

—¿El empate es un buen resultado?

—Evidentemente, al ser logrado ante un Madrid, que ha jugado y luchado. De mantenerse en esta línea ya veremos quién es capaz de frenarle.

—¿El mejor partido de la temporada?

—Sí. La segunda parte fue extraordinaria.

ARQUERO



He aquí al Burgos y al Real Madrid, que el domingo brindaron un gran partido al numeroso público que se congregó en «El Plantío». Fue uno de los encuentros más bonitos que se recuerdan por la «parroquia» burgalesa y los dos equipos pusieron a contribución todo su mejor saber y su gran capacidad de lucha. — (Fotos FEDE).

## ALBAÑILES EN CUADRILLA

Necesitamos para interesantes trabajos de caravista. Dirigirse:

**CACIVSA**

Calle Concepción, 14, 5.º  
Teléfono 204052 Ref. 7.981.

## La educación física marginada en las nuevas disposiciones

Madrid (Efe). — El Colegio Oficial de Profesores de Educación Física estima que las últimas disposiciones del Ministerio de Educación y Ciencia son restrictivas para la enseñanza de esta materia en los Centros docentes, según una nota facilitada a «Efe».

Señala que se han suprimido los «espacios cubiertos» (gimnasios) y reducido la superficie para instalaciones deportivas, se ha eliminado al obligatoriedad de la educación física en el COU, no se ha establecido la titulación que debe tener el profesorado de los Centros no estatales y ha sido suprimida esta materia en los planes de estudio nocturnos.

Estas medidas restrictivas, según la citada corporación, conducen a la desaparición de la educación física en los Centros estatales en que se imparte y restringen al máximo la posibilidad de contar con profesorado en los Centros en que no se imparte o son de nueva creación.

Muchos seres humanos hermanos tuyos, que carecen de todo te necesitan aplicando su hambre habrás cumplido una primordial obra de Caridad

## PAGAMOS MAS UN VEHICULO USADO

- SI ESTE SE ENCUENTRA EN BUENAS CONDICIONES Y TIENE MENOS DE SEIS AÑOS.
- CONSULTENOS PRECIO. NO PERDERA EL TIEMPO.

### Automóviles PEDROSA

CALLE VITORIA, 115

TELEFONOS 227767 07

## PROTAGONISTAS Y ESPECTADORES DEL BURGOS - REAL MADRID

Por Angel LOPEZ OCHOA

- ★ Luis de Carlos: «El Burgos no debe pasar apuros»
- ★ José María Quintano: «Sigo teniendo fe en el equipo»
- ★ García Carrión: «A Gorospe se le fue el balón»
- ★ José Luis Cánovas: «No me gustaría ser presidente del Burgos»

En partidos como el del domingo los porteros deberían, cobrar doble prima. Por el trabajo, por su difícil labor en las puertas de acceso y por controlar el control-tifus. Fue un partido brillante. A veces, se rizó el rizo para buscar los goles psicológicos. Antes del choque algunos aficionados se limitaban a comentar que el Real era superior al Burgos pero al final de los noventa minutos de juego se confundieron porque esa superioridad hay que demostrarla en el terreno de juego. Y la verdad es que el líder no demostró tal superioridad. Es posible que los madridistas superen técnicamente a los de «El Plantío». Pero el fútbol no es sólo técnica. El fútbol por fortuna, es un cóctel en donde se echa toda la técnica, todo el espíritu que se pueda, toda la estrategia, preparación física —cuanta más mucho mejor—, y además picardía, velocidad, ambición, puntería y «unas goitias» de suerte y dosificación. Y al término del choque nadie ponía en duda que a los dos invictos de la Primera División, les salió la combinación igual porque en la coctelera echaron los mismos ingredientes: fútbol fluido, brillante, lucha sorprendente y fases con «todo terreno».

Al fin tablas y un nuevo rayo de esperanza sigue perenne en la ribera del Arlanzón. El Goliat del duelo estuvo a la misma altura que el rey del empate —que ya va sin comillas—. En fin señores, que lo del domingo devuelve al fútbol su fuerza en un partido que terminó con un justo resultado y ahí queda el séptimo de la serie ¿Habrá alguna profecía del empate? Pues a lo mejor. ¿Quién sabe?

### LUIS DE CARLOS

El presidente del Real Madrid es todo un catedrático en humanidad, honestidad y bondad. Para el sucesor de don Santiago hace lo difícil fácil y en cada palabra pone un acento de dulzura y paz. Hacen falta muchos presidentes como don Luis. Había terminado el duelo entre invictos y el «presi» nos saludó con estas palabras.

—Estoy francamente satisfecho porque se logró un punto en un partido bastante complicado «a priori». Voy a ir al vestuario a dar las gracias a mis jugadores por el espíritu de lucha que han hecho gala a lo largo de este difícil partido.

—¿Muy feliz?

—En efecto. Mi equipo lo ha hecho bien y estoy feliz por todo.

—¿Por el juego del Burgos, también?

—Sí, claro. Hoy el adversario ha demostrado que en Primera División no tiene por qué pasar ninguna clase de apuros.

—Oiga presidente, ¿qué pasa en su directiva?

—Pues nada, hombre. Lo que ocurre es que ha habido una dimisión. En otros equipos también dimiten los presidentes lo que ocurre es que cuando se produce en el Madrid se da excesiva publicidad. Eso es todo. La directiva del Madrid está muy compenetrada y aquí se trabaja en equipo.

—¿Y la plaza de secretario general?

—Pues de momento quedará vacante ya que no entra en los cálculos previstos a corto plazo.

Al presidente del Madrid le faltó tiempo para saludar a los directivos burgaleses. El secreto del Real Madrid está, sin duda alguna en los detalles. No lo duden, amigos lectores.

### JOSE LUIS CANOVAS.

Aficionado con base. Es el presidente provincial de Consumidores. Ultimamente este sector está de actualidad por muchas y diversas circunstancias. Dicen que esta semana será de experimentación a ciertas urgencias planteadas.

—¿Los consumidores también tienen que ver con el deporte?

—Sonría. Piensa lo justo y suelta una respuesta curiosa:

—Mucho. Un habitat moderno e idealizado por arquitectos, urbanistas, sociólogos... no se concibe sin más zonas deportivas, en donde, además de hacer deporte, se logran espacios abiertos exentos de contaminación.

—¿Cómo se presenta el partido Burgos-Real Madrid?

—Parecido a la Constitución. En ella hay artículos y aquí, en el campo, dos equipos, un árbitro, un público y un balón. Según se aplique cada cual así será el resultado.

—¿Le gustaría ser presidente del Burgos?

—¡Hombre! si empatara hoy se le puede aplicar el calificativo de «Empate Club de Fútbol». Contestando a su pregunta le diré que no; primero porque el que está de presidente no la hace tan mal; segundo, conmigo el equipo seguramente bajaría a Segunda y, ter-

pero, sería demasiado buen presidente, y esto, aunque parezca paradójico acarrearía muchos problemas.

Fue el final del breve coloquio. El partido esperaba como también esperan esas peticiones de la Asociación provincial de Consumidores.

### ANTONIO RUIZ

El segundo entrenador del Real Madrid, visita «El Plantío» con notable frecuencia. El domingo era en visita oficial y sus opiniones eran distintas. Así manifestó sus pensamientos:

—Ha sido un encuentro difícil. Tenía excelentes referencias del Burgos y frente al Real Madrid las ha demostrado en el terreno de juego. ¿El Madrid? Pues ha empatado con todo merecimiento y jugando con garra, entrega, lucha en un encuentro muy comprometido para ambos contendientes porque había de por medio la disputa de los dos puntos y un record insólito en el fútbol.

Como Antonio Ruiz opinaron algunos directivos del Real Madrid que acompañaron al equipo en camaradería y fraternal amistad.

### FELIX BARRIUSO

Un aficionado al fútbol con ideas seguras. En el descanso del duelo entre invictos comentó con alegría lo que había visto en la primera parte. Hubo opiniones para todos los gustos:

—Bien por el Burgos porque lo está haciendo francamente bien. Esa es la verdad. Si en el segundo tiempo el equipo sale con la moral un poco más elevada y se olvida de que enfrente está el Real Madrid puede ganar el partido. ¿Qué ha fallado? pues que el Burgos no pone en funcionamiento su sistema de fútbol ofensivo y pasa muchos minutos a la defensiva y esto ante el Real Madrid es peligroso. En esta primera parte lo más destacado ha sido el afán de entrega de los dos equipos.

Y se fue satisfecho por el juego que se había desarrollado. De su opinión eran también, algunos aficionados que presenciaron el coloquio. La segunda parte esperaba con más emoción que nunca.

### ANTONIO SANTIDRIAN

Junto a unos amigos comentaba lo que dio de sí la primera parte. Interrumpimos el coloquio para que sus manifestaciones se puedan leer ahora con más detalle:

—En la delantera del Burgos falta la presencia de Pachín. Un jugador hábil y que da más alegría al juego ofensivo del Burgos. Pienso que la defensa del equipo local da excesivas facilidades. ¿Mi impresión sobre el Real Madrid? Es buena, porque para mí ha sido el mejor equipo que hasta la fecha ha pasado por «El Plantío» en la presente temporada, el mejor por todo. Y es que el Madrid lucha, a pesar de ser equipo «grande». Ahí radica otro de sus triunfos.

### CARLOS VIEJO

En su peña de amigos, las vísperas de un partido en «El Plantío» se comentan con fondo y forma. En el descanso advirtió:

—Estoy viendo un planteamiento raro por parte del equipo de casa. Arsenio Iglesias, no sé si se habrá dado cuenta, está jugando sin extremos prácticos y se dan excesivas facilidades al Real Madrid.

—¿Los marcajes?, bueno Sol está haciendo lo mismo que hizo Carrete el día del Valencia. Esta táctica de Arsenio no me convence demasiado y es muy peligrosa, se dejan muchos huecos y, no olvidemos que el rival es el Real Madrid.

Un rival que demostró que es líder por méritos propios frente al rey del empate que el sábado juega en el Nou Camp frente a un Barcelona que no anda fino y con un entrenador que ya está en la «cuerda floja». ¿La romperá el Burgos?

### PABLO AREVALO

Otro aficionado que no falla. Dio el empate como bueno pero en la primera mitad opinaba de esta forma:

—No veía claro el partido por la visita del Madrid. No obstante, el temor pronto desapareció porque veía al Burgos muy luchador y capaz de ganar, a poco que se hubiese ido un poco más al ataque. Espero que en esta segunda parte, Arsenio Iglesias efectúe algún cambio porque es necesario para dar más peligrosidad al fútbol ofensivo.

Y salió Pachín, tarde pero salió, y su pase «de muerte» lo remató López y acertó. Menos mal, «pibe».

(Pasa a la página siguiente)

- ★ Juanito: «En el primer gol buscaba la cabeza de Santillana»
- ★ Del Bosque: Elogió al rival por su afán de superación
- ★ Pachín: «Partido muy disputado»
- ★ López: «El resultado es justo»

### UNANIMIDAD ENTRE LOS BLANCOS

No hubo ni alegrías ni disgustos. Todos daban el resultado como bueno aunque más de uno no estaba todo lo feliz que supone un empate fuera de Chamartín. SAN JOSE se refirió a su lesión y señaló que en los últimos minutos de partido molestó más de la cuenta. Del partido diría que fue algo raro y no precisamente por el empate. DEL BOSQUE el nuevo motor del equipo blanco se lamentaba del inocente penalty que cometió y repartió elogios para el juego del Burgos por su afán de superación.

JUANITO, el ex-burgalesista, opinó así: «Buscaba a cabeza de Santillana pero el disparo tomó un efecto raro. Pilió adelantado a Gorospe y fue gol. Un bonito tanto. El Burgos no debe pasar ningún apuro esta temporada» GUERINI elogió el fútbol de ambos equipos y el empate lo daba como bueno, al igual que WOLF que destacó el espíritu de lucha de los burgaleses.

Pasó el Real Madrid y su marcha ha dejado entre los aficionados agradables recuerdos. Se vio buen fútbol, cuatro goles y una recaudación de casi seis millones. El fútbol, a veces, es bello...

### LOS BURGALÉSES, TRANQUILOS

El rey del empate sigue invicto. Dos records en uno en toda la historia del Burgos C.F. Al finalizar el partido PACHIN, que salió y se notó, comentó: «Partido bastante disputado y debo agradecer a los aficionados la confianza que ponen en mis actuaciones» LOPEZ, no estuvo muy inspirado ante el Madrid. El argentino diría: «Hemos gozado de muchas ocasiones de gol y tras varias ocasiones acerté en una. Otra vez tendrá más suerte. Del empate lo único que puedo decir es que resultó justo». RUBIAN, saludó a sus ex-compañeros y amigos. Su lesión va mejor: «En efecto he iniciado los ejercicios de recuperación. ¿El Madrid? sinceramente no esperaba que pondría tanta lucha y sacrificio durante el partido» QUINI que sigue a la espera de su destino al igual que CIOFFI, opinó que a última hora se pudo ganar. Su traspaso esté al caer pero Arsenio tiene la palabra.

La afición lo pasó en grande en el Burgos - Real Madrid. Hubo juego, hubo goles... ¿Qué más se puede pedir? Pues el triunfo, diría el optimista pero el empate es bueno porque enfrente estaba un equipo de altura. El campo registró una buena entrada y el sábado el rey del empate viaja a la Ciudad Condal. ¿Seguirá la racha? Puede haber de todo. Esperemos acontecimientos.

# MORRISON'S

(ANTES CARACOLA)

EL CABARET DE BURGOS  
TOTALMENTE REFORMADO

PRESENTA

Lo que jamás se vio en Burgos. Visitenos y ustedes lo comentarán con sus amigos.

— Ambiente selecto —

Con un carrusel de artistas en pista

TRAVESTIS POLIFACETICOS  
SEXI Y HUMOR

Pases a las 1,00 y 2,15 todas las noches.  
Precios especiales para señoras y señoritas.

Estamos a la altura de los mejores

NIG'S CLUB europeos.

Calle Cascajera número 11.

BURGOS

— Mayores 18 años —

## PROTAGONISTAS Y ESPECTADORES

(Viene de la página anterior)

ANTONIO HERNANDO

Opinó de los «regalos» que el Burgos sigue haciendo y que luego cuestan tanto pagar. Su opinión, compartida por otros amigos, quedó en estas frases, sin desperdicio alguno:

—El Burgos, bien en líneas generales frente a un rival difícil. No olvidemos que el Madrid es el Madrid. ¿El gol de Juanito?, pues otro regalo típico en la visita a «El Plantío». Plenso que el empate refleja con equidad lo ocurrido a lo largo de los noventa minutos de juego.

JOSE LUIS GARCIA CARRION

Terminó el duelo entre invictos. El partido era difícil para arbitrar por muchas y diversas circunstancias. El colegiado valenciano, a la pregunta centrada en las jugadas polémicas indicó: «Estaba muy cerca y señalé lo que ví»

—¿El gol de Aguilar?  
—Estaba cerca de la jugada como ya he dicho y a Goro se le fue el balón de las manos. Eso es todo

—¿Dificultades?  
—Ninguna en un partido de «toma y daca» porque ambos contendientes realizaron un buen partido con mucha deportividad. No hubo dificultades a pesar de la importancia del choque

El árbitro se despidió con esta frase: «En 18 años que llevo de árbitro, José Plaza ha sido y es el mejor presidente que he tenido» ¡Vaya frase! Y es que Plaza ha sentado «plaza arbitral»...

JOSE MARIA QUINTANO

Ni triste ni feliz. El presidente del Burgos era asediado por unos y otros. Al término del partido hizo estas declaraciones:

—Ha sido un partido muy disputado.  
—¿El mejor?  
—Sí, por lo menos de cuantos se han disputado en «El Plantío». Yo tenía fe y la sigo teniendo en el equipo. El empate ha sido una verdadera pena y se jugó para lograr el tres a dos a nuestro favor.

—¿Y qué pasó?  
—El rival era el Real Real Madrid y esto se nota. Ha vuelto a demostrar que es un gran equipo y ha luchado tanto o más que nosotros. Por eso el Madrid es un equino señor en todos los sentidos.

—¿Nuevo empate?  
—Pues ni ganamos ni nos ganan. Espero que en un corto plazo de tiempo demos una alegría a nuestro aficionado con la primera victoria.

—¿Puede ser en el Nou Camp?  
—Puede ser. En fútbol todo es posible.

Quintano Vadillo con su política en el Burgos ha cambiado la fisonomía del club. Hay menos protagonismo y la labor de equipo se deja plasmado en ciertos aspectos internos...

## HACIA EL MUNDIAL: ESPAÑA 82

◆ ¿Podría tomarse la revancha Europa en el Mundial a realizar en España dentro de cuatro años?

◆ La histórica lucha futbolística entre el arte americano y la potencia europea

Los latinoamericanos han roto a su favor la paridad que existía de Campeonatos mundiales ganados entre América y Europa.

Hasta el certamen realizado en Argentina, igualaban en cinco.

Por un lado Brasil, con tres y Uruguay con dos y por el otro, Italia y Alemania Occidental con dos cada uno e Inglaterra.

Al adjudicarse Argentina, el reciente torneo mundial, los americanos han pasado al frente en la controversia que muchos han definido como la del arte contra la fuerza.

LO VISTOSO Y LO POTENTE

La polémica tiene su raíz en los Juegos Olímpicos de 1924 y 1928. En esa época, la propia FIFA fundada en 1902 entendía que los certámenes de fútbol mundiales eran los celebrados en los mencionados Juegos.

Europa venía conquistando todas esas competencias hasta que en las realizadas en Colombia (Francia) en 1924, el equipo de Uruguay no solo conquistó el Campeonato y fue el primer team de fútbol en dar la hoy tradicional vuelta olímpica, sino que maravilló por su habilidad con el balón.

El interior derecho Héctor Scarone fue considerado el mejor futbolista del Mundo, el delantero centro Pedro Petrone una «revolución» para perforar las vallas y a José Leandro Andrade, toda una expresión de plasticidad y elegancia que hizo delirar a los franceses y francesas, se le apodó «La maravilla negra», especie de antecesor de Pelé aunque jugaba de lateral derecho.

En los Juegos Olímpicos de 1928 en Amsterdam (Holanda),



Los campeonatos mundiales de fútbol parecen inclinados cada vez más hacia el continente donde se organiza cada edición. — (Foto EFE-FIEL).

Uruguay se bate con lo mejor de un fútbol europeo en formidables superación porque ya había curado las heridas de la guerra y vuelve a conquistar el Campeonato. Pero, como si eso fuera poco, la finalísima fue ante su vecino de Suramérica: Argentina

Europa no se rendía ante la evidencia. Su fuerza, su cultura física, su potencia, quedaban por el suelo ante la habilidad más individual que colectiva de los suramericanos.

Cuando se inician los Campeonatos del Mundo organizados por la FIFA en el 30, vuelve a triunfar Uruguay, seguido de Argentina, en Montevideo.

En el 34 y 38 se consagra Italia, primero en Francia y luego como local (Uruguay no concurrió a ninguno de esos torneos).

En 1950 en Brasil, otra vez se impone Uruguay en la final contra los dueños de casa y desde allí la lucha se entabla «a muerte» entre el arte y la fuerza.

Esta rotación queda hasta nuestros días, aunque en verdad los sistemas de juego se han ido modificando y si bien existen características que mantienen el futbolista latinoamericano como más elegante en el manejo del balón y al europeo más potente y rápido las diferencias se han estrechado.

Puede afirmarse que los latinoamericanos que están en el primer plano no han perdido habilidad en pegarle a la pelota pero han ganado en fuerza. Por su parte los europeos son excelentes dominadores del balón y hacer lo que quieren con él, y lo que es mejor a velocidad extraordinaria, lo que es muy difícil.

FUNDAMENTAL: EL SER LOCALISTA

La conclusión más importante del Campeonato del Mundo de Argentina, es que europeos y americanos van estrechando sus diferencias en estilos tácticas y técnicas sin olvidar que continúan en vigencia matices distintos.

No es nuevo por otra parte que para clasificarse campeón del mundo existe el handicap de continente local y claro está de país local, cuando éste posee una fuerza deportiva poderosa.

En los XI Certámenes del Mundo disputados solo un país triunfó fuera de su continente: Brasil en 1958, en Suecia. Fue

cuando afloró aquel notable juego de desigualada belleza que tenía como astro máximo a Pelé, pero rodeado de maravillas como Garrincha, Didi, Vavá, Zito y otros.

El factor de «continente localista» no es considerado con la importancia que tiene, por más que no resulte una novedad.

Tomando los dos últimos campeonatos del Mundo como ejemplos, podemos decir que en 1974 en Alemania Federal, los europeos arrollaron en efectividad y juego. A la «máquina de Beckenbauer» se agregó la «Naranja mecánica» de los guiados por Johan Cruyff.

La mayoría de los periodistas latinoamericanos proclamaron, que entrábamos en una era revolucionaria que cambiaba todos los figurines en el balompié.

No sopesaron el factor de «continente localista».

Después de Argentina 78, esa legión supone que la victoria de Argentina muy merecida y la buena actuación final de Brasil (por más que en el país norteño hay un sentimiento de frustración por no ganar la Copa) permitirá alcanzar nuevas cumbres en España.

Podría ser posible pero muy difícil, porque ahora le toca el turno a Europa y «por más madre patria España de nuestros antepasados nuestra lengua y nuestra religión», los latinoamericanos deben pensar que aparte del país sede, Holanda, Alemania, Italia e Inglaterra, entre otros, se sentirían «en su salsa». Máxime que en Europa todos o casi todos conocen el país de Cervantes.

Por Alberto SILVIO MONTAÑO



### ACADEMIA CASTILLA

## OPOSICION

CUERPO ESPECIAL DE GESTION DE LA HACIENDA PUBLICA  
Especialidad: CONTABILIDAD

Ante esta inminente convocatoria, ACADEMIA CASTILLA impartirá la preparación completa de esta oposición.

- Profesorado altamente especializado y con gran experiencia en oposiciones similares a esta.
- Retribución neta anual aproximada: 900.000 PTAS.
- Titulación exigida: Profesor Mercantil, Diplomado Universitario o equivalente, Haber concluido los estudios del primer ciclo de cualquier Facultad o Escuela Superior (tres primeros cursos)
- Promoción Los funcionarios de la especialidad de Contabilidad con tres años de servicio y la titulación exigida podrán acceder al Cuerpo de Intervención y Contabilidad de la Administración Civil del Estado.

NOTA IMPORTANTE: Los dos primeros ejercicios de la Oposición son comunes a todas las especialidades y en el supuesto de aprobarlos se convalidarán para dos convocatorias más.

FECHA DE COMIENZO DE CLASES: 2 de Noviembre.

MATRICULA Por riguros orden.

CONFERENCIA ORIENTATIVA: 30 de Octubre a las 20 horas.

INFORMACION:

San Cosme, 6-1º

## SIDERGALICIA, S. A. - LUGO

FABRICA DE TUBOS Y PERFILES DE ACERO INOXIDABLE

DESEA NOMBRAR

## DELEGADOS A COMISION

Imprescindible personas o firmas muy introducidas en el sector industrial

Rogamos a los interesados comuniquen telefónicamente a la mayor brevedad posible con los señores Ruiz o Del Saz para concertar entrevistas

Teléfonos: 982/390150 390187 ó Apartado 302. LUGO

## Importante Empresa de Confección

PRECISA

## MECANICO

SE REQUIERE:

- Preferible con estudios de Oficialía o Maestría Industrial.
- Servicio militar cumplido.

SE OFRECE:

- Incorporación inmediata.
- Formación a cargo de la Empresa.
- Remuneración acorde con sus aptitudes.

INTERESADOS dirigirse por escrito adjuntando historial profesional a SEAF/PPO. Of. Empleo Ref. VA-3.163/78. Cadenas de San Gregorio, 6. — VALLADOLID.

## TENIS

### Estados Unidos y Gran Bretaña finalistas de la Copa Davis

Se disputará en la primera quincena de Diciembre

Nueva York (Efe). — La final de la Copa Davis 1978 de tenis, entre los Estados Unidos y Gran Bretaña, tendrá lugar del 8 al 10 de Diciembre próximo en Rancho Mirage, cerca de Palm Springs, en California del Sur, anunció ayer aquí la Federación estadounidense.

Es la primera vez después de 1937 que ambos países coinciden en la final. Hasta la fecha, Gran Bretaña ha ganado nueve veces la «Challenge Round». Por su parte, Estados Unidos ha

conseguido el título en 24 ocasiones, la última en 1972, cuando se impuso a Rumanía. Tras perder la Copa Davis en 1973 frente a Australia, los norteamericanos no habían accedido a la final.

Las dos selecciones no han sido anunciadas todavía, pero Estados Unidos contará con Brian Gottfried y Arthur Ashe o Vitas Gerulaitis en simples y Stan Smith y Bob Lutz en dobles, mientras que Gran Bretaña tendrá como seguros a los hermanos Lloyd John y David.

## NATACION

### NUEVAS PRUEBAS CELEBRADAS EN LAS PISCINAS MUNICIPALES

Se han celebrado en las Piscinas Municipales de «El Planío» (cedidas gentilmente por el Servicio Municipalizado) unas pruebas de natación.

Hicieron su debut en competición unas treinta de nadadores que vienen entrenando desde este verano con entusiasmo e ilusión y que ofrecieron unos resultados prometedores de cara a un futuro no muy lejano.

#### TROFEOS A LOS MEJORES NADADORES DEL CLUB

Mejor nadador alevín: Roberto García Ruiz.

Mejor nadador infantil: Delfín García Ruiz.

Mejor nadador absoluto: Zaccarias Manninen.

Mejor nadadora absoluta: Marian de la Cuesta.

A la veteranía en el Club: Félix Jiménez.

A la constancia en el entrenamiento: Fernando Güemes.

### HUARTE y CIA.

#### NECESITA

Carpintero: encotradores para la obra de reforma Junta de Deporte informes teléfono: SEAF/PPO 503818 229012 (SEAF/PPO Aranda de Duero Núm 790)

## VOLEIBOL

### JOSE TRENS, NUEVO PRESIDENTE DEL COMITE DE ARBITROS

El día uno se celebrará el «Memorial López Ubierna»

Varias son las noticias del voleibol provincial. Sin lugar a dudas, destaca por su importancia el resultado de las elecciones a la presidencia del Comité Provincial de Arbitros. Ayer era elegido después de dos votaciones el señor Trens González como nuevo presidente. Sustituye al señor García Alonso, que continúa en la Junta directiva al nombrarse el presidente como vicepresidente en su nueva Junta. La secretaria del Comité de Arbitros, será Marta Lechosa. Una nueva etapa se abre para los árbitros de voleibol en la provincia. Destacan entre los proyectos del nuevo presidente el celebrar una reunión el próximo lunes con todos los árbitros de la capital para después hacerlo en Miranda y Aranda. También quiere promocionar a los árbitros provinciales de categoría, celebrar cursos provinciales y tener autonomía propia con respecto a la Federación.

El pasado domingo se jugó en Durango el Trofeo San Fausto de voleibol lu-

garon el San Viator alavés, Gaztegui de Durango, Combinado Vizcaíno y Gromber de Burgos. El equipo burgalés consiguió un tercer lugar en la clasificación ya que perdió en la semifinal ante Vitoria y luego logra una victoria clara ante el combinado vizcaíno. Mucha corrección en el público de Durango y primer peldaño del equipo local, que jugará esta temporada en Segunda División Nacional. La Liga dará comienzo el próximo día 5 de Noviembre con el encuentro que se jugará en el Pabellón ante el Inmobiliaria I Diego de Laredo.

Antes del día 1.º jugará el Gromber ante la selección provincial. el II Memorial «Ramón López Ubierna» en memoria del que fuera gran promesa del «volev» local. El encuentro se disputará en el Pabellón, comenzando a las 12 del mediodía. La entrada será libre y el partido servirá como puesta a punto de los equipos provinciales ante el inicio de la temporada.

## CLUB STOP

### BARRA AMERICANA

SELECTO AMBIENTE  
MAYORES DE 18 AÑOS  
OCHO TARDE

BRIVIESCA

CENTRO DE ACTIVIDADES  
PEDAGOGICAS

#### SELECCIONA

#### 5 JEFES DE GRUPO

Somos una empresa de prestigio internacional, que hemos logrado despegarnos de los productos rutinarios creando uno acorde con los momentos actuales, habiendo logrado el mayor índice de penetración en el mercado hasta ahora conseguido por ninguna entidad similar.

Los ingresos medios por varios conceptos se cifran en unas 50.000 pesetas mensuales superables según valía.

#### SE REQUIERE:

- Honradez profesional.
- Ambición sin límites.
- Edad entre 26 y 35 años.
- Experiencia en ventas
- Gran capacidad de trabajo y dedicación absoluta
- Extraordinaria oportunidad de promoción para aquellos que acrediten ser LIDRES

Para información presentarse en HOTEL ALMIRANTE BONIFAZ, HOY, MARTES, DIA 24 de 10 a 13 y de 16 a 19 horas. Preguntar por: SR. JAFFER.

## CAMPAÑA ANIVERSARIO

10 POR 100 DESCUENTO EN TODAS LAS PLANTAS



### El otro aire del otoño

Un aire más actual y cómodo.  
Conjuntos, trajes y la colección más increíble en gabardinas, trincheras, abrigos, tabardos...  
Equipos completos para presumir viajando (maletas y bolsos más ligeros y capaces).  
Complementos dedicados al fumador de verdad.  
Venga a probarse el nuevo aire de CAMPO.  
(Con el Parking gratis, por supuesto).

**GRANDES ALMACENES CAMPO** Plaza Mayor, 26

PLANTA 2.ª

78 años haciendo amigos

## EN LOS ENTRESIJOS DEL FUTBOL

Por Antonio Valencia

Madrid (Colpisa). — Podría haberse creído por las trazas que todo el ruido que en el mes de Agosto levantaron las reivindicaciones de nuestros futbolistas habían sido la serpiente de mar de este verano, porque una vez que corrió el balón en la Liga y se conjuró el peligro de huelga general de balones caídos, no se volvió a saber más del caso ni del hado que hubiese correspondido a las más caracterizadas peticiones de los jugadores: la supresión del derecho feudal de retención en la forma actual como de derecho de pernada, que subsiste intacta por una parte. Y por otra la supresión del límite de edad en la Tercera División. Una y otra cosa, parecía que habían caído a un pozo.

Sin embargo, vemos que sigue el pulso, lo cual nos prueba que los organismos oficiales laborales que iban a dictar un laudo en la disputa jurídica y gremial, no han debido de hacerlo en forma resolutoria en la cuestión de la edad. El derecho de retención está, como puede suponerse «retenido» por lo que podríamos llamar los patronos del fútbol que hacen, en lo posible, lo de los equipos que van ganando o sosteniendo un resultado que les interesa: echar balones fuera y que vaya pasando el tiempo. Por el contrario los jugadores son los que llevan la iniciativa francamente y atacan con el tema hasta ver si pueden marcar el gol del triunfo.

En el seno patronal de algunos clubs he oído quejarse por la postura de los jugadores y su presentación de reivindicaciones en bloque y dejando entrevista la coacción de la huelga. No se cuenta con que los jugadores profesionales, socialmente inertes muchos años, han dado en ocupar el inmenso terreno que tenían abandonado y claro, parece que se mueven más, porque lo hacen en menos tiempo, con hambre atrásada. Ya dije que les cuadraba a los jugadores aquello de Jardiel de que «el sexo débil (del fútbol) ha hecho gimnasia» de carácter gremial y los resultados ya están ahí. Por lo menos su presencia y sus pretensiones.

Parece que también los entrenadores están marchando francamente, y si no los primeros, los segundos, por la senda de la agremiación. La Agrupación de los técnicos debe tener distinto carácter aunque en el fondo tenga de común con la de los jugadores el hecho de que viven del fútbol. Pero el problema de los entrenadores no es el de que los retengan, sino todo lo contrario, que los despidan con análogo encarnizamiento. El jugador lleva grilletes a tal respecto, pero el entrenador es móvil como la pluma al viento y tiene que desenvolverse en una cueca bien resbaladiza en la que el batacazo es probabilísimo. Por lo demás, tanto unos como otros saben lo que es deberles dineros los clubs y cobrar tarde y con sudores. Y claro, tanto unos como otros sufren el intrusismo de los extranjeros, que se incrustan «de facto» en el fútbol español, ahorrándose los trámites formativos de este menester técnico. Por eso, lo mismo que los jugadores por medio de la A.F.E. ya han protestado por la invasión extranjera, lo harán los entrenadores por medio de su Asociación respectiva.

Los entrenadores para su sindicación tendrán la ventaja de tener previamente un Colegio nacional y sus representaciones territoriales del que aún el fútbol táctico —la Federación, para qué vamos a andar con rodeos— ha solido hacer poco caso, pero al menos trata con respecto formal. Y a estas alturas, como han tenido que pasar por los trámites de una titulación, hay relación exacta de los profesionales comprendidos aunque sea menos los contratados, de modo que la profesión parece como un iceberg, con la mayor parte sumergida. Contrariamente los futbolistas se definen y demuestran como el ejercicio, andando, o sea jugando; todo el que se juegue demuestra estar cualificado para ello y para estar contratado. Un entrenador, así sea el mejor del Mundo, si no tiene su título, no es entrenador, salvo si es extranjero, en que con alguna reciprocidad teórica —jamás práctica o no ser con países subdesarrollados— se le convalide.

Cuando el fútbol es tan aburrido por regla general el interés e incluso la diversión está en los entresijos de su organización y despliegue. El match AFE-Federación y sus resultados me interesan mucho más que la Liga, que por las trazas, parece que va a ganar el Madrid de calle. ¡Y aún falta hasta Mayo!

## AJEDREZ

### KORCHNOI: «HE SIDO TRATADO COMO UN ESPÍA INTELECTUAL»

Hong Kong (Efe). — El ajedrecista apátrida Víctor Korchnoi criticó duramente, en una «rueda de Prensa» celebrada hoy en Hong Kong, a los organizadores filipinos de la final mundial de ajedrez y a los miembros de la delegación soviética que acompañó al campeón Anatoly Karpov.

En el curso de la reunión con los informadores, Korchnoi, que llegó ayer a Hong Kong procedente de Baguio, donde se ha disputado la final mundial, declaró que en la última partida del «match», la que hizo el número 32, fue tratado como un «espía intelectual», en tanto que Karpov lo había sido como «una personalidad».

Añadió, también, que existió durante todo el encuentro una estrecha relación entre la delegación soviética del campeón y los organizadores, así como entre los servicios de información filipinos y soviéticos: «Todo el mundo estaba contra mí —añadió el apátrida—. Puedo ganar a Karpov perfectamente, pero no a Karpov y a los organizadores».

Korchnoi señaló que está convencido de que el trato reservado a los soviéticos durante el campeonato, puede estar ligado al eventual levantamiento de las bases norteamericanas en Filipinas y al deseo filipino de establecer en su territorio bases soviéticas.

Por su parte, el británico Michael Stean, gran maestro del equipo de Korchnoi en la final del campeonato de Baguio, afirmó que el apátrida era presa fácil de Karpov cuando montaba en cólera y que este hecho fue «explotado» en todo el campeonato.

Preguntado sobre la vuelta del ex-campeón del Mundo de ajedrez, el norteamericano Bobby Fischer, al mundo de la competición, Korchnoi señaló: «Todos los jugadores de ajedrez esperaban que Fischer volviera a la escena internacional». Sobre la posibilidad de que el norteamericano recuperara el título que perdió hace algunos años, Víctor Korchnoi respondió: «Sin ninguna duda lo conseguiría con mucha facilidad».

## TENIS

### Borg, vencedor en el torneo de Hamburgo

Hamburgo (Efe). — El sueco Bjorn Borg resultó hoy vencedor del torneo internacional de tenis de Hamburgo, al derrotar al polaco Wojtek Fibak 6-1, 6-1.

A Borg no le han hecho falta más que cuarenta y un minutos para ganar el encuentro, dotado con un premio de 40.000 dólares.

## BALONMANO

### RESULTADOS

San Antonio, 18; Barcelona, 22.

Bidasoa, 29; Michelin, 18.

Covadonga, 23; Canteras, 16.

At. Madrid, 38; Marcol L. Aragón, 16.

Granollers, 31; Helios, 24.

Calpisa, 34; Seat, 18.

Jornada claramente casera, con la sola excepción del previsto triunfo del Barcelona en la cancha del San Antonio.

## Baloncesto

### RESULTADOS

Pineda, 95; Estudiantes, 93.

Askatuak, 93; Juventud, 109.

Arelux, 122; Tempus, 106.

R. Madrid, 114; Mollet, 80.

Barcelona, 91; Manresa, 76.

Cotonificio 113; Basconia, 92.

Jornada casera, en la que sólo el Juventud consiguió triunfar en cancha ajena frente al Askatuak, en partido disputado el sábado.

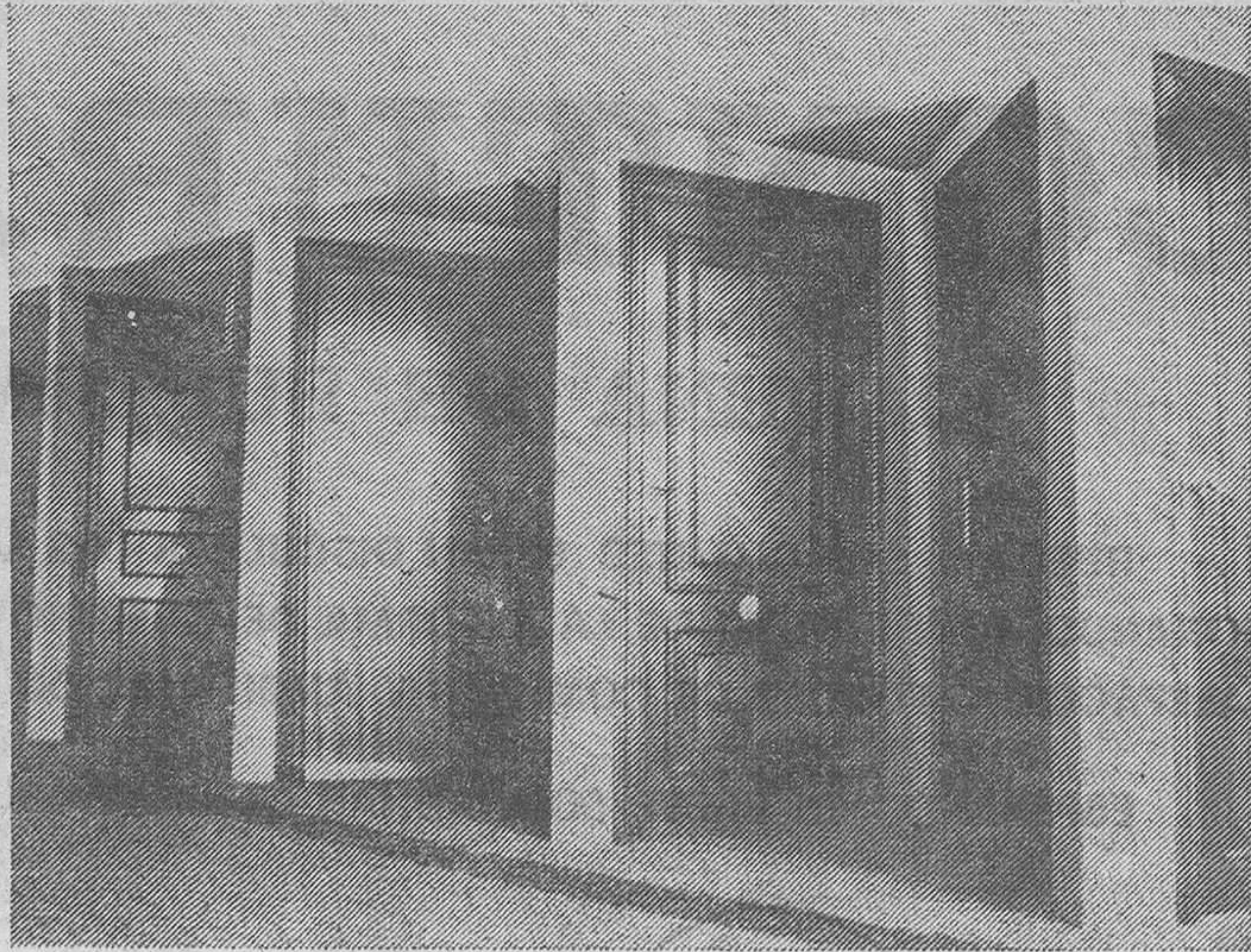
De los cinco equipos que estaban imbatidos, fue el Tempus, derrotado por el Arelux, el único que no consiguió puntuar y con ello perder contacto con los que marchan en cabeza de la tabla.

El Real Madrid, aun sin convencer, se impuso al Mollet por holgada diferencia y el Barcelona batió al Manresa, aunque no por gran margen.

En el único encuentro disputado el domingo, el Pineda venció al Estudiantes por sólo dos puntos, en juego emocionante en los momentos finales.

En cabeza, cuatro equipos: Real Madrid, Juventud, Barcelona y Arelux mantienen cada a cada por no perder contacto en la lucha por el título, mientras en el fondo otros cuatro equipos (Estudiantes, Manresa, Askatuak y Basconia) siguen sin conocer la victoria.

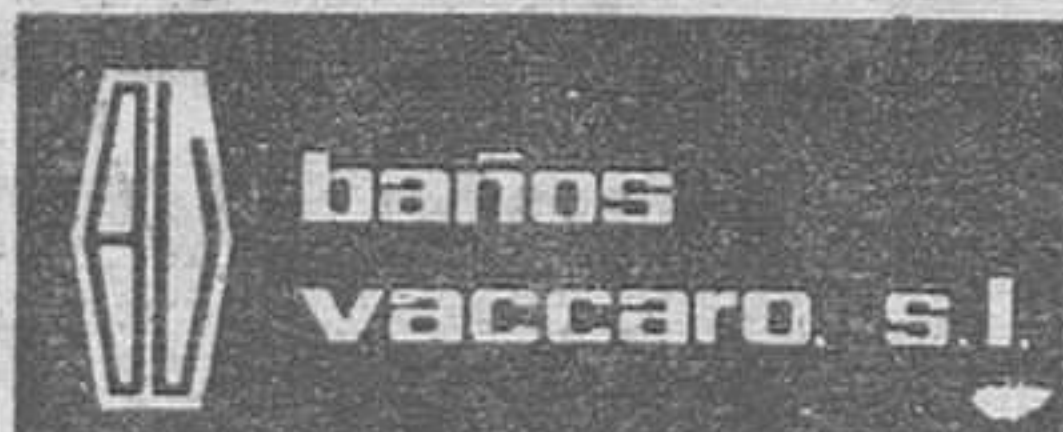
## PROTEJA SU CASA INSTALANDO UNA PUERTA BLINDADA DE MADERA NOBLE



Construidas con tableros macizos, chapa metálica intermedia, cerradura doble seguridad antipalanqueta, bisagras de metal, mirilla gran angular, cadena de seguridad.

BAJO DEMANDA, FABRICAMOS CUALQUIER MODELO Y MEDIDA

Fabricadas con la garantía de



SISTEMA PATENTADO

DISTRIBUIDOR:

INDUSTRIAS GIMENEZ CUENDE, S.A.

CENTRAL: Paloma, 8 - Apartado 27

Telefonos 20 9240-41-42



Construcción en 1962

## SE VENDEN

### VIVIENDAS, LLAVE EN MANO

Magnífica terminación, tres dormitorios, salón, servicios, calefacción y agua caliente central, plaza de garaje opcional. Exenciones tributarias.

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

Razón: Vitoria, 115 y Grandmontagne, 19.

## HOMENAJE A BARRUTIA Y PERURENA

Bérriz (Vizcaya) (Efe). — Anoche en Bérriz, numerosos aficionados y varios ex-corredores ciclistas tributaron un cariñoso homenaje a Antonio Barrutia, hasta ahora director del equipo Kas y a Domingo Perurena, con motivo de sus largas trayectorias en el ciclismo activo.

En el curso del homenaje se entregaron a Antonio Barrutia y Domingo Perurena, sendas placas esmaltadas y grabadas en plata conmemorativas del acto y lodradas por suscripción popular entre los admiradores y amigos de los homenajeados.

A Antonio Barrutia le entregó la placa el doctor Isidro Salinas, jefe de los servicios médicos de la Vuelta a España, y a Domingo Perurena, el propietario del restaurante "Toki Ona", donde se celebró el acto.

Asistieron numerosos aficionados y amigos de Barrutia y Perurena.

## NUEVO PRESIDENTE DE LA FEDERACION VIZCAINA DE CICLISMO

Bilbao (Efe). — Ignacio Oria, se ha proclamado presidente de la Federación Vizcaína de Ciclismo, sin necesidad de esperar a la votación que iba a tener lugar el próximo día 5 de Noviembre, por ser el único candidato.

## Si Vigo no quiere el España - Chipre puede elegir otro partido amistoso de los que dispute la selección

### Ayer tomó posesión el Comité Técnico

Madrid (Colpisa). — La Federación Española ha querido salir al paso de la polémica suscitada en Vigo al no conceder al Celta la organización del partido España-Rumanía de la Eurocopa de Naciones y si el España-Chipre de la misma competición. En la sede de Alberto Bosch han querido explicar esta circunstancia por medio de una nota oficial.

Según la Federación se prometió a Vigo el partido España-Rumanía de la fase clasificatoria del Mundial de Argentina. Este encuentro no se pudo celebrar en Balaídos por diversas circunstancias, entre ellas la reciente remodelación del campo, Celta y Federación estaban de acuerdo en ello, pero Vigo seguía pendiente de un partido de la selección. Poco después el sorteo de la Eurocopa enfrentó de nuevo a España y Rumanía.

A partir de aquí surge la discrepancia entre el presidente de la Federación y Vigo. Mientras el presidente del Celta dice que Porta le prometió de nuevo el partido frente a los rumanos de la Eurocopa la Federación niega esto. Y argumenta que, por consejos técnicos de Kubala se ha designado Valencia para este encuentro por desear un campo amplio y presumiblemente seco, mientras que Vigo es mejor para enfrentarse a los chipriotas ya que en Diciembre

húmedo y pesado cuando Chipre está acostumbrada a jugar en terrenos secos y polados. Todo esto puede ser cierto, como también, según se dice, que Rumanía no deseaba jugar en Vigo. Lo cierto es que el seleccionador rumano ha declarado que le agrada jugar en Valencia.

Por si Vigo no está de acuerdo con que allí se dispute el partido contra Chipre, el presidente de la Federación está dispuesto a cambiar ese encuentro por el que elija la ciudad ga-

es posible que Balaídos esté llega de entre los amistosos que dispute España.

### COMITE TECNICO

Este mediodía tomaron posesión los miembros del Comité técnico que asesorarán al seleccionador nacional de cara al Mundial-82. El acto estuvo presidido por Porta, al que acompañaban Kubala y Santamaría, éste, presidente del Comité. Estos miembros son Molowny Muñoz, Koldo Aguirre, Miera, García Traid, Alepuz y Eusebio Martín.

Todos ellos estuvieron presente a excepción de Miguel Muñoz.

Todos estos entrenadores nacionales aconsejarán a Kupala para el bien de la selección nacional, pero estos consejos no quiere decir que sean dictados para el seleccionador, que seguirá con su independencia. Hay que resaltar que esos cargos no son remunerados.

### PORTA CON CASTEJON

Hoy, celebró un almuerzo de trabajo el presidente de la Federación con el director general del Consejo Superior de Deportes, Benito Castejón. Se trata de una reunión ordinaria, de las que cada quince días suelen celebrar para que Porta informe a Castejón de la marcha del fútbol.

## LAS QUINIELAS

Más de medio millón  
para los máximos acertantes

Han aparecido 230

La quiniela correspondiente a la pasada jornada, ha quedado establecida como sigue:

Zaragoza - R. Sociedad	...	1	465.652.183 pesetas.
Español - R. Vallecano	...	1	Reparto provisional:
At. Madrid-Sevilla	...	X	155.217.398 pesetas a repar-
Gijón-Santander	...	1	tir entre premios de primera
Celta-Valencia	...	X	categoria, con 14 aciertos
Huelva-Salamanca	...	2	(provisionalmente, 230 co-
Burgos - R. Madrid	...	X	lumnas a 674.858 pesetas ca-
Ath. Bilbao-Barcelona	...	1	da una).
Hércules - Las Palmas	...	1	155.217.398 pesetas a repar-
Castilla-Alavés	...	1	tir entre premios de segun-
Castellón-Elche	...	X	da categoria con 13 aciertos
Ferrol Murcia	...	2	(provisionalmente 7.018 co-
Osasuna-Málaga	...	1	lumnas a 22.117 pesetas ca-
Cádiz-Jaén	...	1	da una).

### ESCRUTINIO

Madrid (Efe). — Resultado de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondientes a la jornada oc-

# ALPHA

MAYOR PRODUCCION

Distribuida por: CESIDIO HONTORIA VAL  
Hospicio, 35. — Teléfonos 501770 y 501661  
ARANDA DE DUERO

E. P.

# AVISO IMPORTANTE

# CONTUR, S. A.

## (CADENA DE SUPERMERCADOS)

RUEGA A SUS CLIENTES SEPAN DISCULPAR LAS MOLESTIAS QUE LES ESTAMOS OCACIONANDO, CON MOTIVO DE LA REFORMA DE NUESTRO SUPERMERCADO, QUE AFECTA A CALEFACCION, FLUIDEZ DE COMPRAS Y AMBIENTACION EN GENERAL.

ESPERANDO EN BREVE SOLUCIONAR ESTOS PROBLEMAS, PARA SU MEJOR SERVICIO.



# contur

Santo Domingo de Silos s/n  
(junto a Reyes Católicos)





## Gran partido del Deportivo Mirandés que venció al Real Oviedo por dos goles a uno

### El primer tiempo finalizó con dos a cero a favor de los locales y Andrés fue la figura del encuentro

Tarde fresca, como corresponde al mes que vivimos. Terreno de juego en perfectas condiciones, para jugar este encuentro que suponía la presentación del Real Oviedo en Miranda y que la directiva señaló como Día del Club. Buena entrada pero sin llegar con mucho a lo que se esperaba, dado los aficionados que el encuentro tenía.

Ya los equipos y el trío arbitral en el terreno de juego, hizo acto de presencia en el mismo Luis Alcalde jugador del Deportivo Mirandés hace años y que pasó a militar en las filas del Real Oviedo en Primera División Andueza como capitán del equipo hace entrega de un banderín de recuerdo por esta primera visita al capitán ovetense y a continuación el citado Luis Alcalde, entre los aplausos del público, hace el saque de honor.

#### ALINEACIONES:

Real Oviedo: Camuel, Luisito, Vicente, Laguna, Antuña, Javier, Ortuendo, Galán, Parajón, Esteban y Javi.

En la segunda parte, el Real Oviedo efectúa los dos cambios simultáneamente, retirándose Javier y Javi, y saliendo Jaime Herbera.

Deportivo Mirandés: Muñoz; Haro, Arriola, Andueza, Usli, Blach, Urrecho, Mata, Lucas, Lecumberri y Andrés.

A los veinte minutos de la segunda parte, se retira Andrés saliendo Ventosa y poco después De la Viuda sustituye a Mata.

Árbitro: Del Colegio gallego Sr. Taboada Soto Amonestó a Javi, por entrada en falta a Haro Tuvo una excelente actuación, siguiendo el juego de cerca y aplicando bien la ley de la ventaja.

#### PRIMER TIEMPO

Tras de los primeros minutos de tanteo, el Deportivo Mirandés nos sorprende con un extraordinario juego de conjunto, realizando jugadas magníficas que el público ovaciona. El Oviedo se ve obligado a repliarse ante la avalancha rojilla que una y otra vez desborda sus líneas zagueras. A los once minutos, un avance de Urrecho por la derecha es cortado en falta. Lanza Andueza muy bien sobre puerta y Blach de cabeza remata hacia abajo detiene Camuel, pero el balón se le escapa y llega al fondo de la red suponiendo el primer gol del encuentro que es acogido con un clamor.

El Deportivo Mirandés sigue haciéndose el amo del terreno y su fútbol es de muy alta calidad, con pases medidos al compañero mejor colocado y continuos y brillantes cambios en largo que entusiasman al respetable. Todo el equipo funciona a la perfección y en particular Andrés que da un auténtico recital de fútbol.

A los diecisiete minutos en una de tantas jugadas de mérito de Andrés éste pasa el balón a Lucas, Lucas devuelve a Andrés y éste de nuevo hacia Lucas que de fulminante remate marca el segundo gol del partido. La ovación es de gala, como de gala es el tanto conseguido.

Con el dos a cero el Oviedo intenta sacudirse el dominio local y lo consigue a medias, favorecido porque el Mirandés se toma un respiro en su ofensiva y Parajón pierde una ocasión de marcar al rematar fuera.

Vuelve el Mirandés al ataque y la defensa ovetense se tiene que multiplicar para evitar más tantos, traduciéndose las jugadas en saques de esquina contra el marco de Camuel. Contraataca el Oviedo y Javi tira a puerta con mucha habilidad, para que Muñoz en espléndida intervención desvíe a córner cuando ya se colaba el balón en su puerta.

De nuevo el Mirandés al ataque y Andrés tira muy bien pero desviado.

Se producen varios córners contra el marco de Camuel y al lanzarse el quinto se produce una serie de remates y por dos veces consecutivas está a punto de marcar otra vez el Mirandés. Se lanza el sexto córner y ahora es Mata el que solo ante el portero no acierta a rematar, perdiendo otra buena oportunidad de aumentar la ventaja para su equipo.

Anotamos otro contraataque del Oviedo y Parajón empalda un buen tiro que sale fuera, llegándose al descanso con la clara ventaja de dos goles a cero.

#### SEGUNDO TIEMPO

En la segunda mitad el Mirandés sale también al ataque y durante el primer cuarto de hora acosa continuamente el marco de Camuel con muchos liza un gran tiro desviando a córner Camuel con muchos apuros.

A los dieciséis minutos, un contragolpe del Oviedo permite que Parajón escorado hacia la derecha salve la entrada de Haro y casi desde el banderín de córner centra sobre puerta, la defensa local se muestra algo pasiva y Esteban aprovecha para fusilar el tanto en remate de cabeza, poniendo el marcador en dos a uno y en peligro el resultado.

Casi seguido del gol astur el Oviedo realiza los dos cambios reglamentarios y parece que éstos dan resultado porque ahora es el equipo azul el que domina y el Mirandés, algo

cansado y nervioso cede mucho terreno. Ello hace que también saque dos hombres de refresco, retirando a Andrés, primero y después a Mata que son sustituidos por Ventosa y De la Viuda.

Pasados los minutos de desconcierto, el Mirandés se defiende bien, lanzando continuos ataques en cuantas ocasiones tiene. Son momentos en los que con algo más de acierto se podía haber incrementado la ventaja, pero ya a un cuarto de hora del final los efectivos atacantes son menores, el juego baja de calidad y se busca más el perder tiempo que conseguir más goles. Por otra parte la ausencia de Andrés se hace notar y el Oviedo, que en el primer tiempo lo tenía todo perdido, busca ahora con tesón el empate y a punto está de conseguirlo cuando apenas falta un minuto, al estrellar un balón en la escuadra del marco de Muñoz, que con agilidad recoge el rechace y conjuga el peligro y, poco después el colegiado señala el final del encuentro, con la victoria del Deportivo Mirandés.

El Oviedo lanzó cinco saques de esquina por ocho los locales.

#### COMENTARIO

Se temía la visita del Real Oviedo y aunque a punto estuvo de llevarse un punto de Anduva, la verdad es que debió salir goleado del estadio municipal, porque el Deportivo Mirandés tuvo ocasiones de marcar otros tres o cuatro goles más. En cuanto a juego, a excepción de la laguna que se produjo a raíz del tanto ovetense, el Mirandés fue muy superior al Oviedo, en técnica, juego de conjunto e ideas. El primer tiempo del equipo local pasará a la historia del Mirandés como un ejemplo de cómo se debe jugar al fútbol, una auténtica exhibición con un maestro dirigiendo la orquesta: Andrés, que supo encauzar el buen juego de todo el equipo y erigirse en la indiscutible figura del encuentro, de un encuentro en que era difícil destacar porque todos los jugadores locales estuvieron a gran altura mereciendo el sobresaliente y esto ante un equipo de la categoría del Real Oviedo es para estar más que satisfechos. Después, cosas del fútbol, se complicarían las cosas pero ello no quita ni un ápice para que reconozcamos que la victoria fue más que merecida y que debió producirse con amplitud.

El Real Oviedo venía a ganar a Anduva y por ello salió decidido a jugarse el todo por el todo, jugando y dejando jugar, pero la tocó en desgracia un equipo pleno de moral y juego y de nada sirvieron sus intenciones de victoria y bastantes méritos hizo con evitar la goleada y después aprovechar la suerte que tuvo de marcar un gol para intentar la igualdad, que no hubiera merecido desde luego.

Tiene un equipo de indudable calidad cuyos soportes son sus jugadores veteranos como Galán, Ortuendo, Laguna, Javier y Esteban. Con otro equipo cualquiera enfrente quizá hubiera logrado la victoria más con el Deportivo Mirandés tuvo que doblegarse y bailar al son del ritmo que marcaban los locales.

En suma un gran partido.



En las fotos de Juan Muro, el histórico Real Oviedo en su presentación en Anduva y el ex-jugador Luis Alcalde —que en sus tiempos de jugador del equipo ovetense, era considerado con Panizo el mejor interior izquierdo del fútbol español— efectuando el saque de honor, en presencia del árbitro del encuentro y capitanes de los equipos.

mejor el primer tiempo que el segundo y una demostración de que el Mirandés va a más, de que tiene equipo e individualidades para seguir ocupando el primer puesto. Sólo le falta algo más de punch en su ataque, que juega muy bien al fútbol, pero anda algo remiso en los remates. Pero todo llegará porque buenos artilleros tiene, todo está en que se decidan a tirar más a menudo. Y ya estamos en cabeza, compartida con el Zamora y a la espera de que la próxima jornada se consiga algo en Madrid, frente al Atlético Madrileño y que los amaranos tropiecen. De momento el Oviedo queda a dos puntos por detrás.

## SOLAR, VENDO

Hasta 5.000 metros cuadrados en Polígono Villalonquér, a 150 metros carretera de Villalón. Razón: Teléfono 204912. Horas de oficina.

# ALPHA

UNICA VARIEDAD DE DOS CARRERAS

RESISTENTE AL FRIO

PARA SIEMBRAS DE OTOÑO

## GRANDIOSA LIQUIDACION

Sólo hasta el 15 de Noviembre, en **TRESILLOS**

**BUTACAS**

**JUGUETES**

**SERVICIO EMPRESAS BURGALÉAS**

Avenida de Valencia, 7

## Y VA DE CUENTO...

MALEVOLA

Corro de señoras tomando una taza de café en la terraza de un bar una de estas tardes de viento Sur. Está en el uso de la palabra una señora muy voluminosa, la que, dirigiéndose a sus amigas, les dice.

—Para mi manera de ver, no es cierto que en nuestros días no haya educación ni galantería. Hoy mismo, en el autobús, cuatro viajeros se han levantado para cederme el asiento.

—¿Cuatro? —comenta la acostumbrada amiga malévola—. ¡Qué exagerados! ¡Con tres había más que suficiente!

NOVIOS

La joven prometida, cansada ya de pelar la pava, le dice al galán

—En definitiva, ¿cuándo nos casaremos?

—En cuanto tengamos los billetes —le contesta su novio.

—¡Oh!, querido ¿Te refieres a los del ferrocarril?

—No, a los de cinco mil pesetas.

EXTRAÑEZA

La señora encuentra a la doncella cómodamente sentada en su sillón preferido saboreando un cigarrillo, frente al televisor en color, teniendo en la mano un vaso con líquido refrescante.

—Estoy muy, pero muy extrañada —le dice la señora.

—Yo también, señora. Esta noche la señora ha venido mucho antes de lo que acostumbraba. ¿Le ha ocurrido algo?

LADRILLO

Siempre los protagonistas de ciertas historietas tienen que ser escoceses. Ahora precisamente se trata no de escoceses, sino de genoveses. Dos de éstos están en la cárcel.

—¿Y tú por qué estás aquí?

—pregunta uno de ellos.

—Por haber robado una pulsera de brillantes rompiendo el cristal del escaparate con un ladrillo —explica el otro.

—¿Y cómo te dejaste atrapar?

—Intenté recuperar el ladrillo. ¡Erga nuevo!

Referente a la conferencia, él que piense lo que quiera...

Solución al jeroglífico:

Tiene una erisipela.

VIAJEROS

El tren devora kilómetros en su recorrido. Los viajeros pasan el tiempo como buenamente pueden. De pronto, el convoy se detiene en una estación. Uno de los viajeros, que dormía tranquilamente, se despierta súbitamente y pregunta al que está en la butaca contigua:

—Perdone, ¿dónde estamos?

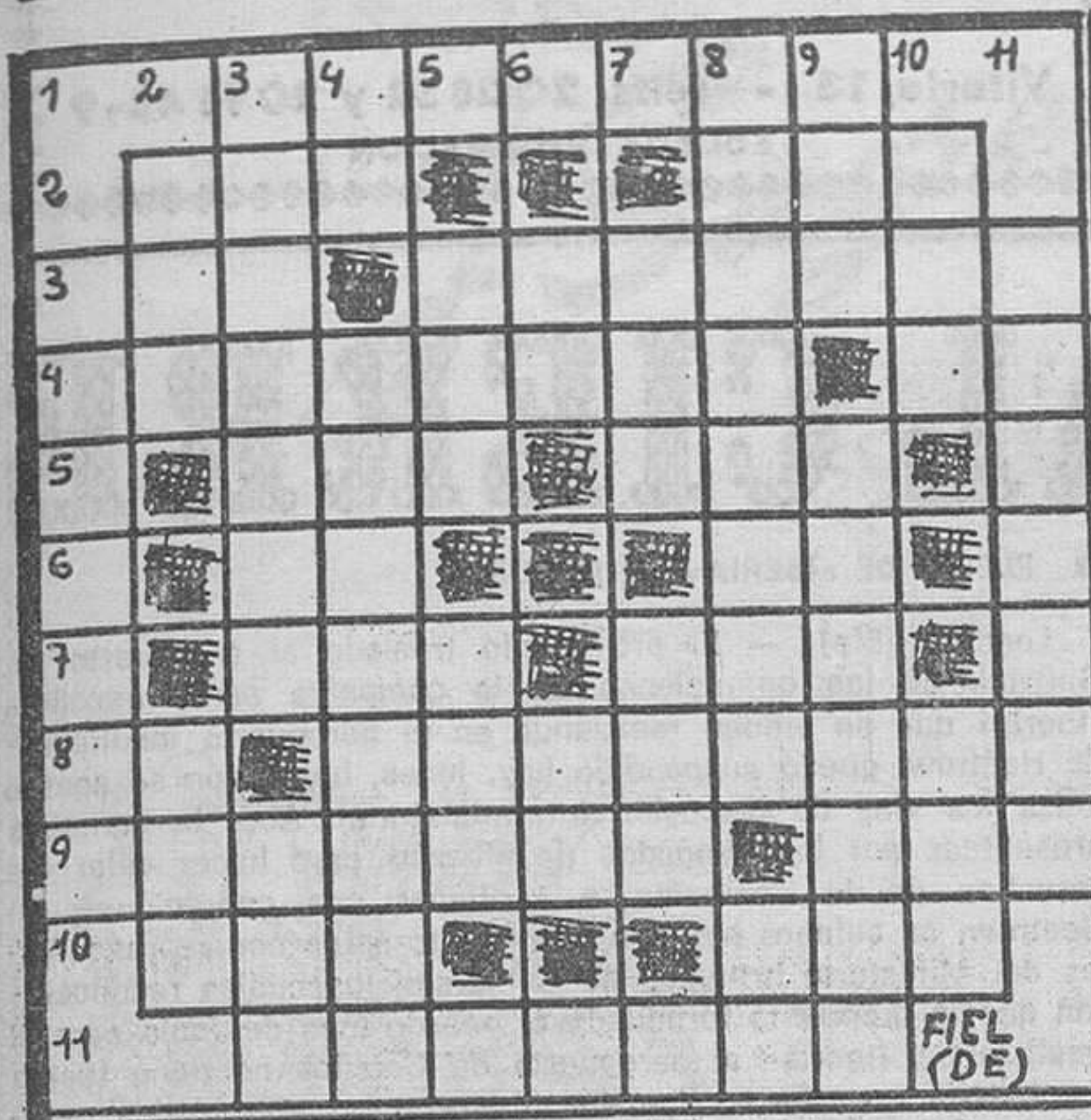
—En el tren —le contesta el interpelado.

SAFARI

Cierto cazador regresa de un safari y trae para su mujer una espléndida piel de tigre

—He salido de buena. Me he visto —le entera a su esposa— en una situación muy crítica: el tigre o yo

—¡Oh!, querido —exclama su mujer—, qué suerte que haya sido él, de lo contrario no hubiéramos tenido tan hermoso tapiz.



**HORIZONTALES.** — 1. Arrancaran los cabellos o barba con las manos. — 2. Igualdad en una superficie. Síntoma de catarro. — 3. Onomatopeya del reloj. Envíos. — 4. Hacen acopio de riquezas. Negación. — 5. Río alemán. Fogón. — 6. Mes del calendario hebreo. Voz para ahuyentar animales. — 7. Río sueco. Hijo de Noé. — 8. Preposición latina. Lo afeitara. — 9. Examen determinado algo. Número cardinal. — 10. Sobrino de Abraham. Valle santanderino. — 11. Adolescente muy crecido.

**VERTICALES.** — 1. Igualar la tierra arada o cavada. — 2. Río canadiense. Contracción. — 3. Ablandada una cosa a base de golpearla. Vocablo. — 4. Existe. Muy dado a placeres y regalos. — 5. Bebida alcohólica. Artículo. — 6. Terminación verbal Consonante. — 7. Calamidad. Perro. — 8. Apretar. oprimir fuertemente algo. Río italiano. — 9. Pronominal. Mes del ayuno mahometano. — 10. Apócope. Artículo. — 11. Fuertes, macizos.

Solución al crucigrama anterior:

**HORIZONTALES.** — 1. Cavilar. — 2. Son. Faz. — 3. Del. Culatas. — 4. Emanaran. Su. — 5. Rae. San. — 6. Ad. Ra. — 7. Nao. Más. — 8. As. Refinara. — 9. Repisas. Len. — 10. Rúa. Sed. — 11. Antojos.

**VERTICALES.** — 1. Denegar. — 2. Sem. Sér. — 3. Colaran. Púa. — 4. An. Nadarían. — 5. Cae. Oes. — 6. Ur. Fa. — 7. Las. Mis. — 8. Afanaran. ¡Sol — 9. Rat. Na-sales. — 10. ¡Zas! Red. — 11. Superan.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior.

1. — Base del farol. 2. — Puerta. 3. — Pote. 4. — Pote. 5. — Solapa 6. — Ceja 7. — Cinturón.

SE REALIZAN TRABAJOS DE AISLAMIENTOS, CALOR Y FRIO, EN CUARTOS DE CALDERAS, INSTALACIONES DE CALEFACCION Y AGUA CALIENTE, ETC.

### AISLAMIENTOS CEA

CARRETERA DE ARCOS, 2  
TELEFONOS: 217382 Y 201861

**PARA UN HOGAR más confortable más cálido más acogedor**

# ALFOMBRAS

## LEAL

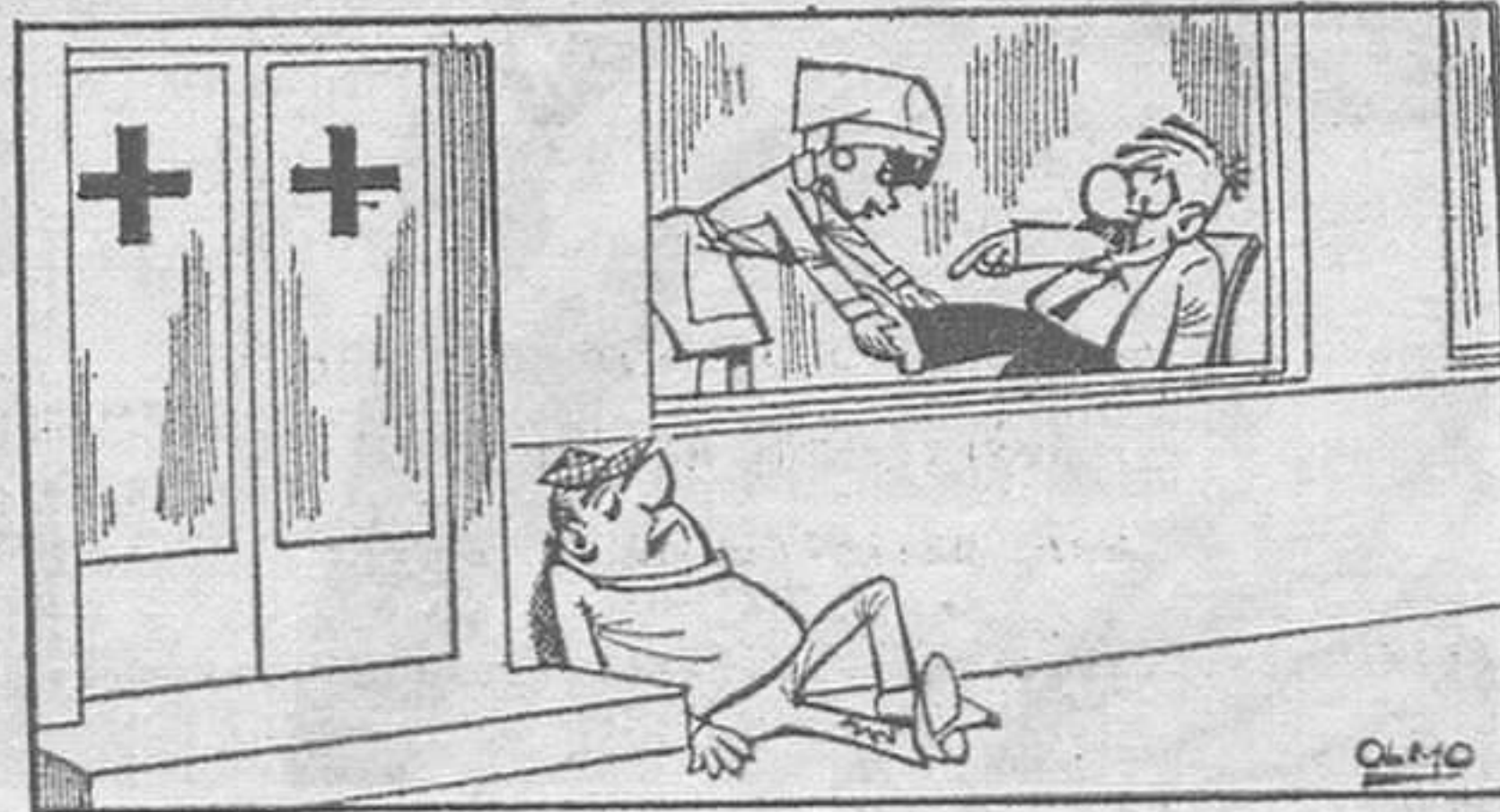
DECORACION MOQUETAS

**PRECIOS MUY INTERESANTES  
GRAN VARIEDAD DE DIBUJOS  
TODOS LOS TAMAÑOS**

Concepción, 21 Telfs. 205770-207940  
Vitoria, 173- Telf. 225554

■ DON CELES ■

■ Por OLMO ■





## Anedotario político

### EL HORMIGUERO

Por ALARICO

#### RECUERDOS

Madrid (Colpisa). — Paseaba Gaby Cisneros por el hall del Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, acompañado de un periodista, al que le hacía confidencias sobre UCD y le para un amigo, que dice que le quiere presentar a dos compromisarios: «Aquí Gaby, aquí Fulano y Zutano». Uno de ellos, le comenta a Gaby que le conoce desde hace años: «Hombre, ¿no te acuerdas? Nos conocimos en el Frente de Juventudes, en tal sitio ...y bla, bla, bla». El periodista ponía cara de circunstancias y Gaby Cisneros cara de «tierra trágica».

#### EL PELUQUERO DE SAHAGUN

Contábamos hace unos días que a Joaquín Garrigues le quita especialmente el sueño el corte de pelo de su colega Rodríguez Sahagún. Pues hoy el ministro de Industria se ha cortado el pelo, quizás para presentarse bien guapo también el próximo jueves cuando presente el plan energético en las Cortes. Y contó que su peluquero es vasco, de Las Arenas, que está muy preocupado por el terrorismo y que piensa votar UCD. Bien, pues ya sabemos quién es el peluquero de Sahagún. Ahora Garrigues tiene que contar quién es el suyo, el que le peina el tupé.

#### MOTE DE JUVENTUD

El humorista Peridis pinta al ministro Cavero completamente redondo. Pero, ¿sabían cómo llamaban a Cavero cuando era estudiante?, «El poloto».

#### BIBLIOTECA

El presidente Suárez ha decidido aumentar su cultura. Ya se sabe, un libro al año no hace daño. Ha encargado dos mil quinientos litros para una biblioteca en el palacio de la Moncloa. La selección la están haciendo bibliotecarias con título y en su mayoría son diccionarios de todo tipo: Desde el de la Lengua Española, hasta diccionarios con citas y volúmenes con las banderas de todo el Mundo. Varias obras sobre Derecho, y Ciencias Políticas. Suárez ha puesto especial empeño en que estén todos los libros publicados sobre conflictos laborales y autonomías. En este primer «lote» no habrá apenas obra de literatura.

## NOTICIAS AL CIERRE

#### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: ASUNTOS EXTERIORES — Convenio de cooperación científica y técnica entre el Gobierno del Reino de España y el Gobierno de la República Socialista federativa de Yugoslavia, firmado en Belgrado. — EDUCACION Y CIENCIA. — Orden por la que se crea la sección de Económicas en la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la Universidad de Oviedo. CULTURA — Resolución de la Dirección general de la Juventud sobre normativa aplicable a las subvenciones para asociaciones juveniles y jóvenes en general a otorgar por el Instituto de la Juventud, y orden de 18 de Octubre de 1978 por la que se amplía el plazo de presentación de originales a los Premios nacionales de Literatura Infantil.

#### TESIS DOCTORAL CANTADA EN FLAMENCO

Granada (Logos). — En la Facultad de Filosofía y Letras leyó su tesis doctoral el profesor Alfredo Arrebola, actualmente destinado en un Centro universitario de Málaga donde imparte clases de Lenguas Clásicas. Es un gran flamencólogo reconocido como uno de los mejores intérpretes y conocedores del cante jondo en todas sus facetas. Su tesis doctoral de unos 700 folios lleva el título de «El cante flamenco vehículo de comunicación humana y expresión artística». Naturalmente el profesor Arrebola no leyó íntegra su tesis sino un extracto de la misma. Lo singular de dicha lectura es que fue cantada capítulo a capítulo por el citado profesor acompañado por el también profesor Manuel Cano a la guitarra. El aula donde se desarrolló esta singular tesis cantada estaba abarrotada de gente. Y tras las lecturas de un cante de la misma se concedió sobresaliente al profesor Arrebola.

#### PLEGARIAS PARA PEDIR LA LLUVIA

Huesca (Logos). — Ante la angustiada y crítica situación en la que se encuentra la agricultura alto aragonesa por la pertinaz sequía, el Obispado de la diócesis ha dado a conocer la siguiente nota oficial: «Ante la pertinaz sequía que sufren los pueblos de nuestra diócesis el obispo de Huesca ruega a todos los señores párrocos y demás sacerdotes de la misma se hagan preces especiales en los actos del culto y en la santa misa añadan a la colecta del día la oración para pedir la lluvia».

#### PERSONALIDAD CHINA A ESPAÑA

Hong Kong (Efe). — El viceprimer ministro chino, Wang Chen, hará próximamente una visita oficial de una semana a España. Según el programa inicial, Chen llegará a Madrid el próximo 30 de Octubre y permanecerá en la capital española hasta el 6 de Noviembre. No obstante a causa del calendario excesivamente cargado del Ministerio de Asuntos Exteriores es posible que se alteren las fechas de la visita del viceprimer ministro chino.

#### SUBASTA DE LIBROS DE MARAÑÓN

Londres (Efe). — Parte de la biblioteca que perteneció a Gregorio Marañón se vendió hoy en Londres, en la casa Sathby's, por un valor total de ciento diez mil dólares. La subasta despertó considerable interés entre los coleccionistas y librerías anticuarias dada la rareza de algunos de los libros ofrecidos. El «Voyage Pittoresque et historique de l'Espagne» de Alexandre Laborde, editado en París entre 1806 y 1820, alcanzó un premio de 6.400 dólares (441.600 pesetas), fue adquirido por una firma londinense.

#### PLEITO DE «IBERIA» EN LONDRES

Londres (Efe). — El proyectado traslado al aeropuerto de Gatwick de las operaciones de la compañía aérea española «Iberia» que se vienen realizando en el aeropuerto londinense de Heathrow, quedó suspendido hoy, lunes, hasta que se agoten todas las vías de discusión interministerial. Ante la demanda presentada por los abogados de «Iberia» para hacer valer los derechos de la compañía a continuar sus operaciones en Heathrow, se celebró hoy una reunión de éstos con representantes del Ministerio británico de Comercio, los cuales reconocieron que la propuesta formulada el pasado mes de Junio para el traslado de «Iberia» al aeropuerto de Gatwick no tiene fuerza legal, toda vez que no fue discutida con las autoridades españolas ni con la compañía interesada.

#### EL I.R.A. PARTIDARIO DE NEGOCIAR

Dublín (República de Irlanda) (Efe). — El «Provisional Sinn Fein», rama política de la facción militar del ejército republicano irlandés (IRA), votó a favor de iniciar conversaciones con los grupos paramilitares protestantes del Ulster, a fin de propiciar la retirada británica de Irlanda del Norte. Por una considerable mayoría, los delegados que asistieron a la conferencia anual del «Sinn Fein», votaron anoche en Dublín para iniciar cuanto antes estos contactos. Asimismo la conferencia aprobó una resolución condenando el tratamiento dispensado por las autoridades británicas a los detenidos republicanos.

#### EGIPTO RECIBE A AMIN

El Cairo (Efe-Reuter). — El presidente de Uganda, Amín, llegó hoy a esta capital para mantener conversaciones con el presidente Sadat sobre los acontecimientos del Oriente Medio. Amín fue recibido en el aeropuerto de la capital de Egipto por el primer ministro egipcio.

#### EL PRINCIPE CARLOS EN YUGOSLAVIA

Dubrovnik (Yugoslavia) (Efe). — El Príncipe Carlos, heredero del Trono británico, llegó hoy a Dubrovnik (antes Ragusa), a orillas del Adriático, pilotando su avión particular. El Príncipe de Gales permanecerá cuatro días en Yugoslavia invitado oficialmente por la presidencia de la República. Stevan Doronjski, vicepresidente del Consejo presidencial de la República, recibió a Su Alteza Real, a quien acompañaban, entre otros miembros de su comitiva, el coronel David Chekets, que fue el primer oficial de enlace británico con el mando de las fuerzas guerrilleras de Liberación de Yugoslavia y Sir Fitzroy McLean, jefe del Departamento de Europa oriental del Foreign Office.

## CRONICA DEL TIEMPO

Por Mariano MEDINA

### TIEMPO DE ANTICICLON

#### SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Domina España, atmosféricamente, el anticiclón, cuyo centro está un poco al Norte de la Península, y que se moverá algo hacia el Este. Unicamente las Canarias quedan fuera, aunque cerca, del borde meridional de las altas presiones.

Tal situación es bastante estacionaria y favorece el aumento del nivel de contaminación del aire de las capas bajas al impedir toda ventilación vertical, ya que el movimiento del aire es de descenso, aplastándose contra el suelo y acumulándose, ahí, las impurezas.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Predominio del tiempo que suele llamar bueno; aunque con nieblas irregularmente repartidas por la vertiente cantábrica y cuencas del Duero y Ebro, principalmente. En Canarias habrá intervalos nubosos en la parte Norte de las islas, con posibilidad de lloviznas o ligeros chubascos, de carácter local y por tanto aislados. Pocos cambios en las temperaturas.

#### EL TIEMPO PARA MAÑANA

Condiciones generales similares a las descritas, por lo que el tiempo reunirá características parecidas.

#### TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Bilbao, 17; Santander, 16; San Sebastián, 15; Vitoria, 14; Pamplona, 16; Logroño, 17; Burgos, 13; La Coruña, 19; Valladolid, 16; Avila, 17; Soria, 16; Zaragoza, 19; Barcelona, 22; Valencia, 21; Madrid, 19; Sevilla, 23; Málaga y Palma de Mallorca, 21; Las Palmas, 23.

#### RESTO DE EUROPA

Estocolmo, 4; Copenhague, 11; Londres, 14; Bruselas, 13; Ginebra, 14; Zurich, 11; París, 13; Burdeos, 18; Lyon, 15; Lisboa, 20; Frankfurt, 12; Roma, 20; Milán, 10; Helsinki, 3; Moscú, 1.

## REALIZARA LA ESTATUA DE «CHARLOT»



Londres. — El escultor John Doubleday muestra una maqueta de la estatua de Charles Chaplin, que le ha sido encargada por el Gran Consejo de Londres. La estatua de Chaplin se erigirá muy cerca de la casa que hablaba de niño en el Sur de Londres. — (Telefoto Efe-Upi)

*J. Sagredo*

JARDINERIA  
FLORICULTURA



VIVEROS Y OFICINAS:  
Barrio del Pilar (S. E. S. A.)  
Telfs.: 207294-224206-204941  
BURGOS

Hemos realizado la  
jardinería en las  
nuevas instalaciones de



Y POR PRIMERA VEZ EN BURGOS  
CON RIEGO PROGRAMADO  
ELECTRONICAMENTE

SUMINISTROS

máquinas



herramientas

Avda. General Vigón, s/n  
Telfs.: 223010-223053-223803-223558  
Telex: 39474 KAES E  
Apartado n.º 30  
BURGOS

COMPRESORES - CILINDROS - CIZALLAS  
FRESADORAS - PLEGADORAS - SOLDADORAS  
SIERRAS - TALADROS - TORNOS

EQUIPOS PARA GARAJES Y ESTACIONES  
DE SERVICIOS, INDUSTRIAS Y TALLERES  
TORNILLERIA - RETENES - RODAMIENTOS

Hemos suministrado los  
equipos para garaje en las  
nuevas instalaciones de



LUNAS Y VIDRIOS PLANOS  
FÁBRICA DE ESPEJOS BISELADOS

*Vidriera Burgalesa*

DESPACHO Y OFICINAS  
ALMACEN Y TALLERES:  
Cordón, 5  
Teléfono 202233  
BURGOS

INSTALACIONES COMERCIALES:  
EN OBRAS - DOMICILIOS



ACRISTALAMIENTO BLINDADO  
**ESTADIP**

Ha colaborado en las  
nuevas instalaciones de



**LUMINOSOS DOR S.L.**  
DIVISION METALISTERIA

ha contribuido a la realización de las  
nuevas instalaciones de:



Nuestro departamento de  
**METALISTERIA**

altamente cualificado en

- DISEÑO
- REALIZACION
- MONTAJE

de toda clase de obras de DECORACION  
en acero inox, latón y aluminio,  
garantiza un acabado perfecto.

**LUMINOSOS DOR S.L.**  
DIVISION ROTULOS

Con su larga experiencia en esta actividad  
aporta la solución e instalación de cualquier imagen  
publicitaria en todo el ámbito nacional, con la  
garantía de Empresa de 1.º orden.

FABRICA Y OFICINAS:  
C/. Martín Cobos, s/n.  
Teléfono 220266  
BURGOS

OFICINA COMERCIAL:  
C/. Núñez de Balboa, 118  
Teléfono 91/2610334  
MADRID

DELEGACIONES EN: VALENCIA - CASTELLON  
ALICANTE - SAN SEBASTIAN - LEON - BILBAO - SANTANDER

# Ultimas noticias de Ford España

## 1. CAMPAÑA "FORD HACE AMIGOS"

Recientemente ha llegado a su fase final la campaña "Ford hace amigos", realizada por Ford España a través de todas sus Concesiones de venta.

La primera fase de esta Campaña ha consistido en una serie de cursillos, reuniones de trabajo y otros actos de tipo similar con el personal de ventas de los distintos Concesionarios Ford, con el objetivo de asegurar un alto nivel en el trato, información y atención al usuario, en todas las fases de sus relaciones con el mismo.

Al final de la campaña, el Departamento de Marketing de Ford España ha llevado a cabo una encuesta independiente a base de una muestra de compradores del modelo Fiesta, con arreglo a un cuestionario cuyo modelo se acompaña, y en el que figura un resumen de los resultados obtenidos en todo el conjunto de Concesiones Ford.

Como puede verse, el resultado de la encuesta ha sido muy positivo, y al mismo tiempo también ha producido un ganador, el Concesionario Ford de Granada ha obtenido el índice más favorable por parte de los clientes encuestados.

El 4 de julio actual se trasladaron a Granada el Consejero Delegado de Ford España, Carl F. Levy; el Director Comercial, M. Jon Nedelcul; el Director de Asuntos Públicos,

Abilio Bernaldo de Quirós; el Director del Departamento de Marketing, Ken W. Milner, y otros miembros del personal directivo de Ford España entre los que se encontraban los Jefes de Distrito y de Zona del Departamento de Ventas. Todos ellos se reunieron en una cena de hermandad con la totalidad de la plantilla de la empresa Auto Concesionarios de Granada, y el Sr. Levy hizo entrega al Director y propietario de la misma, D. Julio Díaz Belber, de un Diploma acreditativo del premio otorgado a su Concesión en el concurso de la campaña "Ford hace amigos"

## 2. PROGRAMA "10 PUNTOS FUERTES PARA DOS BUENAS MANOS"

El Departamento de Servicio y Asistencia Técnica de Ford España, que dirige Antonio Laranjeira, ha llevado a cabo un amplio programa formativo en el que ha tomado parte todo el personal de talleres y recepción de los distintos Concesionarios Ford en nuestro País.

La fase final de dicho programa ha tenido lugar a lo largo del mes de junio actual en una serie de actos celebrados en Barcelona, Bilbao, Madrid, Santiago de Compostela, Sevilla y Valencia, con asistencia de un total superior a mil empleados de las distintas Concesiones Ford en España, que han aprovechado estas reuniones de convivencia y



amistad para celebrar juntos el 75 Aniversario de la fundación de la compañía Ford a nivel mundial, que tuvo lugar el 16 de junio de 1903 en Detroit (Estados Unidos).

## 3. EL FORD FIESTA, "IMPORTANTE DEL AÑO EN BADAJOZ"

La Asociación de la Prensa de Badajoz ha otorgado al modelo Ford Fiesta el título de "Importante del Año", como resultado de elección popular convocada por dicha Asociación.

En el transcurso de un simpático acto celebrado recientemente en el Hotel Zurbarán de Badajoz, la placa acreditativa de este título fue entregada por el Presidente de la Asociación de la Prensa de Badajoz al Jefe de la Zona extremeña de la Dirección Comercial de Ford España, Antonio Jiménez Visiedo, quien agradeció la distinción en nombre de todos los que fabrican y venden el popular modelo Ford Fiesta.

establecimientos **amabar**

IMPRENTA • PAPELERIA • LIBRERIA

C/. San Pablo, 6 y 23  
Telfs.: 203851-207829-201150  
BURGOS

**MAQUINAS OFICINA  
MUEBLES METALICOS  
OFICINAS TECNICAS**

Ha colaborado en la  
instalación de



**banistería** MUEBLES  
INSTALACIONES COMERCIALES  
**S. MARIN S.A.**

### TALLERES Y OFICINAS:

Carretera Madrid, Km. 236  
(Frente Hostal Landa)

### CORRESPONDENCIA:

C/. Madrid, 70  
Telfs.- 20 57 17 - 20 34 10  
BURGOS

Ha realizado todos los  
trabajos en madera  
en las nuevas instalaciones



# "La Escuela Ford sobre ruedas"

**MOTORCRAFT CREA EN ESPAÑA LA PRIMERA ESCUELA MOVIL**

Grupos de doce mecánicos pueden asistir a cursos de perfeccionamiento utilizando una furgoneta Ford Transit en cualquier punto de España.

Ford España, al igual que en otros países, ofrece desde ahora a los expertos mecánicos de sus concesionarios, la oportunidad de asistir a unos cursillos de perfeccionamiento que mejorarán la calidad y rendimiento de cualquier reparación con piezas Motorcraft "todas marcas", amplia gama de recambios de calidad como equipo original, asegurando aún más la plena satisfacción del cliente.

Para ello se pone ahora en marcha la primera unidad de la "Escuela Móvil Motorcraft", pionera en su especialidad dentro de nuestro país.

Se trata de una furgoneta Ford Transit

especialmente preparada y equipada para que un experto y profesional instructor ofrezca a grupos de doce alumnos —expertos mecánicos que no cesan de aprender cada vez más— un equipo de diagnóstico del motor y emisión de gases de alta precisión, y un cursillo especial que cubre los sistemas de encendido y carburación. Este cursillo en la propia Escuela móvil se completa con una presentación audiovisual en color. A cada cursillista se le entrega un manual ilustrado a todo color como recordatorio-referencia.

Los cursillos de entrenamiento para grupos de doce alumnos tienen una duración de cinco horas y son aplicables a todos los modelos de vehículos que se fabrican en España. Son cursillos que ayudan a diagnosticar con rapidez y eficacia la causa de un posible problema y su segura corrección.

Los cursos de la "Escuela Móvil Motorcraft", de Ford España, comienzan con los elementos básicos del tema elegido y ter-

minan con los complejos problemas de diagnóstico, puesta a punto y ajuste, con las demostraciones prácticas utilizando los más modernos y avanzados equipos de diagnóstico. Es curioso ver, por ejemplo, cómo se demuestra que no siempre son las bujías las causantes de algunos fallos de encendido y marcha del motor.

Hemos preguntado a D. Joaquín Wagner, Director de Motorcraft en España: ¿Por qué Ford ha hecho esta inversión?, y nos ha contestado así: "Queremos ayudar a los talleres para que den a la clientela un servicio de primerísima clase. Por eso les ofrecemos esta ayuda de formación super-profesional. Todos nos vamos a beneficiar de esta Escuela Móvil de Motorcraft. Esto es un punto más de los que nuestro programa ofrece en España. Tenemos ya muchas peticiones para asistir a nuestros cursillos, que sirven para coches de todas las marcas que se fabrican en España".

## ¿Está usted seguro de que su coche está seguro?

Para saberlo, venga a que le revisemos GRATIS los 36 puntos vitales de su coche, pida hora, en:



**Autocid, s. a.**  
BURGOS

CARRETERA MADRID-IRUN, KM. 234,4

Telfs. 208442 - 208443

ATENDERA SR. SANZ

**NUEVAS  
INSTALACIONES**

**Campaña  
nacional  
de seguridad**

**REVISIONES  
GRATIS**

del 16 al 28 de Octubre.



Para todas las marcas de coches.



Concepción, 14 - Teléfono 204744 - BURGOS

Ha realizado en las nuevas instalaciones



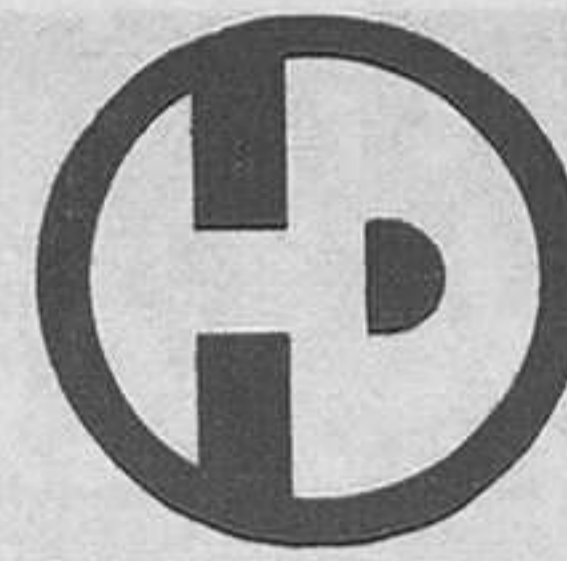
**Autocid, s. a.**

la colocación de

**MOQUETAS  
MURALES Y DE SUELO**

**PAVIMENTO  
DE PLASTICO**

**TECHOS**



**MEGA**

**LUMINOSOS  
MEGAPLAS, S.A.**

San Norberto, 10 - Villaverde Alto - Telfs. 91 - 797 28 28 - 797 28 31 - 797 87 04 - MADRID - 21

HA REALIZADO LA SEÑALIZACION LUMINOSA DE LAS NUEVAS  
INSTALACIONES Autocid, s. a. EN BURGOS

luminosos - rótulos - carteles  
difusores - manipulación de  
plásticos en general

# NUEVAS INSTALACIONES



## Autocid, s. a.

CONCESIONARIO DE  
FORD ESPAÑA, S. A.  
CARRETERA MADRID-IRUN, Km. 234,4  
Teléfonos 20 84 42 - 20 84 43  
**BURGOS**

